## Velcgraphische Depektien.

(Beliefert bon ber "Associated Press")

#### Intand.

#### Bom Streit-Welde.

Wieder ein Strafenbahn-Musftand. - Des-

St. Louis, 7. Mai. Zwischen 700 und 800 Ungeftellte hiefiger Badftein= und Sohlziegelfabritanten find behufs Erzwingung einer gehnprogentigen Lohn-Erhöhung an ben Streit gegangen. Man glaubt, baß es zu einem Rompromiß tommen wird.

Albany, N. D., 7. Mai. Die Angeftellten ber "Union Traction Co. welche bie Strafenbahn=Linien in 211= banh, Tron, Cohoes, Waterbliet und Rennfelger betreibt, find feit fruh um 4 Uhr unerwarteter Beife an ben Streit gegangen, und ber Strafen= bahnbetrieb hier und an ben anderen genannten Orten ftodt jest bollig.

Die Musftänbigen berlangen bollftanbige Unerfennung ber Bewerichaft ber Strafenbahn = Bebienfteten, Ent= laffung von 7 Nicht = Gewertschaftlern und Ertra = Leute mit berfelben Begahlung pro Stunde, wie die regularen Ungeftellten fie erhalten. Bis jest herricht völlige Rube und Ordnung. Die Bahl ber Streifer beträgt etwa

Cleveland, 7. Mai. Die Gewert= fcafts-Gipfer babier find an ben Streit gegangen, um eine neue Lohn= Stala burchzusegen. Sie berlangen \$3.50 pro Tag ftatt \$3, fowie wochent= liche Auszahlung. Mehrere Kontratto= ren haben bereits biefe Forberung ge=

Chebongan, Wis., 7. Mai. Der Baufchreiner=Streit babier ift burch Bergleich beigelegt worden.

La Croffe, Wis., 7. Mai. Beute legten mehrere Mitglieber ber Stra= henbahn=Mannschaften die Arbeit nieber, und alle übrigen werben folgen, wenn ihnen nicht eine Lohnaufbeffe= rung zugeftanben wirb.

Louisville, 7. Mai. Etwa 3000 Bauarbeiter babier find an ben Streit gegangen, nachbem fich bie Berhand= lungen zwischen ihnen und ben Bau-Unternehmern zerschlagen hatten. Let= tere waren Willens, auf bie borge fcblagene Lohnstala und die Arbeits= geit einzugehen, wollten aber fich nicht verpflichten, bie gegenwärtig in ihrem Dienfte ftehenden Nicht-Gewertschaft= ler zu entlaffen.

Scranton, Ba., 7. Mai. Un ber Delaware=, Ladawanna= & Beftern= Bahn ift ein neuer Streit ber Arbeiter ausgebrochen, weil die Befellschaft bas Ersuchen ber Maschiniften gurudwies, ben neunftundigen Arbeitstag unter Fortbestand bes bisherigen Lohnes gu gewähren. Sämmtliche Maschiniften, Grobichmiebe, Reffelmacher, Mushelfer, Lotomotiven = Puter und allgemeine Arbeiter - im Gangen 900 Mann ba= hier - gingen an ben Streit und for= berten ihre Rameraben an anberen Blagen biefer Bahnlinie (bon Soboten bis nach Buffalo) auf, basfelbe gu

Einschlieglich ber Werkstatt=Urbei= ter, welche schon am Samftag bie Ur= beit niebergelegt hatten, find im Gangen jett nahezu 2000 Ladawanna-Leute am Ausstand.

Bofton, 7. Mai. Die ausftändigen Elettrigitäts = Drahtefpanner bon Bo= fton und Umgegend haben beichloffen, fammtliche Drahtespanner ber "New England Telegraph & Telephone Co." in Maine, New Sampfhire, Bermont und Maffachusetts morgen an ben Streit zu beorbern, wenn nicht noch porber eine Ginigung erzielt wirb.

### Babnunglud.

Ottumwa, Ja., 7. Mai. Wie fpäter gemelbet wird, ist bei bem Zug-Zusam= menfloß auf der Burlington-Bahn, un= weit Thaper, nur eine Berfon getobtet worben, nämlich ber Lotomotivführer S. D. Brown.

Unter ben 20 bis 30 Berletten find folgende Chicagoer:

B. E. Bates, Baggon-Diener, schwer verlett); B. R. Rund, William Romers, L. M. Gallup und F. F.

#### Die Prafidentenreife.

Phoenix, Arizona, 7. Mai. Seute Bormittag traf ber Spezialgug mit bem Brafibenten DcRinley und Gefolge bier ein und wurde bon einer Menge begrüßt. In Benfon und Tucfon, Ariz., hatte

ber Prafident geftern zu fpater Abend= ftunbe turgen Aufenthalt gehabt. Bu Deming, New Merito, hatte ber Gouverneur Diero und fein Stab ben

Prafibenten begrüßt, und biefer hatte eine beifällig aufgenommene Unfprache gehalten.

Congreß, Arig., 7. Mai. Die Brafibenten=Partie verbrachte hier mehrere Stunden mit bem Befuch ber großen Goldmine bahier (etwa 70 Meilen nordwestlich von Phoenig). Urfprünglich wollte ber Prafibent bis 5 Ubr Abends in Phoenig bleiben; aber man hielt einen Abstecher nach ber Congreß= Mine bahier für angebracht, welche bie größte Golbmine in unferem Territos rium ift. Richter Street und anbere Territorialbeamte famen auf einem Ertrazug hierher, um ben Prafibenten

### Dampfernadrichten.

#### Das Raffen-Borurtheil.

Rem Dorf. 7. Mai. Achtgehn Bringi= pale öffentlicher Schulen babier haben mehr ober weniger ftart bagegen proteftirt, bag Richard M. Robinfon, ein farbiger Mufitlehrer, jum Borfteber bes Mufit-Unterrichts in ben, unter ihrer Rontrolle stehenben Schulen er= nannt wurde. Gie haben bie thatige Sympathie von 200 gewöhnlichen Lehrern ober Lehrerinnen. Der Guper= intendent Jasper hat fich baraufhin gu einer Programm=Menderung entschlof= fen, und will Robinson anderen Schu-Ien zuweisen.

Robinfon hatte bis bor Rurgem in ber öffentlichen Schule Nr. 8, welche nur bon wenigen weißen Rinbern befucht wird, Musit-Unterricht ertheilt: er war aber bort icon beinahe 20 Jahre angestellt.

#### Theaterbrand in Beoria.

Peoria, 311., 7. Mai. Gine Feuers= brunft gerftorte geftern bas Aubitorium bahier, und eine Stunde lang war auch bas angrenzende Gigenthum bedroht, bas jedoch gerettet wurde: Dr. 21. 21. Gran, ber Gigenthumer bes Mubito= riums, ichagt feinen Berluft auf \$35,= 000. Der Urfprung bes Feuers tonnte nicht festgestellt werben.

#### Die Lage in Jadfonbille.

Jadfonville, Fla., 7. Mai. Der Un= terftügungs = Berband hat heute 6000 Abgebrannte gefpeift.

Bürgermeifter Bowden hat Nachricht erhalten, daß auch bie Baltimore= & Dhio-Bahn mit Bergnugen bereit ift, Rleiber ober Rahrungsmittel, welche für die Abgebrannten gefandt werben, toftenfrei gu beforbern.

DieFarbigen find peremptorifch auf= gefordert worden, entveder zu arbeiten ober bie Stadt zu brelaffen; manche wollen fich nicht fügen.

Das Windfor-Hotel, bas Opern= haus, das Gardner= und das Baldwin= Gebäube werben fofort wieber aufge=

baut. Dr. Georg Gebauer murbe fchwer

#### verlett, mahrend er Arbeitern einige Ruinen nieberreißen half. Californiens Chinefen.

San Francisco, 7. Mai. Der chi= nefische General=Ronful bahier, Ho Dow, hat auf offizielle Unfrage bes Bundes = Ginmanberungstommiffars S. S. North die Bahl ber Chinefen in Californien auf rund 35,000 angege= ben, wobon 25,000 auf Can Francisco entfallen. 6000 Chinesen in Ca= lifornien find Bafchontel, barunter nur an 1000 in San Francisco.

#### Bulber-Explofion.

Wilfesbarre, Pa., 7. Mai. Un ber henry=Rohlengrube ber "Lehigh Bal= len Coal Co." ereignete fich eine Bulber-Explosion, burch welche fünf Mann thrichetnitch todilich verlegt wurden. Das Bulber befand fich auf einer Reibe Bahnwagen, welche fich bom üb= rigen Bug logriffen und in bie Grube hinabschoffen. Unten fanb bann bie Explosion statt, welche eine gewaltige Erschütterung verurfachte.

#### Durch Sühnerfleifch vergiftet.

Great Falls, Mont., 7. Mai. Sechs Berfonen, nämlich Frau L. Bergman, 4 Rinder berfelben und ein Roftgänger Namens William Craig, wurden burch ben Genug bon Suhnern vergiftet, welche auf Gis aufbewahrt worden wa= ren. Es gelang nur mit Muhe, bie schwer Erfrantten bom Tobe zu erret=

#### Musland.

#### Mordelluzeige aus Rache. Cisza-Eszlar wieder in Erinnerung gebracht

Wien, 7. Mai. In Bubapeft hat bie frühere Geliebte bes ehemaligen Abgeorbneten Geza Onoby, Ratharina Du= rifch, aus Rache angezeigt, bag ber= felbe ber Mörber bon Efther Goln= mossy in Tisza=Eszlar gewesen ift. (Die Denungiation wurde, wenn fie sich bewahrheitete, ein gerabezu fenfa= tionelles Auffehen erregen. Der Tisga= Esglarer Prozeg bat fich im Sabre 1883 abgespielt. Befanntlich wurde ber Mord für einen Ritualmord ausgeges

### Menternde Matrofen.

Cherbourg, 7. Mai. Die frangofis Shields nach San Francisco abgefahren war und fich einige Zeit hier auf hielt, theils um bie frangofifche Schifffahrts=Prämie zu erlangen, theils we= gen einer Meuterei an Borb, feste ihre Fahrt fort. Die gehn Mitglieber ber Bemannung, welche gemeutert hatten, wurben gu Saftftrafen von einer Boche bis ju fechs Monaten berurtheilt.

#### Maisonnee in England.

London, 7. Mai. Gin ftarter Schnees fall gefährbet in ben Grafschaften North Debonfbire und Dartmoor . bie Feld= Muf bie tropifche Sige ift empfind-

liche Rälte gefolgt!

#### Torf abgebrannt.

Rochester, N. D., 7. Mai. Das fleine Dorf Renball, unweit bes Ontariofees an ber Rome=, Batertown= & Dgbensburg-Bahn, wurde burch eine nächtliche Feuersbrunft faft bollig zerftort.

#### Bom Ausschuf angenommen.

Berlin, 7. Mai. Die Reichstags: Rommiffare nahmen bie Buderftoffes Borlage mit 10 gegen 7 Stimmen an,

# Bon Boeren gerftort.

Die Delagoa = Bahn .- General Delarey hat die Briten wieder gefoppt .- Die Opposition

gegen Kriegsftenern in England. Rapftabt, 7. Mai. Gin großer Dam= pferpfer ift gu Robben Island, nicht weit von hier, geftranbet. Man bermu= thet, bag bies ber britifche Dampfer "Tantallon Caftle" ift - bon ber Caftle Linie - welcher britische Er= fattruppen sowie auch eine Ungahl Paffagiere an Borb hat.

Bruffel, 7. Mai. Es trifft bier bie Nachricht ein, daß die Delagoa-Bais Bahn burch Boerentruppen unter bem Oberbefehl bes Rommanbanten Boper gerftort worben ift.

London, 7. Mai. In einem, vom 6. April batirten Briefe aus Pretoria schildert der Korrespondent der Lonboner "Times" bie Unficherheit ber Delagoa-Bahn und bie fortwährenden Bergögerungen und Aufenthalte, welche bon inftematischen Angriffen ber Boerentommanbos herrühren, um bie Linien und die Büge durch Explosionen

Ebenso wie ber "Times"=Ror= respondent in Rroonstad, besteht auch berjenige in Pretoria auf ber gwin= genben Nothwenbigteit, Die erfchöpf= ten britischen Truppen burch frische Rrafte gu erfegen. Er fagt: "Wenn ber Rrieg nicht bor September zu Enbe ift, muffen wir benfelben noch ein weiteres Jahr fortfegen."

Das britische Rriegsamt hat bie Gefammtzahl ber im Rriege in Gub= afrita gefallenen Briten auf 714 Offi= giere und 14,264 Mann angegeben. 4 Offizere und 314 Mannschaften fint als Invaliden nach England geschickt worben und fpater bort geftorben. 2493 Unteroffiziere und Mannichaf= ten find als bienstuntauglich aus ber Urmee ausgetreten.

London, 7. Mai. Man hatte fich hier chon gefreut über bie Melbung, bag ber Boeren = General Delaren 4000 Mann Truppen bei Sartbeeftfontein im Transpaal tongentrire, und berichie= bene große britische Rolonnen um ihn herum Pofto fagten, ba man annahm, baß ber Mangel an Gefchüten und bie riefige britische Uebermacht bie Boeren gur Uebergabe gwingen würden. Aber bie Freude ift icon wieber verflogen; benn nach neuerlicher Melbung aus Rlertsborp loft fich biefes Boerenheer nach beliebter Manier in lauter fleine Abtheilungen auf. Delaren felbft zieht jüblich.

London, 7. Mai. Bon Tag zu Tag mächft bie Opposition gegen bie "See= regreform" bes Rriegsminifters Brob= rid. Der liberale Führer Gir Benry Cambbell=Bannerman, welcher früher felber Rriegsminifter mar, behauptet, Großbritannien für bie neuen Laften, welche bie Borlage mit fich bringe, teine entipremend beffere urmee erhalte. Aehnlich urtheilen alle Mili= tars. Inbegen foll Lord Roberts für bie neue Borlage fein, und bie Regie= rung wird die Tories mit Nachbrud aufforbern, für bie Beeregreform gu

Auf eine betreffenbe Frage im Un= terhaus antwortete ber Rriegsfefretar Brobrid, bag unter ben in Gubafrifa Gefangenen fich 26 Ameritaner befin= ben, nebft 13 anberen, bie Burghers gu sein behaupten. Es bestehe nicht bie Absicht - fügte er hingu - bie Ge= fangenen bor ber Beendigung bes Rries ges freizulaffen.

Rolonialfefretar Chamberlain er= wiberte im Unterhaus auf eine Un= frage, bag feit bem 1. Januar in Transbaal fein Gold produzirt worden fei, bag aber am 4. Mai 50 Bochhäm= mer in Betrieb gefett worben feien,

und geftern 100. Das Unterhaus nahm ben Roblen-Musfuhrzoll mit 333 gegen 227 Stimmen an. Es ift jest mahricheinlich, baß es zu einem Generalftreit ber Robs lengraber tommt.

#### Der Aronpring im Rolleg.

Bonn, 7. Mai. Rronpring Friedrich Wilhelm, wohlimmatritulirter Stubent ber Universität Bonn, hat fein erstes Rolleg bei bem hiftoriter Bref. F. b. Bezolb gehört. Es wohnten ber Borlefung fechzig Borer, einschlieflich ber Studentinnen, bei.

### Die minefifche Frage.

Berlin, 7. Mai. Die "National-Beitung" bringt eine, augenscheinlich inspirirte Erflarung bezüglich ber Burudgiehung ber Truppen aus ber chine= fiften Proving Betfchili. Diefelbe wird, wie es heißt, unter bem Rommanbo bes Grafen Balberfee bor fich geben, und feine Nation wird allein für fich handeln. (Soweit die Amerikaner bies nicht icon gethan haben.) Der erfte Schritt wird bie Ueberreichung einer Rote an die dinefischen Rommiffare fein, in welcher bie Befammtfumme ber Entschädigung namhaft gemacht wer= ben wirb. Wenn China fich fchriftlich gur Bezahlung biefer Summe berpflich= tet haben wird, foll ber größte Theil ber ausländischen Truppen gurud= gezogen werden; es werben jedoch genügend Truppen gurud bleiben, bis bie ganze Frage bes Schabenersates gelöst fein wird. Erft bann werben alle Truppen, mit Ausnahme ber Ge= fanbtichaftsmache und ber Garnifonen ber Blage amifchen Befing und ber

Seefufte, gurudgezogen werben. Die nachricht, bag Felbmaricall Balberfee mahriceinlich icon im Juni nach Deutschland gurudtehren werbe, ift bier allfeits mit Befriebi=

gung aufgenommen worben. Obwohl ber General = Felbmarfchall fich ber= hältnigmäßig guter Gefundheit er= freut, fiebelt er biefer Tage ingwischen auf bas Lagarethiciff "Gera" über, meldes por Tafu antert, weil er bie erfrischenbe Geeluft ber großen Sige

in Befing vorzieht. London, 7. Mai. Die Gerüchte, bak bie Beziehungen zwischen Deutschland und Rugland wegen Migachtungen bes Feldmarschalls v. Balberfee gespannte geworben feien, werben bom britischen Amt bes Auswärtigen als grundlos bezeichnet, obwohl mit bem Singufügen, baß bie gahlreichen, bon Balberfee angeordneten Expeditionen "bie meiften übrigen Mächte beträchtlich gereigt hat=

#### Bum preufifden Minifterwechfel. Mignel mag als agrarifder Oppositions-

führer wieder auftauchen. Berlin, 7. Mai. Die "Minifter leichen" merben geborig mit Zeitung?= Sauce übergoffen, und in ben meifien Fällen find die "Netrologe" alles Un= bere eher, als schmeichelhaft. Um fchlimmften fährt babei Miquel! Die Einen gloffiren, wie ichon erwähnt, feine Ueberschlauheit, Unbere charattes rifiren ihn als fechsfeitiges Prisma, wieder Andere tituliren ihn als politi= fchen Rogtäuscher, und bas ihm icon "zu Lebzeiten" an ben Ropf geworfene

berftandlich auch nicht bergeffen. Man erinnert fich einer bezeichnenben Meußerung bes Altfanglers Fürften Bismard. Derfelbe bemertte einmal in intimen Rreife, er habe bei Miquel flets die pupillarische Sicherheit ber Augen

Braditat: Macchiavellift wird felbit=

Miquel wird ber Reichshauptstabt für's erfte ben Rüden tehren und nach Frankfurt a. M. übersiedeln, wo er bor Rurgem ein Saus, Bohlerftrage No. 2, taufte, welches er fofort zu beziehen gebentt und bas in aller Gile wohnlich für ihn bergerichtet wird.

Es fcheint ihm übrigens jeber Be= danke daran fernzuliegen, sich aus dem politischen Leben zurückzuziehen. Er foll im Gegentheil bereit fein, an bie Spige ber Regierungsfronbe ju treten, ein Unterfangen, das er fich wohl zweimal überlegen dürfte, und welches bem 72jährigen Manne feine besonderen Loorbeeren mehr eingubringen berheißt. Seine außerorbentliche Zähigteit hat freilich schon manchmal Staunen und Bewunderung erregt.

Das "Berliner Tageblatt" läßt ben Stoffeufger fos: "Sgrarifch bletbt Trumpf." Der neue Sanbelsminifter Möller, fagt es, habe in feiner Gigen= chaft als Reichstagsabgeordneter wie= berholt als VermittlerBülows zwischen ber Groß=Induftrie und ber Land= wirthschaft fungirt.

Die Agrarier bingegen bringen bem "neuen Manne" ihr Migtrauen entge= en, weil er feinerzeit an bem Ruftanbekommen bes Sanbelsbertrages mit Rugland herborragenben Untheil gehabt hat.

Die Blätter, welche ber Bismard= Fronde angehören, augern bas ebenfo lebhafte, wie menschenfreundliche Bebauern, bag Graf Bulow bem Maf= fengrab ber Minifter entronnen, fei. Die plumpften Unterminirungs = Ber= fuche werben inamischen mit ungeschwächten Rräften fortgefest.

Um bem beitlen Dualismus im fou Staatsminifterium borgubeugen, bas Umt eines Bige = Brafibenten preufifden Staats = Minifteriums abgeschafft werben. In Abwesenheit bes Minister = Brafibenten foll allemal bas bienftälteste Mitglied bes Rabinets bie Funttionen bes Brafibenten ausüben. (Beitere Depeiden und Rotigen auf ber Innenfeite.

#### Lofalbericht.

#### Rurg und Ren.

\* Der Breis von Belichtorn für Mai = Lieferung fcmantte heute an ber Borfe zwifchen 50% und 51% Cents.

\* Seute Nachmittag wurden bie Plaidopers in bem Prozeg gegen bie bes Raubes angeflagten Er-Boligiften Patrid 3. Sheehan und John D. Mofher gu Ende geführt, und die Beschworenen zogen fich zur Berathung gurud. Es ift bies ichon ber ameite Brogef, ben bie Ungeflagten innerhalb eines Monats zu bestehen haben. Bei ber erften Berhandlung bermochten fich bie Geschworenen, trogbem fie 15 Stunben lang in Berathung maren.

nicht auf einen Wahrfpruch gu einigen. \* Muf Grund gahlreicher Rlagen über halbwüchfige Burichen, welche fich in Late Biem an ben Eden belebter Strafen aufzuftellen und borbeigeben= ben Damen anzügliche Bemerfungen augurufen pflegten, hatte Rapitan Schuettler borgeftern ein Dugenb folcher Schächer aufgreifen laffen. Richter Mahonen, bem fie gestern vorgeführt wurden, ließ fie, nachbem er ihnen eine berbe Stanbrebe gehalten, für biesmal laufen, ftellte ihnen aber im Falle ber Bieberbetretung eine gefalgene Strafe

in Musficht. \* Reb. M. M. Parthurft, ber Brafi. bent bes hiefigen Berbanbes ber Unti= Saloon-Liga, hat B. T. Hogan, ben Brafibenten ber Billage-Behorbe bon highwood, bahin benachrichtigt, bag er gegen alle Wirthe von Sighwoob, minberjährigen ober als Truntenbolbe befannten Solbaten berauschenbe Betrante verabreichen, ober bie ihre Birthfchaft am Sonntag offen halten, mit ber gangen Strenge bes Gefetes

#### Unfere ftreitbaren Damen.

Bom Rreisgericht in Springfielb ind biefer Tage ben Mitgliebern ber taatlichen Steuerausgleichungs = Be= hörde Borlabungen jugegangen, burch welche fie fur ben 12. Juni bor ben betr. Richter gelaben werben, um bie= fem gu erflären, inmiefern fie ber Bei= fung nachgetommen find, welche ihnen fürglich in Bezug auf die Befteuerung privilegirter Rorporationen zugegan-

Die Damen Salen und Goggin, welche ben Mitgliebern bes Ausglei= chungsrathes biefe Borlabungen ber= schafft haben, find natürlich auf bas Ergebniß ihrer Bemühungen nicht menig ftolg, obgleich prattifch mit bem Manbamus = Befehl bes fraglichen Ge= richtshofes noch wenig erreicht fein bürfte, ba gegen benfelben appellirt werben wirb.

In Bezug auf bie Amenbirung ber im Intereffe unferer Schul = Angeftell= ten erlaffenen Benfionsatte, burch melche es bem Belieben ber Ungeftellten überlaffen werben foll, gum Benfions= Fonds beizutragen ober nicht, wollen Die genannten Damen fo rafch wie möglich eine Meinungs = Meugerung ber Ungeftellten veranlaffen. Gie bof= fen, bag biefe gu Ungunften bes 21men= bements ausfallen und ben Gouber= neur bagu bewegen wirb, bie Dag= nahme zu vetiren. Thatfache ift, bag ber Penfions = Fonds fehr balb ber= fiegen würde, wenn bie Amendements in Rraft treten. Denn freiwillige Bei= trage murben ihm feitens ber Schulan= geftellten nur fparlich gufliegen, und für eine anberweitige Auffüllung ber Raffe ift nichts vorgefehen worben.

### Bom Blig getroffen.

Geftern Nachmittag, mahrenb bes über bie Stadt hingiehenben Gemitters, fchlug ber Blig in ben Glodenftuhl ber St. Thomas-Rirche, 59. Str. und Rimbart Abe., ein, gertrummerte einen Theil bes Dachstuhls, brachte bie Gloden gum Läuten, burchfcug ein Tenfter und bohrte fich bann in bas Stragenpflafter ein. Boligift James Sheehan bon ber Revierwache in Sybe Part, ber fich in ber Rabe befanb, wurde burch bie Gewalt ber elettrischen Entladung gegen einen Baun gefchleu= bert, fam aber mit bem blofen Schreden babon. Die Gloden felbft wurden nicht beschäbigt.

#### Burde mifthandelt.

Mit einer tiefen Schnittmunbe oberhalb bes rechten Auges wurde heute ju früher Morgenftunbe ber Dbft= händler James Scofielb bor feinem Fruchtlaben, Nr. 286 State Str., auf bem Bürgerfteige liegend borgefunben. Er fand Aufnahme im County-Sofpi= be zuvor in ber Unterhaltung mit einer schlanken, bunkelhaarigen Schönen be= griffen. Der Patient weigerte fich, irgend welche Ungaben gu machen; er behauptete nur, baf bas fragliche Frauengimmer nicht bie Beranlaffung ju bem auf ihn verübten Attentat war.

#### Schadenfeuer.

In ber zweiten Ctage bes fieben= ftödigen Badfteingebäubes Rr. 79-81 S. Jefferfon Str., welches henry und 2B. Chatrup gehört und bon berameri= can Tinplate Manufacturing Company au Nabritgmeden benutt wirb, fam heute früh gegen fünf Uhr ein Feuer gum Musbruch. Daffelbe murbe bon bem Nachtwächter bemerkt, ber bie Feuerwehr alarmirte. Diefer gelang es nach faft zweiftundiger Arbeit, ben Brand unter Rontrolle zu befommen, nachbem bie Flammen bas Gebäube um \$1000 und bas Waarenlager ber Ume= rican Tinplate Company um \$2000 beschäbigt hatten.

#### Suchte den Tod.

In einem Unfalle bon Schwermuth trant geftern bie 19jahrige Marn Refar eine Dofis Rarbolfaure unb prang bann jum Fenfter ihrer, in ber weiten Stage bes Gebäudes Ro. 723 Throop Str., gelegenen Wohnung hinaus. Sie wurde bon Nachbarn in bewußtlofem Buftanbe aufgefunden. Gin fofort berbeigerufener Urgt be= zeichnete ben Buftanb ber Patientin als hoffnungslos. Das Motib ber un= feligen That tonnte nicht ermittelt

\* Dem Befunde bes ftabtifchen Chemiters gemäß ift heute bas Trintwaffer aus fämmtlichen Bumpftationen geniegbar.

#### Tas Better.

linde. Illinois: Regnerisch beute Abend; morgen auftla nb, bei sinkender Temperatur im öftlichen Theile

und waderscheinlich auch morgen, expus augert, wert und Welle Winde. Mitche Winde. Michael wie der Abelte; welliche Binde. Wieber-Michigen Tealer; welliche Binde. Archer-Michigen Tegenerisch bente übend; morgen wahrscheinlich auflarend, det finkender Tenteratur im nerdlichen Teile; nörbliche Minde. Misconsin: Rurdmaßlich regnerisch im Klichen, auflarend im wellichen Teile weite leute übend; worgen im Allgemeinen schön; tühter in den heilichen und nörblichen Teilen; nordwelliche Winde. In der der in den keilichen und vor deren Abend die fich der Temperaturkend von geferen Abend die heute Mittag wie folgt: Abends 6 libe 56 Grab; Rottes 12 libe 56 Grab;

#### Thaten ihre Bflicht.

Die bor einen Biermagen ber Conrad Seipp Brewing Co. gespannten, an Mabifon, nabe Dearborn Str., bon bem Bier = Fahrer Jacob Balg, wohnhaft No. 120 Süb Afhland Abenue, unbeaufsichtigt gelaffenen Pferbe scheuten gestern Nachmit= tag bor einem Rabelbahn = Buge und brannten burch. Poligift Wrenn fprang in ber Nähe ber State Strafe ben Gäulen in die Zügel und brachte fie gum Stillftanb, ebe noch irgenb mel= ches Unheil angerichtet worben war. Polizift Murphy hatte gleichfalls Gele= genheit, fich auszuzeichnen. Un Jaction Boulevard und Babafh Abe. löfte fich ein Borberrad bon einem bon 28m. Fleming gelentten Expregwagen los. Der Roffelenter faufte auf bas Pfla= fter, tam aber unverlegt babon. Der Saul wurde nunmehr unruhig und brannte burch und hatte wahrscheinlich eine Ungahl Baffanten niebergerannt, wenn ihm Murphy in ber Rabe bon Abams Str. nicht in bie Bügel gefallen ware und ihn mit fefter Sand

jum Salten gebracht hatte. Faft gur felben Beit brachte Poligift Thomas henry ein bor einen leichten Erpreß=Bagen gefpanntes Bferb gum Stillftanb, welches bon A. Bribmore an Wabash Abe., nahe Monroe Str., einen Augenblick unbeauffichtigt ge= laffen war, bor einem Sochbahn= fceute und burchbrannte. Der Boligift murbe eine furge Strede mitgeschleift, tam aber unberlett babon.

#### Rurg und Reu.

\* Für Freitag Abend ift nach Freibergs Halle, Nr. 180 22. Str., eine gemeinsame Berfammlung ber Ber= conerungs = Bereine ber 1. und ber 2. Marb einberufen.

\* In bem Bororte Riverfibe werben in biefem Sommer zwei neue Rirchen gebaut werben, bon ber Ratholischen St. Mariengemeinbe eine folche gum Roftenbetrage von \$13,000 und von ber Erften Methobiften-Bemeinbe eine, Die \$6000 toften mirb.

\* Bu Ehren bes wiebergewählten Alb. Werno von der 23. Warb wird die bemofratische Partei = Organisation biefer Ward morgen, Mittwoch, Abend, in ber Garfielb = Turnhalle, Mr. 675 Larrabee Str., einen Empfang beranftalten.

\* Die 19jährige Mary McRenny, bie aus ber Befferungsanftalt gu Ge= neva ihre Flucht bewertstelligte, wurde beute in einem verrufenen Saufe an Green Str. verhaftet und in ber Rebiermache an Desplaines Str. eingetä= figt. Die Behörben in Geneba wur-

ben benachrichtigt. \* Beim Musbraten bon Fett gerieth am Samftag bas Rleib ber Frau Rellie Otto, wohnhaft Nr. 3430 Halfteb Str., in Brand, und bie Unglüdliche trug fo fcmere Brandwunden babon, baß fie benfelben nunmehr erlegen ift. 3hr Mann, Benjamin Otto, ift Bim-

mermann bon Beruf. \* An Wenthworth Abe. und 59. Str. wurde heute ein von Fred. Conrad ge= lenkter Ablieferungswagen burch eine Car ber 59. Str.=Linie über ben Saufen gerannt. Conrad flog auf bas Strafenpflafter und erlitt erhebliche Berletungen. Man ichaffte ihn nach bem Englewood Union-Sofpital. Der Berunglüdte ift im Saufe Ro. 4764

Princeton Abe. wohnhaft. \* Der Farbige Charles Thompson bekannte fich heute bor Richter Doolen fculbig, aus ber Wohnung ber Frau Pauline Levy, Dr. 414 Paulina Str. \$35 geftohlen und die Beute einem far= bigen, auf ber Nordweftfeite mohnhaf= ten Frauengimmer übergeben gu haben. Der Rabi überwies ben geftandigen Miffethater ben Großgeschworenen.

\* James Tracen wurde heute bem Richter Cberharbt unter ber Anklage borgeführt, geftern Abend in ber Salfteb Str. ben Berfuch gemacht gu ha= ben, George McGranger, einem Ange= ftellten im Fifher-Gebaube, eine Unaabl Bantnoten, bie biefer in ber Sanb hielt, zu entreißen. Der Urreftant, ber erflärte, bag er ber Bersuchung nicht habe widerstehen können, murbe wegen unorbentlichen Betragens unter \$75 Strafe und ben Roften bem ftabtischen Arbeitshaufe überwiefen.

\* Als heute bor Richter Prindiville bie Berhandlung gegen ben, ber Ent= führung angetlagten Privatfetretar von Frant D. Lowben, Hamilton Ros wan Johnstone, in Angriff genommen werben follte, glangte bie Rlägerin, Frl. Abelaibe Crisp, burch Abwesenheit. Walter Gabinne, ihr Schwager, ersuch= te ben Richter um eine abermalige Ber= schiebung bes Termins, ba Frl. Crisp frant fei, Richter Prinbiville flarte ihn aber bahin auf, baß Frl. Crisp bem Richter gestern erklärt habe, daß sie nicht als Anklägerin gegen Johnstone auftreten werbe. Dann entließ Richter

Prindiville ben Angeklagten. \* Die Ungeftellten ber hiefigen Licht= brud-Unftalten haben fich fürglich gu einem Gewertverein zusammengethan. Da nun bie Anberson Art Company biefem Berbanbe Schwierigfeiten in den Weg legt, haben die fünfzehn Ber-bandsmitglieder, welche bei genannter Firma, Ede Mabison Straße und Ba-bash Avenue, beschäftigt waren, bie Arbeit eingeftellt.

John Ruffell schieft in der Wirthschaft 270. 543 Root Str. seinen freund John Maban nieder.

Mordattentat.

Der Suftand des Dermundeten nahezu hoffs

nungslos, der Chater verhaftet. John Ruffell eröffnete geftern Rachmittag in Stebe Labb's Wirthschaft, No. 543 Root Strafe, anscheinend ohne besondere Beranlaffung, aus zwei Rebolbern Schnellfeuer auf feinen Freund John Mahan, ber bon brei Rugeln ge= troffen und ichwer verwundet murbe. Eine vierte Rugel burchbohrte Mahan's But, eine andere gerfchmetterte bas Schaufenfter und ein Tenfler eines bor= überfahrenben Strafenbahnwagens, in beffen Dach fie fich festfeste. Die ubrigen Rugeln berurfachten nur Bocher in ber Luft. Die Schiegerei hatte eine Panit unter ben Gaften in ber Birth. fchaft zur Folge, sowie unter ben Paf= fagieren bes Stragenbahnwagens. Gine Ungahl ber Paffagiere warf fich auf ben Fugboben, mahrenb andere in wilber Saft bas Beite fuchten, in ber Unnahme, bag ein Ueberfall auf ben Baggon flattfinbe.

Mahan fteht als Bureiter in Diena ften ber Firma M. Remgaß & Son. Er betrat mit Robert Lane, Tom Welch und Beter Welch aus Rodforb, 30., bie Wirthschaft, in ber fich ichon fein Freund Ruffell befand. Mis er Ruffells anfichtig murbe, lub er ihn ein. sich ihm anzuschließen, und machte ihn mit ben Berren aus Rodforb befannt. Die kleine Gefellschaft zechte und unter= hielt fich in schönfter Gintracht, bis Ruffell ploglich unpaffenbe Bemertuna gen über Mahan's Freunde machie. Mahan berwies ihm fein ungehöriges Benehmen und bie Gache fchien beigea legt zu fein. Ruffell entfernte fich, tehrte aber nach taum fünf Minuten gurud, pflangte fich wenige Schritte von Mahan auf, zog zwei Schiefprügel und eröffnete aus benfelben Schnella feuer auf feinen Freund. Die Berren aus Rodford hatten feine Zeit berlos ren, fich zu verfrumeln, Mahan aber wurde bon brei Rugeln getroffen. Gine berfelben burchbohrte feine linte Bufte und trat aus ber rechten Geite heraus, außerbem wurde bie linke Seite feines Halfes burchbohrt und ihm ber Unterfiefer gerschmettert. Er taumelte, wurde aber bon Freunden aufgefangen, welche fich gerabe bemühten, ihm Whisten einzuflößen, als Detettibe Burns auf ber Bilbflache erfchien. Die ber Schießerei folgenbe Aufregung hatte Ruffell bazu benütt, in die hinter bem Lotal gelegene Rüche zu eilen, in wels cher er feine Revolber berftedte. Dann betrat er wieber bie Wirthschaft unb ware im Gebrange entfommen, wenn nicht Jemand ben Detettibe auf ihn als ben Attentater aufmertfam gemacht hatte. Er murbe prompt berhaftet und eingefäfigt, weigerte fich aber, irgenb welche Angaben zur Sache zu machen. Es wird vermuthet, bag er bas Morba attentat in einem Anfalle von temporarem Brrfinn verübte. Mahan murbe per Umbulang nach bem Sahnemann: Sofpital geschafft, mo fein Buftanb als nahezu hoffnungslos bezeichnet wirb. Er gab gu Brotofoll, bag er bon Ruffell niebergeschoffen wurde. Die Rugel. welche eine Fenfterscheibe in einem gertrümmerte, Straßenbahnwagen faufte um Saaresbreite an bem Ropfe bon &. Riehl, bon Ro. 417 Root Str.

### Gin guter Ramerab.

Joseph Troder, von No. 36 Ruble Strafe, und Bruno Mabieda, wohnhaft No. 35 Ruble Strafe, Beibe im Alter von acht Jahren ftehend, begaben fich geftern Abend nahe ber 18. Strafe an ben Flug, um Treibhola aufzufischen. Troder beugte fich im Bemühen, ein borübertreibenbes Stiid Holz zu erhaschen, zu weit vornüber und fiel in ben Fluß hinein. Er mare zweifellos ertrunten, hatte ihn nicht ein Ramerab, als er wieber auf tauchte, beim Schopf gefaßt und folange feftgehalten, bis auf feine Silferufe in ber Nahe beschäftigte Manner berbeieilten, Die ben Ertrintenben glüdlich

#### auf bas fefte Land brachten. Rurg und Ren.

\* Die Mitglieber bes Spezial Soa [pital = Untersuchungs = Romites mas ren heute früh in Exetutivfigung bera sammelt und begannen mit ber faffung ihres Berichts. Da fie gum Schweigen berpflichtet find, fo man fich über ben Inhalt bes Berichts nur in Bermuthungen ergeben, boch berlautet, bag fie barin eine beffere Beis gung, eine beffere Transportirung bon Patienten bon Rrantenabtheilung ju Rrantenabtheilung, gründliche Bentila= tion, neue Regeln für bie Sausarzte und bie Ernennung eines auffichtsführenben Urgtes empfehlen werben.

\* In ihrer Wohnung, Ro. 63 Grand Pface, beging beute bie 45 Jahre alte Frau Lena Sutter Selbstmorb, inbem fie bie Gasleitung andrehte und fo ihren Tob burch Erftidung herbeiführte.

\* Frau C. G. Elbrebge, bie Gattin eines befannten Arztes ber Gubfeite hat die Befiger bes Tuber-Apa Bebäubes im Superiorgericht auf \$2 000 Schabenerfat vertlagt. Die Rlas gerin, welche in bem genannten Ges bäube wohnte, behauptet, daß fie im Monat April baburch zu fc Schaben tam, baß fie in ben Fahrftuhla schacht hinabstürzte, beffen Thure ber Fahrftuhlauffeber nachläffiger Beife offen gelaffen hatte,

## Telegraphische Depeschen.

(Geliefert bon ber "Associated Press.") Inland.

#### Gin Daffen-Temperenggelübde.

Wilkesbarre, Pa., 7. Mai. Mehr als 1000 Berfonen, Manner, Frauen und Rinber - bie gange Gemeinbe ber Rirche bes Beiligen Erlöfers babier marfchirten gur Rirche und legten bas Beliibbe ab, ihr ganges Leben lang fich bes Genuffes beraufchenber Getrante au enthalten. Zwischen 7 und 8 Uhr Abends nahm ber Geelforger ber Ge= meinbe, Baftor Curran, ihnen in Gruppen bon 50 (fo viele hatten etwa bor bem Altare Plat) bas Gelübbe ab und ertheilte ihnen feinen Gegen. Ginen eigenartigen Ginbrud machte es, wie bie Großeltern mit ihren Rinbern und Enteln bortraten und gemeinfam bas Gelübbe ablegten. - Der Umgug bor ber Ablegung bes Gelübbes mar mehrere Strafengevierte lang, und faft bie gange Stabt hatte fich auf ben Seitenwegen berfammelt, um fich ben= felben anzusehen. Biele ber Buschauer streuten Blumen auf ben Weg unb applaubirten bie Marichirenben herg= lich und anhaltend.

#### Beamtenwahl der evangelifden Synode.

Bincennes, Inb., 7. Mai. Die er= wähnte 15. Jahresberfammlung ber Deutschen Evangelischen Synobe bon Norbamerita wählte folgende Beamte: Prafibent, Reb. D. Mohrmann, Bleaf= ant Ribge, Dhio; Bige=Brafibent, Reb. I. Bobe, Louisville, Rn.; Gefretär, Reb. A. Egli, Lamar, Inb.; Schatmeister, Reb. G. Göbel, Elm= wood, Ohio; "Home Miffion Board," Rev. J. C. Beters, Indianapolis, und Reb. G. A. Rienele, Suntingburg, 3nb.; "Boarb of Examiners," Rev. F. E. Dorn, Hamilton, Dhio, Rev. Dt. Latch, Fenton, Ind., und Rev. P. Bepte, Reabing, Ohio. Es wurde befchloffen, bie nächste

Ronfereng in Mt. Bernon, 3nd., ab-

#### Dummer Scherz, tragifches Ende.

Dabenport, Ja., 7. Mai. Charles Reis und Emil Mohr wurden erschlagen, als fie Emil Blunt gum Scherg hängen wollten. Mohr, Reis und ein gewiffer Gus Siems hatten bem Blunt einen Strid um ben Leib gebunben, ber über einen Flaschengug lief. Gie erflärten ihm lachend, fie würden ihn jett hängen. Mit biefen Worten zogen sie ihn in die Höhe. Das Gewicht war aber ju groß für ben Balten, an bem ber Flaschenzug befestigt mar, und ber Balfen sowohl wie ber Flaschenzug fturgten binab. Reis und Mohr mur= ben getroffen und auf ber Stelle er= fclagen, mabrent Blunt nur leichte Berlegungen babontrug.

#### Opfer feiner Forfdungen?

San Francisco, Cal., 7. Mai. Der californische Gelehrte Dr. Joseph Gifen, beisen Entbedung bes Krebs-Erregers im berfloffenen Jahre Auffehen in ber medizinischen Welt verurfachte, ift jest felbft ein Opfer ber gefürchteten Rrant= heit geworben. Er hat fich im St. mit ben gefangenen Fifchen aus bem Lutas = Sofpital einer Operation un= terzogen, bon ber fich bie Mergte ben beften Erfolg berfprechen. Gine beftimmte Borberfage läßt fich jeboch nicht er fich bei feinen Forschungsarbeiten mit Rrebs = Erzeugern eine Unftedung

#### Ertrant bei einem Wolfenbrud.

Burlington, Ja., 7. Mai. Infolge eines Woltenbruches, welcher am Sonn= tag nieberging, murben bie Strafen bon Fort Dabifon fünf Fuß unter Baffer gefest. Frau Mary Carter, eine ichon bejahrte Dame, ertrant in bem Reller, in welchen fie fich begeben hatte, um noch Sachen aus bemfelben gu retten. Ihr Gatte hatte bei bem Berfuch, feine Lebensgefährtin gu ret= ten, einabe felbft ben Tob gefunben. Die Stadt ift in Finfterniß gehüllt, ba bie Saupt-Sasröhren mit Baffer gefüllt finb.

#### Shieggewehr in Rinderhand.

Renofha, Wis., 7. Mai. Broberia, 13 Jahre alt, wurde von eis nem Gefpielen, Julius Enfe mit Ra= men und 12 Jahre alt, angeschoffen. Der Schuß fuhr ihm in's Bein und verurfacte eine furchtbare Bunbe. Bei= be Anaben erflaren, bag ber Gouf burch ungludlichen Zufall abgefeuert

#### Bisconfiner Baldbrande.

Richland Center, Wis., 7. Mai. 3n Folge ber anhaltenden Dürre wüthen Walbbranbe allenthalben im County. Während ber letten gwei Bo= chen find biele Umgäunungen und Bauholz burch Feuer zerftort worben, und jüngft fant bie Schneibemühle ber Firma Stowe & Barclay nebst ungefähr 1000 Fuß Bauholz in Afche.

#### Großer Staliener-Bujug!

New York, 7. Mai. Nach Rabelberichten und ben Schätzungen ber Dampfergefellichaften werben bis Enbe Mai etwa 40,000 Staliener in ben Ber. Staaten gelanbet fein. Die bies= jährige Einwanderung aus Italien übertrifft bis jest jebe frühere.

#### Musland.

### Reichstag-Gefcafte.

Berlin, 7. Mai. Der Reichstag nahm bie Weinvorlage in zweiter Lelung an, in ber früher bon ber Rom= miffion angenommenen Form, welche bie Regierungsvorlage burch Bulaffung bon Budergufat abgefdmacht batte. Ein, bon ben Liberalen eingebrachter Untrag, bie Rlaufel gu ftreichen, welde ber Regierung bie Kontrolle über bie Weinkeller überträgt, wurde abge=

Die Borlage, welche fich mit Deutschlands Betheiligung an ber Barifer Ronvention gum Schute ber Bas iente und Sanbelsmarten befaßt, ift an ben Bunbegrath gegangen.

#### Gefährlicher hoher Patient!

London, 7. Mai. Der Rorrefpon= bent ber "Daily Expreß" melbet aus Ronftantinopel: Ginem Gerücht gufol= ge ericog ber Sultan einen Urgt, mel= cher ihm, als er fein frantes Ohr be= handelte, heftigen Schmerg verurfachte. Der bienftthuenbe Rammerherr fturgte in bas Gemach, und ber Gultan, in ber Unnahme, es handle fich um einen Unfchlag auf fein Leben, verwundete ben Rammerherrn leicht.

# Telegraphische Roizen.

- Die Alaska Feber= und Daunen= Fabrit in Montreal, Canaba, brannte während ber Nacht nieber. Berluft \$65,000, Berficherung nur \$40,000.

- In Lowell, Maff., wurde bie Fabrit ber "Fifielb Tool Co." burch eine nächtliche Feuersbrunft zerftort. Berluft über \$200,000.

- Geftern war die Pan-Ameritani= sche Ausstellung in Buffalo sehr gut besucht. Das Wetter war auch schön

- Im Staat Indiana fanden geftern Dorfwahlen unter schwacher Be= theiligung ftatt. Es handelte sich bei benfelben nur um örtliche Fragen. - Drei Gifenbahn-Bagen boll Le=

bensmitteln und fonftigen Borrathen für die Abgebrannten von Jachfonville, Fla., gingen bon New Yort ab. - Der 11jährige Sohn eines an=

gefehenen Burgers in Muscaline, a., hat geftanden, bag er ein Be= baube burch Brandftiftung gerftort und mehrere Scheunen in Brand gestedt hat. Als Grund gibt er an, er habe bie Feuerwehr ausruden feben wollen. - Der große ftahlerne Schlepp=

bampfer "Biltesbarre", ber geftern feine erste Fahrt von Buffalo nach Chicago antrat, ift wegen bes niebrigen Bafferftanbes am äußeren Gingange gum Buffalo'er Safen aufgelaufen. Fünf Schleppboote bermochten ihn nicht bon ber Canbbant berunterzugieben.

— Aus Harbor Springs, Mich. wird gemelbet: Im Gee, in ber Rahe unferes hafens, wurbe in ben legten Tagen wieberholt ein Thier gefehen, bas man für einen ber Geelowen halt, bie bor etwa 3 Jahren aus bem Lin= coln Bart in Chicago entwischten. Mle Berfuche, es einzufangen, ermie= fen fich bisher als vergeblich.

- Frau Raroline Rarchner ift in Pana, Il., an ben Folgen einer eigen= thumlichen Gewohnheit geftorben. Bor zwei Jahren fing sie an, die Patenme-dizin "Pain Killer" zu gebrauchen und in letzter Zeit trank sie jeden Tag eine gange Flasche. Alle Bemühungen ihrer Angehörigen, fie bon diefer Gewohnheit abzubringen, waren bergebens. Geftern ftarb fie, nachbem fie ihr ganges Shitem burch das Zeug untergraben hatte.

— Zu Kansas City, Mo., wurde ber 16jährige Bosie Lambert unter ber An= flage berhaftet, ben 35jährigen Philip hauenftein erfchlagen zu haben. Lette= rer fifchte geftern im Wafhington=Bart, als Lambert herbeitam und bie Schnur Baffer gog. Sauenftein erhob Gin= fprache, worauf ihm ber Junge mit ei= nem Anuppel iiber ben Ropf fchlug, fo= bag er einen Schabelbruch erlitt, bem

Paul D. Sart bon Chicbbee, Maff., ber auch ben Namen 3. Edward Stobbard benütt haben foll, wurde in New York wegen betrügerischer Mani= pulationen bon einer Jury ju bier Jahren fechs Monaten Gefängniß ber= urtheilt. Sart fchrieb mahrend einer fürglichen Berhaftung aus bem Gefangniß an Frau Glifabeth C. Currie in Toronton, Canada, einen Brief, morin er fich als ihr Gatte ausgab, ber unter bem Ramen Sart im Gefängniß fige. Frau Currie fanbte ihm \$400. Der Rerl ift u. A. auch schon in Minois verurtheilt worden.

— Mariano Ingnacio Prado, ein früherer Präfident bon Beru, ift in Ba= ris geftorben.

- Die Beft-Aufftanbe im Gialta= Diftritt in Inbien find bon bem Mili= tar unterbrudt morben.

- In Genua ift abermals ein Streit ber Dodarbeiter ausgebrochen wegen eines Streites über Arbeitsftunden.

- Der beutsche Kronpring Friedrich Wilhelm hat feinen 19. Geburtstag geftern mit feinen Eltern in Baben-Baben und Rarlsruhe gefeiert.

Mus Röln wird gemelbet: Gin Feffelballon, ber mahrend ber Manober mit gwei Solbaten in ber Gonbel auf ftieg, riß fich mahrend eines Sturmes los und ift feitbem nicht wieber gefehen

- Der türkifche Finangminifter Rafchad Pafcha ift feines Umtes entho= ben worben. Gein Rachfolger ift ber Unterrichtsminifter Buhdi Pafcha, ber temporar beibe Memter übernehmen

- Die gu erwarten mar, nachbem ber frangofische Grubenarbeiter = Berband auf einen Generalftreit vergichtet hatte, find die streitenden Rohlengräber in Montceaux les Mines wieber gur Arbeit gurudgetehrt.

- Es berlautet in Berlin, baß ber Buftanb ber Raiferin Friedrich fich mabrenb ber letten 10 Tage gebeffert bat. Sie hatte weniger Schmergen und tonnte viele Besuche ihrer Berwandten empfangen. Die Mergte haben Soff: nung, ihre Leben noch eine Beit lang gu erhalten.

- Der ruffische Leutnant Teles tomath bom Ranonenboot "Babr" wurde in einem Streite auf ber Tatus ftrafe in Tien Tfin bon einem beutschen Solbaten erschoffen. Der Lettere hanbelte in Selbstvertheibigung, ba er bon bem Leutnant mit bem Gabel angegriffen worben war.

Laut einer Ungabe bes Berliner Rorrespondenten ber Londoner "Dailin Mail" macht Benezuela großeBeftellun-

gen für bie Lieferung bon Kriegsmate rial und hat Rrupp und andere Groß: induftrielle aufgeforbert, Angebote für bie Lieferung bon Rreugern, Torpebo=

booten u. f. w. eingreichen. - Die schwebische Ritsbag = Rom= miffion, welche bie Urmeevorschläge bes Minifterium unter Berathung hat, berichtete zugunften ber Erhöhung ber Ausgaben um 22,500,000 Rronen, was eine Gefammtfumme bon 43 Millionen Rronen ergibt. Der Flottenetat wirb um 14 Millionen Rronen erhöht.

- Der britische Thronfolger und feine Gemahlin lanbeten geftern Rachmittag zu Melbourne, Auftralien. Un ber Landungsbrude murbe bas fronpringliche Paar bon bem Generalgou= berneur Lord Sopetoun und ben Staats= und Bunbesminiftern em= pfangen. Die Strafen waren prach tig gefchmüdt. 12,000 Sofbaten para= birten, und gegen 80,000 Frembe maren anwesenb.

Der verftorbene Graf St. Duen be Pierrecourt, beffen Stammbaum bis auf Wilhelm ber Groberer gurudreicht, hat ber Stadt Rouen fein, auf 10 Mil= lionen Franken geschätztes Bermögen unter ber Bedingung bermacht, daß bie Stadt jedes Jahr einem übermäßig großen Brautpaar 100,000 Franken fchentt, "bamit auf biefe Beife bie menichliche Raffe regenerirt merbe" Bewerber muffen artlich untersucht werben, und bas gefundefte Paar wird ben Preis erhalten.

#### Dampfernadrichten. Mngefommen.

Rem Port: Georgic von Liverpool. Salifax, R. S.: Corcun, von Glasgow und Liver ol nach Philadelphia. San Francisco: Hoda, von Potohama nach San Diego. Gibraltar: Aller, von Rem Jort nach Reapel und Genna. St. Michaelt: Scotia, bon New Port nach Genna. Liberpool: Dominion bon Bortland, Me. Cherbourg: Raifer Wilhelm ber Große, von Rew Port nach Premen.

ort nach Bremen. Bremen: Barbaroffa bon Rem Dort. Abgegangen. Gibraltar: Sobengollern, von Genua und Reapel nach New York. Um Ligard borbei: Kaiferin Maria Therefia, von Bremen nach New York. Glasgow: State of Nebraska nach New York; Sarmatian nach Montreal.

## Lotalbericht.

#### Beamtenwahl.

Im Sinai= Tempel hielt geftern Nachmittag ber hiefige Zweigverband bes "Council of Zewish Women" seine jährliche Beamtenwahl ab, die - mit einer einzigen Ausnahme - mit ber Wiebermahl ber alten Beamten enbete. An bieStelle von Frau LeoA. Loeb trat Frau hermann Landauer als Bige= Brafibentin. Das Refultat ber Bahl war bas folgenbe: Prafibentin, Frl. Julia J. Felfenthal; Dize=Präfibentin, Frau hermann Landauer; Schatmei= fterin, Frau Max Gberheimer; Rorrefpondirende Setretarin, Fr. Ebwin D. Wile; Direktorinnen: Frau Benjamin Davis, Frau Martin Barbe, Frau Morris Weil, Frl. Abele Longini, Frl. Rachel Schiffner, Frau Jacob Ringer. Die Direttorinnen, beren Amtszeit noch nicht abgelaufen ift, find: Frau Henry L. Frant, Frausmil G. Heis, Frau J. J. Reis, Frau Bertha Bowell, Frau Joseph Stolz und Frl. Rofalie Glafer.

#### Morgen die Generalprobe.

3m Aubitorium finbet morgen, Utilimod, Abend die Generalprobe für bas am barauffolgenben Tage bafelbft abzuhaltenbe grofie Rongert ber Bereinigten Mannerchore von Chicago ftatt. In ber geftern Abend abgehaltenen De= legaten = Bersammlung berichtete ber Musichuß, welcher ben Borvertauf ber Gintrittstarten leitet, bag berfelbe ein fehr aufriebenftellenber fei. aus ben Delegaten henry Engelbarbt. Carl Dahinden, Frignebel, Frangum= berg und August Luebers bestehender Ausschuß erhielt bie Aufgabe, mit ben berichiebenen Bahngefellichaften bin= fichtlich ber Sangerfahrt nach Buffalo, bie am 23. Juni angetreten werben foll, Unterhandlungen zu pflegen. Die Ganger werben vier bis fünf Tage in Buffalo bermeilen.

## Deutiches Altenheim.

Der Frauenverein bes Deutschen 21= tenheims nahm in feiner geftrigen General = Berfammlung ehrende Trauer= beschlüffe anläßlich des fürglich erfolg= ten Ableben bon herrn Jatob Beigler, bem Prafibenten ber Eretutiv=Behörbe bes Altenheims an. Die Rebengefete ber Grefutib = Behorbe murben in ei= nigen Buntten abgeanbert, und gmar ift bie wichtigfte Abanderung bie, baß bie bom Schagmeifter bes Frauen= vereins zu ftellenbe Burgichaft bon \$50,000 auf 10,000 Dollars herabges fest murbe. Rach Erledigung ber Ge= dafte nahm ein gemuthliches Raffee= frangden feinen Unfang.

Um Donnerftag Nachmittag um 5 Uhr findet im Schillergebäube eine Berfammlung bes Erefutiv = Romites bes Deutschen Altenheim = Bereins ftatt.

\* 3m Germania = Rlubhaus beran= ftaltet heute ber Columbia Damen= berein einen Thee = Abend, berbunben mit einer Musftellung bon Bemalben hiefiger Rünftlerinnen. Un ber Musführung besUnterhaltungsprogramms werben fich außer bem Germania= Mannerchor bie Damen Frau Minna Brentano, Frl. Frieda Kirchhoff und Frl. Bode, sowie die Herren Seeboed, Boepffel-Quellenftein, Balter Rafter. Ebgar Lee, Arthur Cherlein und Ernft bon Ammon betheiligen. Gin Tangbergnügen foll ben Befchlug machen.

Larry Curtis, Jofeph Boobs, B. Sughes, Eb. Flannigan und Eb. Dagnet, gegen welche bie Grofgefdworenen Antlage wegen haltens von Wettbuben erhoben haben, ftellten geftern im Gerichtshof bon Richter Sorton je \$1000 Bürgicaft für ihr Erfcheinen gur Progegverhanblung.

#### Stadtratus-Sigung.

Mlb. Foreman erleidet mit feinem Antrag auf Ernennung einer Straßenbahn-Rommiffion eine Riederlage.

Freiwillige vor !" - jur Infpigis rung der Stragen und Gaffen.

Jett geht es an die Strafenwafche.

Mahor Sarrifon unterbreitete ge= ftern bem Stabtrath bie Wieberernen= nung bon Irving Bafhington jum ftabtifchen Gintaufs-Agenten und von G. Men Froft jum Sitfstämmerer. Beibe Ernennungen murben beftätigt; bie bon ben Genannten beigebrachte Burgschaft - im Falle bes herrn Bafh= ngton beträgt biefelbe \$25,000 unb in bem bes herrn Froft \$50,000-wurbe für gut befunden.

Mlb. Foreman hatte fein Glud mit einem Untrag, baß ber Stabtrath felber eine Rommifficn zur Prüfung aller das lotale Transportwesen berühren= ben Fragen ernennen möge, ba ber Ma= hor es bis jest nicht für nöthig erachtet hatte, eine berartige Kommiffion gu bilben. - Nach Foreman's Untrag follte bie fragliche Spezial-Rommiffion aus neun Albermen, bem Manor und noch einem zweiten, bom Mapor gu beftim= menben Beamten ber Stadt befteben, und fie follte ermachtigt fein, einen fa= larirten Setretar anguftellen. 211b. Robaf, bon ber 10. Barb, beantragte, baß bie Borlage bem Musschuffe für Geschäftsregeln überwiesen werben moge. Der haupigmed ber borgefchia= genen Magregel, meinte er, fcheine ber gu fein, einen guibegahlten Getretars= poften zu ichaffen. Alb. Foreman's Berfuch, feine Abficht unter Aufhebung ber Gefchäftsregeln zu erreichen, schlug fehl. Es ftimmten nur 31 Albermen für feinen Borfclag, 36 Stimmen fielen bagegen. Alb. Novat's Antrag wurde bann angenommen, und fo liegt bie Angelegenheit jest bei bem Musschuffe für Geschäftsregeln, bon beffen 13 Mitgliebern 7 gegen unb 6 für ben Unirag Foreman's geftimmt haben.

Ald. Foreman fcheint fich bei feinen Rollegen überhaupt unbeliebt gemacht gu haben. Im Laufe bes Abends murbe ein Antrag bes Alberman Willifton, baß bem "Ebgewater Lawn Tennis Club" gur Bemafferung feines Spiel= plages Stadtmaffer toftenfrei überlaf= fen werben moge, mit großer Stimmenmehrheit angenommen, und gwar augenscheinlich nur aus bem Grunbe, weil gerabe Alb. Foreman gegen biefe ungerechtfertigte Begünftigung heftig Einsprache erohob.

Alb. Finns Befchlufantrag, bag ber Berfuch gemacht werben folle, alle gut gepflafterten Strafen burch Abma= dung zu reinigen, wurbe angenom= men, ebenfo eine Empfehlung bon MIb. Bolbgier, für jeden Stimmbegirt ber Stadt einen "freiwilligen" Strafen= und Gaffen-Infpettor ju ernennen.

Angenommen murbe ber Orbinang-Entwurf, burch welchen borgefeben wirb, bag innerhalb ber Stabtgrengen teinem Pferbe folle zugemuthet werben bürfen, eine größere Laft, als 2 Tonnen (4000 Afb.) zu gieben.

Der "Solftein Bart", ein ber Stabt augehöriger Traft Land zwischen Samburg= und Ems=Straße, Western Abe und Leavitt Str., wurde ber Kontrolle ber Weftfeite = Partbeborbe unterftellt, welche benfelben nun hoffentlich in Balbe wirklich zu einem Parte machen

mirb. Gine Mittheilung bes Manors, bag bie "Beople's Gas Light and Cote Co." bereit fei, bie Strafenbeleuchtung gegen eine jährliche Bergütung bon \$20 per Saterne gu übernehmen - fofern minbeftens 20,000 Laternen gebraucht murben - murbe bem Finang=Mus= fcuß gur Begutachtung überwiefen.

Mitgliebern bes Stabtrathes, welche aus eigenen Mitteln ober mit Silfe bon freiwilligen Beiträgen öffentliche Spielplate einzurichten munichen, murbe hierzu ber Gegen bes Gemeinberaths ertheilt, mit bem Bebeuten jeboch, bag bie fraglichen Blage bis auf Beiteres ber Stabt feinerlei Roften berurfachen bürften. Allenfalls wurbe bie Stabt bie Blage im Binter, wenn fie in Schlittschuhteiche umgewandelt werden, Abends elettrifch beleuchten laffen. Den Schweftern Rofalia U. Gelfribge und Martha G. Budingham murbe ber Dant bes Gemeinberathes für ein grofes Grunbftud an ber Rofalie Court, nahe 57. Strafe, ausgesprochen, bas fie ber Stadt gum Gefchent gemacht has ben, mit ber Beftimmung, bag es als Spielplat gebraucht werben folle. Bu gleichem 3wede haben Ulrich und Muelte ber Stadt ein Grunbftud an 25. Sir. und Armour Abe. überlaffen, George C. Walter ftellt einen Plat an 25. Str. und South Part Abe. gur Berfügung, bie "Northern Truft Co. einen folden an 25. Str. unb Bent= worth Ape.

Der Musichuß für Strafen und Baffen ber Beftfeite empfahl, bag ber Crane Manufacturing Co. eine beren Grundstück, an Canal=, nahe 12. Str., burchschneibenbe Gaffe, beren Raum fie für Bauzwecke benöthigt, gegen Zahlung bon \$2 für ben Quabratfuß (\$7888 im Gangen) überlaffen werben

Es murbe beichloffen, bie Stabt rathssitzung am 3. Juni ausfallen ju laffen, um ben Mitgliebern ber Rörperschaft Gelegenheit zu einem mehrtägigen Befuch ber Ausstellung in Buffalo ju geben.

\* Aus ber Wache in Fort Sheriban befertirten geftern Abenb gwei Baterlandsvertheibiger, bie bort wegen Bergebens gegen bie Militargefege ibrer genens gegen die Veilitätgelesse ihrer friegsgerichtlichen Aburtheilung entge-gensahen. Die Deserteure, E. J. Mur-phy und Horace L. Kent mit Ramen, halten sich, wie man glaubt, in Chicago verstedt. Die hiesige Polizei wurde er-jucht, auf die Flücktigen zu sahnden, halter. Derselbe hat alle Spezials

fteuer=Ronti gu führen, alle Bonds für Rontrattoren auszuschreiben, alle bon ber Behörbe für lotale Berbefferungen ausgeftellte Bahlungs-Unweifungen gu prüfen u. f. w. - Ungeftellte, bie biefer Abtheilung zugewiesen, find bem

Mus der Stadthalle.

Ein Tagesbefehl des nenen Kammerers.

Stabtfämmerer, ift icon als Rom=

miffar ber öffentlichen Arbeiten bem

Polizeichef auf bas Borrecht neibisch

gemejen, burch ben Erlag bon Zanes-

befehlen ben Ginbrud erweden gu bur=

fen, als ob in feinem Departement

eine militärisch = straffe Disziplin

herriche. 2118 Rammerer hat nun

herr McGann bie Ginrichtung

bas Finang = Departement eingeführt.

Durch bie erfte berartige Runbgebung,

mit ber er heute por bie Deffentlichfeit

tritt, berfucht er, ein neues Chftem ber

Arbeitstheilung in feinem Bureau ein=

guführen, und gugleich gibt er ben 216=

theilungsvorftehern Berhaltungsmaß=

regeln, bie er beobachtet miffen will.

Der Wortlaut bes Dotumentes folgt:

herrn 3. G. Subbell, Chef-Clert.

biefem Bureau punttlicher und wirt-

famer ju geftalten, werben hiermit für

bas Bureau bie folgenben Unter=

Rechnungs=Umt; Raffe; Bahlmeifte=

rei; Spezialfteuer=Abtheilung; Buch=

bor, bie borftebenbe Gintheilung nöthi=

Chefclert. - Derfelbe hat bie Auf-

ficht über alle Bureauangeftellten gu

führen; barauf zu feben, bag biefelben

puntilich gur Arbeit tommen, fich höf=

lich benehmen, korrette Arbeit liefern

und burch harmonisches Bufammen=

wirfen mit ihren Rollegen ber allge=

meinen Arbeitsleiftung ben größtmög=

lichen Grab bon Bolltommenheit fichern.

Unfähige, pflichtvergeffene und läffige

Ungeftellte hat er fofort bem Rammerer

Rechnungs = Umt. Un ber Spipe

ber Abtheilung fteht ber Rechnungsfüh-

rer. Geine Pflicht befteht barin, über

alle Einnahmen und Ausgaben genau

Buch zu führen, fowie fich über bie fal-

ligen Rechnungen und Forberungen ge=

nau auf bem Laufenben zu erhalten.

Er hat Ronti für alle Berfonen, Ge=

fellichaften und Rorporationen gu er-

öffnen, welche ber Stabt für befonbere

Bribilegien Abgaben gu entrichten ha=

ben, benfelben entfprechenbe Rech-

nungen zugehen zu laffen und Bahlung

gu beifchen; er hat bie gefetlich ober

burch bie Regeln ber Rammerei vorge=

ichriebenen Ausweise über Ausgaben

und Raffenbeftanbe auszufertigen. Un=

geftellte ber Ubtheilung haben gemäß

ben Unweifungen bes Rechnungsfüh=

rers ju arbeiten und find bemfelben

Raffen-Abtheilung. - Un ber Spige

ber Abtheilung fteht ber Raffirer. Die

Pflicht besfelben ift es, gegen enifpre=

chenbe Empfangs-Befcheinigungen bie

nöthigen Bahlungen ju machen und

täglich über bie betreffenben Betrage

au berichten. Er foll alle fälligen Gels

ber eintreiben und alle pon ber Stadt

einzuforbernben Depofiten in Empfang

nehmen. Ungeftellte, welche biefer Ab=

theilung zugewiesen find, haben fich

nach ben Beifungen zu richten, welche

Abtheilung fteht ber Bahlmeifter. Der-felbe hat allen Angestellten ber Stabt

ihre Gehälter ober Löhne auszugahlen.

So weit es angängig ift, find alle Lohnzahlungen ber Stadt in Form

bon Bantanweifungen ju machen, wel-

che bom erften bilfs = Bahlmeifter aus-

juftellen und bom Bahlmeifter gegen-juzeichnen finb. Ungeftellte, welche

Diefen Abtheilungen jugewiefen wer-

Rahlmeifterei. - Un ber Spige ber

ber Raffirer ihnen ertheilt.

Abtheilungen geschaffen:

tommenbe Arbeit verrichte.

reau.

au melben.

untergeordnet.

Werther Berr! Um ben Dienft in

ber Tages = Befehle auch

herr Lawrence McGann, ber neue

Wenn Ihr

Crackers,

Wafers

In-er-seal

Biscuit oder

kauft, verlangt die

Menn 3hr Soba, Graham, Long Branch, Milt

und Datmeal Biscuit, Banilla Mafers, Gin-

ger Snaps und Saratoga Flates beftellt, be=

fteht barauf, bie gu erhalten, bie im In=er=

feal Patent Padet tommen. Rehmt teine Unberen.

Seht nach bem In-er-feal Handelsmarke-

WATIONAL BISCUIT COMPANY.

Entwurf am Enbe ber Schachtel.

Borten, die immer

frisch sind in dem

Patent-Packet.

Buchhalter u. f. w. -Allgemeine Bureau = Arbeit. - An ber Spige biefer Abtheilung fteht ber Mubiteur. Pflicht besfelben ift es, alle Lohnliften, Zahlungs = Unweifungen und Rechnungen gu prüfen, welche ber Rämmerei zugehen. Er foll babon nur folche in Empfang nehmen und gutheis Ben, welche borichriftsmäßig beglaubigt find. Berben fie für richtig befunben, To hat er fie ihrer Ginreichung gemäß gu buchen und gu numeriren, fo bag fie in berfelben Reihenfolge Berudfichti= gung finden tonnen, in ber fie einges reicht worben find. - Angeftellte biefer Abtheilung u. f. m.

Grundamt. - Un ber Spige biefer Abtheilung fteht ber Grunbamtsbor= fteher, beffen Pflicht es ift, eine genaue Lifte aller ftabtifchen Liegenschaften gu führen, mit Ungabe bes Werthes, bes 3wedes, bem jebe Pargelle bient u. f. w. Er hat nothwendige Reparaturen gu veranlaffen, alle Sanbels=Privile= gien gu fontrolliren und bie bafür gu entrichtenben Abgaben einzutreiben. -

halterei; Grundamt; Revisions-Bu-Ungeftellte, bie u. f. m. Hebilions=Departement. - 2In der Spige biefer Abtheilung fteht ber Revigenfalls außer Acht zu laffen und bon for. Derfelbe bat bie Bucher und jebem Ungeftellten ju berlangen, bag Rechnungen ber berfchiebenen Bermaler irgend eine im Befcaftsbetriebe bor= tungs-Bureaus u. f. w. gu revidiren.

Bon ben 1772 Batrouilleleuten ber Stadt haben sich nicht weniger als 700 zu dem Sergeanten-Examen gemelbet, welches die Zivildienft = Rommiffion am Samftag Bormittag in ber Beft= feite = Sochichule abhalten laffen wirb. Die Brüfung wird brei Stunben währen, und für biefe Beitbauer find die Theilnehmer natürlich von ihren Dienftpflichten entbunben.

### Congfter hatte Glud.

In Richter Holboms Abtheilung bes Rriminalgerichts befannte fich unlängft ber wegen angeblichen Ginbruchs in Unflagezuftand verfette G. B. Cong= fter bes Rleindiebstahls schuldig und murbe gu 75tägiger Befangnigftrafe peruribeilt. Sonafter zog es por, fich beshalb bes Rleindiebstahls ichuldig gu befennen, ba er fürchtete, fich bon ber Unflage bes Ginbruches nicht reinigen gu fonnen, und gu Buchthausftrafe ber= urtheilt zu werben. Geine Freunde waren ingwischen nicht unthätig, und es gelang ihnen, Beweise für bie Un= schuld bes Angeklagten beizubringen. Derfelbe wurde geftern demRichter gol= bom abermals borgeführt, wiberrief auf Unrathen bes Richters fein früheres Schulbbefenninig, und wurde nach be= endigter Beweisaufnahme bon ben Be= schworenen freigesprochen.

#### Spiele nicht mit Schiefgewehr.

Der in ber Wirthschaft Nr. 308 State Str. beschäftigte Rellner George Burgeg prüfte bort heute gu früher Morgenftunbe einen Revolber, ben er fich bon einem Gafte geliehen hatte. Er ging wohl febr unvorsichtig mit ber Drefpiftole um, benn biefelbe entlub fich ploglich, und Burgeg murbe bon ber Rugel in ben Unterleib getroffen. Der Berungludte wurde mittels 2m= bulang nach bem County-Hofpital gefcafft. Fünf ber Augenzeugen wurs ben verhaftet, turze Zeit barauf aber wieber in Freiheit gefest.

#### Ques und Reu.

\* Mrnold Rennolds wurbe geftern, nachbem er auf feine Prozeffirung bor Geschworenen Bergicht geleistet hatte, bon Richter Smith bes Einbruchs foulbig befunden und ju einem Sahr Saft im Rorreftionsbaufe verurtheilt. Reynolds hatte am 8. April einen Gin= bruch in bas Haus Rr. 275 huron Str. berüht und zwei Fahrraber aus

#### Die Opfer beerdigt.

Peter Soot fowie frau Colley und ihre verunglückten Ungehörigen gu Grabe

Die fieben Opfer, welche bie fchred= liche Brandfataftrophe in South Chicago geforbert bat, find beute gur lebten Rube bestattet worben. Auf bem Sl. Rreug - Friedhof in Beft hammond murben heute Bormittag Beter Boot, feine Frau und feine beiben Rinder, Victoria und Nicholas Zoot, gu Grabe geiragen. Dem Begrabnif ging ein bon Pfarrer Bojtalewicz geleiteter Trauergottesbienft in ber Rir= che gur unbefledten Empfängnig bor= aus. Die Rirche war bis auf ben lets ten Wintel befest, als bie bier Garge in bas Gotteshaus getragen murben, biejenigen ber beiben Rinber auf ben Schultern bon 16 weißgefleibeten Mabchen, Schulfamerabinnen bon Bictoria und Richolas Boot. Die Trauerfeier am Grabe ftanb unter ber Leitung ber Cobiesti-Loge, welcher Beter Boot als

Mitglied angehört hatte. Die Leichen bon Frau William Collen und ihren. Tochtern Mabel und Un= nie wurden auf tem Mount Olibet= Friebhof beftattet, nachbem in ber tatholifden St. Batrids-Rirche feierlicher Trauergottesbienft abgehalten worden war. Auch zu biefem Begrabnift hatten fich viele Leibtragende ein= gefunden, bon benen bie große Dehr= gahl ben Gargen bis an beren letten Beftimmungsort folgte.

#### Che ungiltig ertlärt.

Richter Chetlain erflärte geftern bie Che amifchen Louis Gitlet und Bertha Mertin für ungiltig, nachbem Rlägerin bie bom Richter geftellte Bedingung, fammtliche bon Gitlet erhaltenen Befchente bemfelben gurud gu erftatten, erfüllt hatte. Bertha, Die im Gebaube Dr. 177 Rramer Str. wohnt, hatte im borigen Jahre, als fie 17 Jahre alt war, bem Louis Gitlet ihre Sand gum Chebunbe gereicht, beantragte aber por Rurgem, ber Rofenfeffeln mube, bie Anullirung ber Che, ba fie angeblich gar nicht gewußt hatte, baß fie getraut worben fei, vielmehr glaubte, fich nur berlobt zu haben. Der Richter geftat= tete ber Betentin, nachbem er bie Ghe= fceibung ausgesprochen hatte, ihren Mabdennamen wieber angunehmen.

\* Garrie G. French hat im Rreis= gericht die "Windfor Beach Bathing Co.", beftehend aus Belton Sallen, Un= brew J. Toolen und George S. Sars gent, auf \$25,000 Schabenersat ber= flagt, weil biefelbe ihre Babeanftalt angeblich nicht bem Bachtbertrage gemäß betreibt, wodurch Rlager fich ge= fcabigt glaubt. Befonbers läftig feien ber laute Gefang und allerlei Larm, bie aus ber Unlage ber Berflagten brangen und bie angrengenden Gebaube bes Rlägers im Werthe beeinträchtig=

\* Der Arbeiter Michael Garic, bon Mr. 99 Blue Island Abe., wurde geftern bon einer Dirne in bas Gebäube Rr. 55 Salfteb Str. gelodt unb bort bon zwei Rerlen überfallen, bie ihm feine aus \$190 beftebenbe Baaricaft abnahmen. Als ber That berbächtig befinden fich Frank Rellis und beffen Frau Florence in ber Revierwache an ber Desplaines Str. in haft. Der Dritte im Bunbe entfam.

\* Bundesrichter Rohlfaat verurtheil= te heute ben früheren Detettive William 2B. Ainsley ju einem Jahre Saft im Rorrettionshaus. Minsley mar geftanbig, sich bem John A. Lyons von Ro. 6404 Stonen Island Ave. als Bundesmarschall vorgestellt und unter allerlei falschen Angaben nach und nach \$6000 aus ihm berausgelodt ju haben. Der Berurtheilte bat schon einen Termin im Staatszuchthaus von Ranfas verbugt und foll eine abenteuerliche Laufbahn hinter sich haben.

Jeset die "Fonutaspost"

### Abendvoft.

Ericeint täglich, ausgenommen Sonntags. Deransgeber: THE ABENDPOST COMPANY.

"Abendpoft"=Gebaube . . . . 203 Fifth Ave. Swifden Monroe und Whami Gtr. CHICAGO. Celephon: Main 1496 und 1497.

Breis jeber Rummer, feet in's Saus geliefert I Cent Breis der Sonntagpoft 2 Cents 3chrlich, im Boraus bejablt, in ben Ber. 

Entered at the Postoffice at Chicago, Ill., as econd class matter.

#### Der britifde Boke. Musfuhrsteuern bertragen fich fo

menia mit ben wirthschaftlichen Grundfägen, nach benen Großbritannien feit mehr als fünfzig Jahren regiert morben ift, baf ber Borfchlag, einen Theil ber fübafritanischen Rriegstoften burch einen Musfuhrzoll auf Roble zu beden, ben größten Biberwillen erwedte. Die Liberalen witterten in biefem Plane ben erften Unlauf gu einer Beranberung ber britifchen Sanbelspolitif, bie Arbeiter glaubten, baß bas nächfte bie Bieberauferftehung ber Rornzölle fein murbe, und bie Rohlengrubenbesiger behaupteten, ber Ausfuhrzoll merbe ben "Dantees" bie Martte ausliefern, welche Großbritannien fo lange beherricht hat. Schlieglich brohten bie Rohlengraber fogar mit einem all= gemeinen Ausstanbe, ber natürlich alle Induftrien gum Stillftande bringen murbe. Trop allebem ließ fich bie Regierung nicht irre machen. Gie for= berte bas Parlament auf, ben Ausfuhr= goll bon einem Shilling (25 Cents) auf bie Tonne ju genehmigen, und bas Parlameni willfahrte ihr mit ber gro= Ben Mehrheit bon 333 gegen 227 Stimmen, ber größten, welche fie feit ben Neuwahlen je erhalten hat. 2118 Grund für biefes fcmähliche Bufam= menbrechen ber Opposition wird angegeben, baf bas Rabinet gurudtreten wurde, wenn es auch nur bas leifefte Migtrauensvotum erhielte, bag aber nachber bie liberale Partei nur noch grundlicher gefchlagen, und bie tonfer= bative glangender als je zubor "indof= firt" merben murbe. Die Liberalen felbft fürchten fich, wieder an's Ruder gu treten, weil fie weber einen ehren= vollen Frieden mit ben Boeren ichlie-Ben burften, noch ben Rrieg fcneller gu Enbe führen fonnten, als bie jegigen Machthaber. Gie tabeln gwar bie Re= gierung, aber fie miffen fehr mohl, baß tie es nicht beffer machen würben.

Wenn nun auch ein verhältnigmäßig geringfügiger Musfuhrzoll die britifche Roble nicht vom europäischen Festlande verbrängen wird, fo bedeutet er immerbin eine Belaffung bes Sanbels, und fomit gewiffermaßen eine Umtehr. Denn ba Großbritannien feinen Sanbel für bie einzige Quelle feines Reichthums hielt, fo befreite es ihn nicht nur bon allen Laften, sondern brachte ihm zuliebe fogar große Opfer. Die Groberungstriege, bie es in allen Belt= theilen führte, follten lebiglich bem Sandel Die Wege ebnen. Much Die aus= wärtige Politit ging gang und gar bom Gesichtspuntte ber Sanbelsintereffen aus. Wenn nebenher bon ber Ausbrei= tung der Rultur und bes Chriften= thums gerebet wurde, so war bas eitel Seuchelei. Großbritannien fummerte fich nicht um bas europäische Gleichge= wicht, ließ fich auf teine Bundniffe ein und erhob im Rathe ber Bolfer immer nur bann feine Stimme, wenn fein Sanbel bebroht ichien. Rein Wunber, bak bie Sanbelsintereffen ebenfo anmakend wurben, wie in unferem eige= nen Canbe bie gleichfalls ftets berhat= schelten Industriebarone, und wie friiber in England felbft bie fenbalen Grundherren gewesen waren. Der Borschlag bes Schattanglers, gerabe bein Rohlenhandel — bem "Fundament ber britifchen Größe" - eine Steuer aufquerlegen, traf fie wie ein Donnerschlag. Es war gerabe,

old ob eine frepelnbe Sand bie Mrt an ben Nationalgöten legte. Def= fenungeachtet ift ber Streich gefallen, und ba ber Goge ben Frebler nicht ger= schmettert hat, fo wird es bei bem erften Streich wohl nicht bleiben. Berabe burch ben fübafritanischen Rrieg. ber boch auch nur burch bie Sanbels= intereffen beraufbeschmoren murbe, ift bas britifche Bolt belehrt worben, baß es zu einseitig gewesen ift.

Den miffenschaftlichen Freihandlern ift bas teineswegs juguschreiben, benn biefe verlangten nur bie Befeitigung ber mittelalterlichen Schranken, berten aber burchaus nicht, bag bie Regierung in bas entgegengefeste Ertrem berfallen und ben Sanbel auf Roften aller anberen Intereffen bebor= augen folle. Um allerwenigsten traten fie für bie Groberungs= und Unteriodungs-Politit ein, fonbern fie maren im Gegentheile ausgesprochene Friebensapostel. Niemand ift mehr miß= perftanben worben, als bie fo=

genannten Mancheftermanner mit ihrer Lehre bom Geben= und Gefcheben= laffen. Thatfachlich ftanben fie nur auf bem Standpuntte ber urfprünglichen ameritanifden Demofratie, baf bie Bemalten bes Staates fo weit einge= fchrantt werben follten, wie es fich mit bem Schute bon Leben und Gigenthum und ber Gemährleiftung gleichen Rech= tes für Alle vereinbaren laffe. Gie perwarfen grundfaglich alle Rlaffen= porrechte und jebe Staatshilfe für Bris patbetriebe. Wie jebe anbere Sittenlebre ift aber auch bie ihrige falfch ausgelegt und migbrauchlich angewenbet worben. Man berief fich auf fie, um bie brutalfte Ausbeutung und bie nies berträchtigfte Gewalt gu befconigen, gerabe wie man in ben Ber. Staaten im Namen ber Freiheit für bie Stlaberei eingetreten ift. In Folge beffen hat ber Liberalismus nicht nur in Groß-

britannien alles Unfeben eingebüßt. Dag nicht bie Tories bas gefellicaft-lice Gleichgewicht wieberherftellen werben, ift allerbings leicht borbergufagen. In Großbritannien wie in ben Ber. Staaten wirb man auf bie urfprunglichen Grundfage ber Demotratie gurudgeben muffen, auf bie "first prin= ciples", wie Grober Clebeland fagt.

#### Der Bahnattien-,, Buhm".

Die DicRinley = Profperität in's rechte Licht gu ftellen bringt man eine bergleichenbe Tabelle ber Notirungen ber Aftien bon zwölf großen Bahnen am 4. Mai 1901 und am felben Tage bor vier gabren, als "bie neue Abmini= ftration eben erft in Bafbington ein= geführt war und bas Land taum begonnen hatte, sich von ben schlechten Reiten au erholen." Die Tabelle ift intereffant und mag bier folgen :

= 1	1897	190
. 1	Atchifon (Stammaftien) 101	82
t	Atchifon (Borgugsaftien) 195	104
	Baltimore & Chio 12	10.)
	Chicago. Burlington & Quinch 74	199
	Chicago & Northwestern	207
. 1	Chicago, Milmautee & Ct. Paul 734	185
)	Ch., Dilm. & Ct. Baul (Borgugsaftien) 1314	198
, ,	Chicago. Rod Aslend & Bacific 63	164
	Missouri Bacitic 14	114
	Rem Dert Central 991	162
2	Rorthern Pacific 124	110
	Union Bacific 52	122
1	Com with refert sine munhark	~~

Dazu wird gefagt, "eine wunderbare Beränderung (in ber wirthschaftlichen Lage bes Lanbes) wirb angebeutet fo= wohl in ber Große bes Geschäfts (an ber Borfe) als auch in bem gewaltigen Aufschwung ber Preife." Dag bas all= gemeine Geschäft bes Lanbes fich feit bem Mai 1897 gang bedeutend gebeffert hat, wird niemand beftreiten wollen, und bag bamit auch bas Beschäft an ben Borfen an Umfang gewann und bie Breife in bie Sohe gingen, ift nur natürlich: aber ebenso wenig wird man einem Menschen, ber feine gefunben fünf Ginne behielt, weismachen fon= nen, baß fich bas allgemeine Beschäft in bem Mage hob, wie bas Borfenge= schäft, und bie wirtlichen Werthe ber Aftien ber Bahnen in bem Dage ftiegen, wie die Notirungen. Der Werth aller Attien richtet fich, folange fich bie Spefulation nicht ber Aftien bemach= tigt, nach ihrem Ertrage, bas beißt nach ber Sohe ber Dividenden, Die fie gahlen. Im Allgemeinen tann man fa= gen, Attien fteigen über Bari - bem Rennwerth = 100 - fobalb fie 6 Brogent Divibende ober mehr bas Jahr Bahlen, fie bleiben unter 100 bei gerin= gerer Divibenbengahlung. Rach jener Tabelle ftanben im Jahre 1897 bie Aftien bon nur zwei ber zwölf Bahnen über Pari, und bas waren Borgugs== Aftien, alle anderen ftanben unter 100, weil fie weniger als 6 Prog. Dividen= ben brachten. Seute fteben fie fammtlich hoch über 100, auch biejenigen, bie in 1897 nicht viel mehr werth waren, als bas Papier, weil fie (Stammattien) bislang noch feinen Cent Dividende ein= gebracht hatten, und die Musficht mar, baß fie in absehbarer Zeit feine Dibibenben würden bringen fonnen. Union Pacific=Attien im Rennwerthe bon \$100 fonnte man im Jahre 1897 gern für \$5.75 taufen, Stammattien ber Atchison, Topeta & Santa Fe-Bahn für 102, folche ber (banterotten) Balti= more & Dhio mit 12, Miffouri Pacific

Prozent angewachfen? In ber Befprechung biefer allgemei= nen gewaltigen Aufwärtsbewegung heißt es, "es ift natürlich unmöglich, biefelbe anbers zu erflaren, als burch ein arokartiges und bauernbes induftriel= les Wiederaufblühen" - aber es mare wohl richtiger, wenn man faate, burch ben allerdings unbestreitbaren mirth= Schaftlichen (ober "industriellen," wie man will) Aufschwung läßt fich biefe Mufmartsbewegung unmöglich ertlaren. Das ift nicht eine Mufmartsbewegung, bie auf erhöhten Werth beruht, fon= bern eine, bie faft ausschlieflich ber Spetulation gu banten ift, und ber ein Rudichlag folgen muß.

mit 14, u. f. w. Um 4. Mai 1901

wurben bie Union Pacific=Attien mit

1223 bezahlt, bie Atchifon mit 824, bie

B. & D. mit 109 und bie Miffouri

Pacific mit 1142. It bie Union Pa-

cific heute 212 mal mehr werth, als

bor bier Jahren, hat fich ihr Gefchäft

berart vervielfacht? ftieg ber Werth ber |

Atchifon um bas Achtfache, ber ber

Miffouri Pacific um bas Behnfache?

und warum ift ber Werth ber Rem

Dort Bentral=Bahn, Die immer als eine

ber beften, wenn nicht bie befte, im

Lanbe galt, in ber Zeit nur um 50

Wenn es zu ben Dividenbengahlungen tommen wird, wird bie Rem Dort Bentral-Bahn vielleicht etwa 50 Brogent mehr Divibenben bezahlen als in 1897, wie ja auch ber Werth ihrer Aftien feitbem um etma 50 Prozent geftiegen ift. Das beift fie wird vielleicht etwa 8-9 Prog. auf Die Attien im Rennwerth bon \$100 gahlen. Das ift aber immerhin noch zweifelhaft, benn es tommt fehr viel barauf an, wie die Ernten ausfallen, wie bas all= gemeine Gefcaft geht u. f. m. Die Union Pacific=Bahn aber wird gmei= fellos, ja, man fann fagen gang beftimmt genau 211 mal fo biel Divibenben gahlen wie in 1897, ba ja ber Werth ihrer Aftien um 213 mal ftieg - bas beißt, fie wirb n ich t & gablen, benn im Jahre 1897 gablte fie nichts auf ihre Stammattien und 213 mal Rull ift befanntlich immer noch Rull. Mehnlich wird's mabriceinlich mit ben anderen Bahnen geben, die jest vorzugsweise "gebuhmt" werden und bann - nun bann wird wieber eine Beit tommen, in ber man fie für 5 ober 10 taufen tann und in ber biefer Werth nur aufrecht erhalten wirb, bamit fie fpater wieber einmal als Spielobjett bienen fonnen, ober aber fie merben gang verschwinden, wenn bie Rufammenfchliegung ber Bahnen bollgo= gene Sache ift und bie Bahnen bollftanbig in bie Sanbe ber Bonbsbefiger, bie mohl gumeift gugleich Befiger ber Borgugs-Attien, gelangt finb.

Wenn es noch eines Beweifes beburft batte, bag ber gange Muffcwung in ben Bahnwerthen gumeift nur fünftlich und ber Spetulation gu banten ift, fo wurde biefer Beweiß wohl geftern geltefert, als bie Northern Pacific Attien, die am Samftag auf ftanben, um weitere 17 Puntte, alfo auf 1273, ftiegen. Die Rorthern Pacific wird neben ber Great Rorthern bon herrn James 3. Sill fontrollirt, ber jungft bie Burlingion Babn an fich brachte und bie Attien biefer Bahn gu rund 200 eingulofen hat gegen Aprozentige Bonds; fich also berpflichtete, auf das gegenwärtige Rapital ber Burlington Bahn 8 Prozent Binfen gu bezahlen. Berbient bie "Burlington" die Zinsen auf diese Bonds nicht - was fehr gut möglich, benn bisher hat fie noch niemals annahernd fo viel perbient-bann muffen bie Nor= thern Bacific und Great Northern gu= fammen ben Fehlbetrag gut machen, benn fie leifteten Burgfchaft für bie Burlington Bonds. Bare bie Spetu= lation nicht, bann hatten baraufhin bie Aftien ber Rorthern Bacific fallen muffen, wie ber Rrebit eines jeben Befchaftsmannes fintt, ber für zweifel= hafte Runben Bürgichaft leiftet.

Wenn bie Northern Pacific Attien bennoch in foldem Dage ftiegen, fo ift bas wohl bie Folge eines Berfuches öftlicher Bahn = Magnaten, auch biefe Bahn unter ihre Kontrolle zu bringen, um so ihren schönen Blan ber "In-tereffengemeinschaft", bem Berr Sill, wie es beißt, feindlich gegenüber fteht, burchführen ju fonnen. Db bas gelin= gen wird ober nicht, läßt fich natürlich nicht vorausfagen, aber bas scheint ficher, baß, so ober fo, ein Rrach tom= men wird, fobalb in bem jegi= Arieg ber "Magnaten" um Ober = Herrschaft ber Sieg gen bie einen ober anberen Geite gu= fiel. Ber bon bem großen Bublitum bann noch bon ben jest fo beigbegehr= ten Buhmattien bat, wird fich fein Bohnzimmer theuer, wenn nicht fcon, austapezieren tonnen.

#### Del ftatt Rohlen.

Die Anwendung bon Del ftatt Roh= Ien zu Beigzweden tommt mehr und mehr in Aufnahme. Gingebenbe Berfuche merben überall angestellt und es tann taum noch ein Zweifel herrichen, baß Del für viele Betriebe, in erfter Li= nie aber für Dampfichiffe, als bas Feuerungsmaterial ber Butunft gelten muß, bis neue Berbefferungen - biel= leicht aufgeftapelte Eleftrigität - es wieber berbrangen werben. Die Beftanbtheile, welche nach ber Bewinnung bes reinen Betroleums übrig bleiben, wurden bislang nur in geringem Um= fange für bie Berftellung bon Schmieröl u. f. w. berwerthet, nun aber hat fich berausgeftellt, baß fie fich mit Leich= tigfeit in Beigmaterial verwandeln laffen, welches faft bie boppelte Beigtraft wie Rohle befigt, mahrend es nur ben britten Theil bes für biefe nöthigen Raumes beansprucht. Mit anberen Worten: Gine Tonne Beigol gibt foviel Dampf wie zwei Tonnen Rohlen und nimmt nur ben britten Theil bes Raumes berfelben ein. Außerbem macht bie Form ber Rohlen eine beftimmte Geftaltung bes Lagerraumes nöthig, während bas Del in irgend welchen Befäßen an beliebigen Plagen bewahrt und leicht und bequem in Unwendung gebracht werben tann. Belche Bortheile bas für Dampfichiffe befigt, liegt auf ber Sand. Thatfachlich werben heute icon in ber frangofifchen, ruffifchen, hollanbischen und italienischen Flotte viele Schiffe mit Del geheigt; Deutsch= land macht in aller Stille gründliche Experimente bamit und auch in Eng= land wie in ben Ber. Staaten wibmen bie Marinebehörben ber Sache genaue Aufmertfamfeit.

Die Gifenbahnen find ichon weiter bamit. Die meiften Expreß=Lotomoti= ben ber englischen Great Gaftern, wie ber London & Morthwestern und ber Metropolitan Bahnen werben mit Del statt mit Rohlen geheigt; ebenso bie Mafchinen ber Schnellzuge Paris-Wien und mehrerer Bahnen in Gud-Californien und Texas. Selbst Sub-Afrita blieb nicht gurud. Muf ben Lotomoti= ben zwifchen Umtali und Salisbury murbe Del eingeführt, ba Solg gu fnapp und Rohle gu theuer ift. In Rukland ift Erbol bas Beigmittel auf ber StredeBatu=Nifchni=Nomgorod fowie auf vielen Dampferlinien, befon= bers auf ber Wolga. Im letten Jahre wurden in Rugland 8,000,000 Tonnen Del als Feuerungsmaterial verbraucht. Die Dampfer ber "Shell Transport & Trabing Co.", welche zwifchen Lonbon und Borneo fahren, eine Strede bon 10,000 Meilen, gebrauchen felbft ausfcblieflich Del und bringen folches bi=

reft bon Borneo nach England. Bon wefentlicher Bebeutung für bie Ginführung bes neuen Beigmaterials auf Dampfichiffen ift ber Umftanb, bag biefelbe technifche Schwierigteiten nicht hat. Die einzige nothwendigfeit ift bie Berbichtung ber Rohlenbunter, fo baß fie nicht leden, und bie Legung etlicher Leitungsröhren, burch welche bas Del in ben Maschinenraum gepumpt wird. Die Reffel, bie Bentilationsborrichtungen u. f. w. bleiben unberanbert, fo baß ohne sonberliche Mühe wieber Rohlen geheigt werben tonnen, fobalo bies thunlich ericheinen follte. Es tonnen auch Bortehrungen getroffen werben, beibe Feuerungsmethoben abwechfelnb anguwenben. Dagu tommt, baß bie Ginführung bes Deles eine Erlofung bebeutet für bie bedauernswerthen Rohlenschlepper, bie in unerträglicher Sige ben Riefenfeuerftatten unter ben Dampfteffeln ben nöthigen Brennftoff guführen muffen. Bei Delheigung tonnen einige wenige Männer mit Leich= tigfeit bie Speisung bes Feuers regu-

Gegen bie Ginführung bes Deles auf ben Kriegsflotten werben inbeffen bon mehreren Mächten Guropa's, befonbers bon England, politifche Bebenten geltenb gemacht. Es wirb barauf bingewiefen, bag bie Ber. Staaten und Rugland als bie beiben größten Betroleum-Probuzenten in ber Lage waren, bas Brennmaterial zu "cornern" und bie übrige Welt in arge Berlegenheit zu bringen, besonbers im Falle eines Rrieges. Dagegen läßt sich aber sagen, daß, wie oben erwähnt, jeberzeit wieber Kohle gebraucht werden kann, und daß außerbem in anderen Ländern, 3. B. in Birma, Barbabos, Belubschiftan, in Borneo und in Ranada Del produzirt wirb, welches Rugland und bie Ber. Staaten nicht tontrolliren.

Ferner wird gefagt, Die berzeitige Delprobuttion fei bei weitem nicht bin= reichend, um bie Dampfer ber Belt mit genügenbem Beigmaterial zu berforgen. und in Folge beffen murbe bei allgemeiner Ginführung beffelben ber Breis fo hoch werden, daß die Roftspieligfeit alle Bortheile überwiege. Doch auch bies ist nicht ftichhaltig, benn bei eintretenber Rachfrage murben nicht nur die heuti= gen Delfelber meit reichlicher ausgebeu= tet, fonbern auch balb neue eröffnet werben. Die Entbedungen in Gub-Californien, Teras und anbersmo zeigen. baß reiche Delfchape im Innern ber Erbe berborgen find, mo fie bislang niemanb bermuthete. Gifriges Guchen aber burfte überrafchende Funde gur Folge haben. Die Erbol-Induftrie ift berhältnigmäßig noch fehr jung und ihre Entwidelungsfähigfeit außer al-Iem 3meifel.

Gut Ding will Beile haben, und es mag ja noch lange bauern, ehe bas Erb= öl die Rohle als Heigmaterial vers brängt; immerhin ist die Technit ber Löfung ber immer brennenber merben= ben Frage, einen Erfat für Roble gu schaffen, näher gerüdt, und bis etwas noch Befferes gefunden wird, mag Del babei eine bebeutfame Rolle fpielen.

#### Lofalbericht.

Retter in der Roth.

Zwei Deteftives retten drei familien aus fenersgefahr.

Bier Erwachfene und fünf Rinber wurben geftern Mbend von ben Detettibes Alex und Balfh, bon ber Revierwache an Canalport Abe., aus bem brennerben, breiftodigen Gebäube Ro. 618 Blue Jeland Abe. gerettet. Die Flammen berurfachten in ben oberen Etagen nur unerheblichen Schaben, boch hatten bie Bewohner bes Bebaubes er= hebliche Schwierigkeiten gehabt, fich burch ben erfiidenben Qualm ihren Weg in's Freie gu bohnen, wenn bie Deteftibes nicht gur rechten Beit als Retter in ber Roth erschienen maren. Es wurden bon ben Beamten Frau Unna Birt und brei Rinber, fowie Frau Mary Elsner und zwei Rinder aus ber zweiten Stage, und ber 72jah= rige Cormann und beffen 65jabrige Lebensgefährtin aus ber britten Gtage auf die Strafe und fomit in Sicherheit

geleitet. Das Teuer entstand infolge ber Gr= plofion eines Faffes Betroleum in bem hinteren Theil bes Labens von Isaac Unforg in ber erften Gtage. Die Bemohner wurden zwar burch bie Detona= tion aus ihrem Schlummer aufge= fchrect, trafen aber, fchreckgelahmt, nicht fofort Unftalten gur Flucht, bis bie Detettibes erichienen unb fie hinausgeleiteten. Das Feuer wurde gelöscht, nachbem es einen Gefammtschaben bon \$700 verurfacht

\* Der 55 Jahre alte Albert Matda ging gefternabend UnbremMartowsti, bon Nr. 64 Ramfon Str. um Nacht= herberge an, ba er feine Unterfunft habe. Martowsti machte bem Dbbach= lofen ein Lager auf ber binteren Beranda feines Saufes gurecht. Ginige Stunden darauf fand er feinen Gaft als Leiche bor. Allem Unschein nach hatte ein Bergichlag feinem Leben ein

jahes Biel gefett. \* Um 16. Mai wird Jules Cambon, ber frangofische Gefandte in Washing= ton, Gaft ber Universität Chicago fein und eine Unfprache an bie Studenten halten. Betanntlich foll im Commerhalbjahr in Berbindung mit ber "Alliance Françaife" ein literarifcher und hiftorischer Rurfus in frangofischer Sprache an ber Universität Chicago eingerichtet werben, und ber Befuch bes frangöfifchen Gefanbten foll bem neuen Unternehmen fogufagen bie offigielle

Santtion geben. \* Unter ber Untlage, fich an bem Poliziften Beal von ber 2. Late Str.= Revierwache thätlich vergriffen zu ha= ben, murben geftern ber Gergeant Bilet bon ber Beftpart-Boligei und fein Freund Guftab Carfon, ein Schantfellner, bem Richter im Warren Abe.= Polizeigericht vorgeführt. Wie Beal behauptet, gonbelten Bilet und Carfon auf ber Lagune im Garfielb Part ber= um und berübten allerlei Unfug. Go foll Bilet 3. B. mehrere Schuffe aus feinem Revolver abgegeben haben. 2118 Beal fie verhaften wollte, fielen Beibe angeblich über ihn her und bers möbelten ibn nach Leibesträften. Die Ungeflagten liegen ihr Berhor ber= fchieben.

# Cricket Leiter.

Englander fpricht aber amerikanifde Speife.

Der englische Leiter bom German= town, Ba., "Eridet Club" machte eine Erfahrung mit Speifen, bie bes Beach= tens werth ift.

Er fagt : "Als ich nach biefem Lanbe tam, war ich als fachberftändiger Leiter engagirt. 3ch hatte lange Zeit bon Berftopfung und Schmergen in bem unteren Theile bes Rudens gelit= ten und nach einftunbigem Rollen und Untreiben waren bie Schmergen fo groß, baß fie mich faft auf ben Boben Bogen.

"3ch berfuchte viele Mittel ohne Er-Schlieglich wandte ich mich "Grape Ruts" ju, af es zum Frühftud ftatt Datmeal. Innerhalb brei Tage befferte fich mein Befinden. Ich bin regelmäßig babei geblieben und fühle jest wie neu geboren.

"36 bermag ftunbenlang ohne Schmerg ju rollen. Stuhlgang ift fo regelmäßig, wie ein Uhrwert, und mein Ropf ift flar und ftetig. "Ich habe es allen Spielern empfoh-

n." 3. Cafar, Bro. Coach. Reine Speife ber Welt fest Menschen so schnell und ficher in guten Buftanb, als "Grape Nuts". Es gibt Auker Ordnung.

Eine Erfundigung nach den Einfünften des Staats anmaltes.

Dber . Staatsanwalt Samlin und die Drainage-Behörde.

Die Demofraten wollen die Rechtsgiltigfeit der von der Legislatur vorgenommenen Meubildung der Wahlfreise

Ermahnungen und Borfdriften bes neuen Polizeidets. In ber geftern bom Countyrath ab-

gehaltenen Gefchäftsfigung ftellteRom= miffar Organ, ber Fugrer ber bemotras tifchen Minorität, ben Antrag, bag ein Musfchuß beauftragt werben möge, ju untersuchen, mit welchem Rechte Staatsanwalt Deneen jahrlich gegen \$35,000 einbehält, bie er an verfalle= nen Birgichaften, Strafgelbern u. f. w. einzieht. Cofort gab's einen grofen Aufruhr unter ben republitani= ichen Rathsherren. Der Untrag murbe für "außer Ordnung" erflart und höchft ungeremoniell gu ben Aften gelegt. Staatsanwalt Deneen, ertlärte Rommiffar Balter, ift ber tüchtigfte Staatsanwalt, ben wir je gehabt ha= ben. Ihn in biefer Beife anzugreifen, ift unschidlich. - Kommiffarhoffmann würde es zwedmäßiger fein, bie Bebührengrabscherei zu untersuchen, welsche ber ftäbtische Del-Inspettor, ber prattigiren. - Staatsanwalt Deneen bei ihm eingehe. Unter bem Staatsge= setze sei er zu einer Gebühr von \$20 für jebe von ber Staatsanwaltschaft erfolgreich vertretene Antlage wegen eines Berbrechens berechtigt, und gu einer folden bon \$5 für jebe Berurtheilung, bie er auf Grund eines Bergehens er= giele. Seine Ginnahmen batten noch nie ausgereicht, um biefe Bebühren gu beden. Gie beliefen fich nicht, wie Rom= miffar Organ annehme, auf \$35,000, fonbern nur auf \$15,-20,000 im Jahr.

Der Stabtrath hat bor einigen Donaten anordnen wollen, bag ben Stra= Benbahn=Gefellschaften nicht mehr ge= ftattet werden folle, ganze Züge auf ih= ren Linien bertehren gu laffen. Diefe Berfügung hatte fich muthmaglich nicht nur als unzwedmäßig, fonbern auch als unburchführbar ermiefen. Die Union Traction Co. hat nun aber aus freien Studen eine "Abfürgung" ihrer Rabelbahnzüge vorgenommen. Statt bem Greifwagen wie bisher mahrend ber bertehrsreichften Stunben brei Waggons anguhängen, ift bie Bahl ber angehängten Waggons auf amei beschränft worben, und bafür folgen bie einzelnen Büge in fürgeren Paufen auf einanber.

Ober=Staatsanwalt Samlin hat bie Drainage-Behörbe benachrichtigt, bag er ber bon ihr borgenommenen Berringerung bes Abfluffes bes gro-Ben Grabens nicht unthätig gufeben burfe, fonbern gerichtliche Schritte aur Ginhaltung thun miirde, um ber ihr gefetlich borgeschriebenen Ber= pflichtungen zu zwingen. Er muffe bas thun, ba ber Staat Illinois bon ben St. Louifern wegen bes Drainage= Ranals mitbertlagt fei und beshalb Sorge tragen muffe, bag bie bofen Leute am Miffiffippi teine Hanbhabe erhalten, an ber fie ihn bor bem Bunbes = Obergericht faffen konnten. Die Drainage=Behörde hat nun angeorb= net, baß ihr Ober-Ingenieur fofort im Gubarm bes Fluffes eine grundli= che Ausbaggerung vornehmen und meniaftens bie fchmalften Stellen auf biefer Strede bes Fluflaufes berbreitern laffen folle. Rach Bollenbung biefer Arbeiten wird fich bie Baffergufuhr für ben Ranal, ohne bie Stromgefchwinbigfeit im Fluffe zu erhöhen, bon 200,= 000 auf 250,000 Rubitfuß per Minus te bermehren laffen .. Gine weitere Bermehrung bes Bafferbolumens um 10,= 000 Rubitfuß wird man eintreten laffen tonnen, wenn bie brei jest im Bau begriffenen Rlappbruden und bie amei neuen Bruden, für welche bie Baufontratte bemnächft bergeben werben follen, fertig geftellt fein werben.

Gouverneur Nates hat unter ande= ren Memtern, bie er im Laufe ber 3ah= re betleibet, auch einmal eine Richter= ftelle innegehabt. Um fo auffälliger und betrüblicher ift es, bag er mit ben Bestimmungen ber Staatsverfaffung bon Illinois wenig vertraut gu fein fceint. In boriger Woche hat er g. B. ein Mitglieb ber Staatslegislatur, herrn Janbus, jum Friebensrichter ernennen wollen. Die Staatsverfaffung befagt ausbrudlich, baß Legislatur-Mitglieber mahrend ihres Dienft-Termines und für ein bolles Jahr nach Ablauf beffelben bon ber Betleibung eines anberen bürgerlichen Umtes ausgeschloffen fein follen. - Jest ftellt fich ein zweiter ahnlicher Berftog ber= aus, ben ber Gouberneur gemacht hat und ber fich taum wieber wird gut ma= den laffen. Unter ben neun Berren, welche Gouverneur Dates ju Rommiffaren für bie Gt. Louifer Musftellung ernannt hat, befinden fich nicht meniger als fünf Mitglieber ber Legislatur. Die Berfaffung beftimmt aber, bag tein Mitglieb ber Legislatur birett ober indirett mit ber Bergebung bon Rontratten gu thun haben foll, für beren Durchführung bie Mittel bon ber Legislatur ausgeworfen wors ben find. Der einzige Ausweg, wels cher ben betreffenben herren offenfteht, ift nun wohl ber, ihre Manbate als Legislatur = Mitglieber nieberzulegen, und es fragt fich, ob bas für genügend erachtet werden würde, sofern Jemand gerichtlich gegen die Zusammensetzung ber Kommission Einspruch erheben



Die Leiter bon erzieherischen unb Mohlthätigfeits-Unftalten in Chicago find fehr erfreut barüber, bag bie Staats-Legislatur fich bagu verftan= ben hat, biefe Unftalten bon ber Erbichaftsfteuer zu befreien. Das "Chi= cago Urt Inftitute" allein bat mab= rend ber legten zwei Jahre \$12,000 war der Ansicht, wenn man die erfor- Erbschaftssteuern zu zahlen gehabt, berliche Machtvollkommenheit hätte, und es hätte auch hier — wie es letthin in New Yort wirtlich geschehen ift - ber Fall eintreten tonnen, bag ein berartigesInftitut 3. B. eine ihm tefta= Michmeister und ber Reffel-Inspettor mentarisch überwiesene toftbare Bemalbefammlung hatte gurudweifen felber erklärte fpater, er lege halbjahr- muffen, weil es nicht in ber Lage gelich über jeden Cent Rechnung ab, ber wefen ware, die Erbichaftafteuer barauf zu entrichten. Man fchatt, bag bie Singufügung bes betreffenben Baragraphen ben Wohlthatigfeits= und erzieherischen Unftalten Chicagos eine jährliche Mehreinnahme bon gufam= men \$50,000 fichern wirb.

> Bor Richter Sanech ift gegenwärtig bie Rlage unter Berhandlung, welche rie Stadt Chicago gegen ben ehemalis gen Stadtichatmeifter Abam Bolf angeftrengt hat, weil berfelbe von bem Binsertrag ber ftabtifchen Gelber au-Ber ben 60 Progent, welche ihm bom Stabtrath bewilligt worben maren, auch noch 25 Prozent einbehalten hat, welche ein Staatsgefet ben Bermal= tern öffentlicher Gelber für bie bamit berbundene Arbeit zubilligt. Die Rechtsbertreter ber Stabt machen geltenb, baß herr Wolf, ba bie Stabt mit ihm ein Conberabtommen getrof= fen, ju ben "ftaatlichen" 25 Brogent überhaupt nicht berechtigt gemefen mare; bag ferner bie Berfaffungsmä= figteit bes betreffenben Staatsgefeges fehr fragwürdig fei; bag endlich, falls bie beiben erften Ginmenbungen binfällig fein follten, ber Stabt=Schap= meifter nicht berechtigt gewesen mare, 85 Prozent ber gefammten Binfen gu giehen, wie er's gethan hat, fonbern nur 25 Progent ber bollen Gumme und 60 Prozent bes berbleibenben Reftbetrages. Much in biefem für bie Stadt ungunftigften letten Falle würde herr Bolf noch gegen \$15,000 herauszurüden haben.

\* \* Er-Manor Hopfins, ber Borfiger bom Staats=Bentraltomite ber bemo= fratischen Partei=Organifation, er= flart, bag biefes bie bon ber Legislatur im republitanifchen Bartei=Inter= effe gurecht gebotterte Reubilbung ber Minoifer Wahlfreise auf berfchiebene technische Grunbe bin gerichtlich beanftanben würbe. Das Romite wurbe in einer nächsten Situng einige gewiegte Abpotaten mit biefer Aufgabe betrauen. Gollten biefe mit ihren Un= griffen auf bie beiben Dagnahmen Erfola baben, fo murben bie 51 Genatabiffritte bis auf Meiteres ibre bisherige, ihnen im Jahre 1893 berliehene Form behalten, und in ben Rongreß murbe ber Staat Illinois außer Bertretern ber bisherigen 22 Rongreß= biftritte noch brei bom gangen Staat au ermählenbe Abgeorbnete entfenben.

Bu Mitgliebern feines militarifchen Stabes, mit bem Range von Oberften. hat Gouverneur Dates nachträglich noch bie herren Dwight Lawrence bon hier und humphren S. C. Miller bon Cbanfton ernannt.

Bon ber Beftern Colb Storage Co. Ro. 39 R. State Str., ging bem Mapor harrifon geftern ein Ridel gu, ber auf bem Ropfe eines vierzölligen Draht= ftiftes festgelöthet mar. Gin Begleitschreiben gab bem Mapor bie nothige Aufflärung. Am 1. April war ber herr Bürgermeifter an bem Gefcaftslotale ber Cold Storage Co. borbeigegangen und hatte auf bem Trottoir einen Ridel erfpaht. 211s ein Mann, ber bas Rleine gu ehren weiß, wollte herr harrifon bie Munge einfammeln. Gein Müben mar inbeffen vergeblich. Das Ding faß feft, und bas Stabtoberhaupt erntete feineAnftrengungen nur ein fcallenbes Sohngelächter bon jugendlichen Ungeftellten ber Storage Co., welche bem Bereinfall bes "Upril-Rarren" intereffirt augeschaut hatten. Da aber bie Folge gezeigt hat, baß herr harrifon in Chicago both fo ziemlich Alles betommt, was er haben will, fo hat ihm bie Storage Co. auch ben Ridel übermitteln gu muffen geglaubt. Der Mapor hat bie Ruriofitat "gum Uebris gen" gelegt.

In ber Bibliothets-Salle gu Auftin wird heute Abend eine Burger-Berfammlung abgehalten werben gur Befprechung bon Mitteln und Wegen, um bie Suburban Bater Co. jur Ermäßis

gung ihrer Bafferraien zu zwingen. Polizeichef O'Reill hat feine Untergebenen angewiesen, firitt barauf ju ichten, daß zur Besprenkelung von Na-enplätzen, Seitenwegen u. s. w. Stadi-vaffer nur in den Stunden von 5 bis 7 Uhr Morgens und von 6 bis 10 Uhr Abends gebraucht wirb. Auch macht er barauf aufmertfam, bag es nicht flatt= haft fei, bag Parteien mittels ihrer Gartenfchläuche auch Rachbargrunb= ftude bemaffern, fofern ber Bafferton= fum nicht burch Megapparate fontrols lirt wirb.

Mufter ben Dieben, Ginbrechern und Wegelagerern, ben Wafferverschwenbern und Denen, welche Rebricht auf Strafen und in Gaffen fegen ober schütten, follen nach ber Anordnung ihres Chefs die Polizisten ihre Mufmertfamteit auch jenen angenehmen Menfchenbrübern gumenben, welche auf ber Strafe, in Labengefchaften und in Straßenbahnwagen Frauen und Made chen mit unerwünschten Liebensmurbigfeiten, begw. mit Bubringlichfeiten beläftigen.

#### Berlangt ein Bergenspffafter.

Frau Rate C. Garrett, bon Dr. 188 Clart Str., hat herrn G. T. Rapior, ben Betriebsleiter ber "Rapib Defg and Introduction Co.", im Rreisgericht wegen angeblichen Bruchs bes Cheber= fprechens auf Zahlung von \$50,000 Schabenerfat bertlagt. Ihren Ungaben gemäß verlobte fich ber Bertlagte bor anberthalb Jahren mit ihr in Ren-tuch. Auf feine Beranlaffung tam fie fpater nach Chicago, und geftern Rach= mittag murbe fie bon Raplor, als fie bemfelben in feinem Rontor einen Befuch abstattete, unfanft an bie frifche Luft beforbert. Unmittelbar barauf berflagte fie ben Ungetreuen auf Schabenerfat in Sohe bon \$50,000.

\* Der erft bor brei Tagen aus Be= bron, 31., hier angefommene, 30 Jahre alte Coward 2B. Champlain wurde geftern als blatternfrant nach bem Ifolir-Sofpital gefchafft. Das Gefundheitsamt hat die Behorbe bon hebron bon bem Falle in Renntniß ge-

Todes-Ungeige.

und Befannten Die traurige Radridt, liebter Gatte und unfer Bater Dermann G. Lange

am Montag Morgen um 2 Uhr felig im herrn entsischafen ift. Beerdigung Mittwoch Radmittag um 2 Uhr vom Trauerbaufe. 42 Peloit Str., harfem, nach Malbeim-Friedhof. Um tille Heilnahme bitsten bie trauernden hinterbliebenen:

Martha Lange, geb. Rabis, Battin. Deinrich, Balther, Edward, Rinder

#### Todes-Minjeige.

Ferdinand Loge No. 31, @. M. F. of 31. Beamten und Mitgliedern bie traurige Rachricht,

Ratharina Galliti gestern, am 6. Mai, Abends um dass 8 Uhr, gestor-ben ist. Beerdigung am Mittwoch, ben 8. Mai, um I Ibr Radmi, vom Teauerbaus, 37 Concerd Place, nach bem Concordia-Friedhof. Beamten und Mitglie-ber sind erlucht, um 123 Uhr in der Logendalls zu ericheinen, um der versterbenen Schwester die lehte Ehre zu erweisen.

Bermann Tahme, Praf., Bouife Rlagman, Gefr.

### Todes-Ungeige.

Freunden und Befannten bie traurige Radrict, Sophie Berft, geb. Geebach. 5. Mai, Abends 7 Uhr, felig entichlafen ift. Die erbigung findet flatt Mittwoch, ben 8. Mai, Lach-ttags 2 Uhr, bom Trauerbaufe, 777 Girget Si-ch bem Baldheim-Gottesader, Wer frauernde

Soleuh Berft.

Todes.Mingeige. Selig entidlafen im Glauben an thren Beiland ift

Gleonore Diener liter von 85 Jahren. Beerdigung am Mittmoch 1 Uhr, vom Trauerhaufe, 156 Canalport Ave. ber Zionsfirche, auf Wunbers Gottesader. Wilhelmine Bilgrim, Tochter. Trangott, Guffav, Abolph und Bilhelm Diener, Sohne.

## **CharlesBurmeister** Peichenbestatter,

301 und 303 Larrabee Str. Alle Auftrage punktlich und bifligft beforgt.

#### Grokes Mai-Rongert, . peranftaltet bon ben ...

Vereinigten Mannerchören von Chicago,

Donnerstag, den 9. Mai 1901, im AUDITORIUM Unfang 8 Uhr Abends.

Angang 8 the Abeads.
Preise des Blate: Logen für 6 Kersona \$10.00;
Parquet \$1.00; Circle 78c; Erser Balson 500
und 75c; Balson 25c. Reiervirte Side zu baben im
doete Isimard und dem Woning, den 6. Mai an
bis zum Konzertabend in der Aubitorium Tickeb-Office.—Borbertaufte Ticket können vom Moning,
den 6. Mai, an in der Aubitorium Tickeb-Office gegem reservirte Side unngetauscht werden.
28ap.5.7.8mg

# Bur "Schüßen-Cif'l"

244 Clybourn Avenue. Jeben Abend gemuthliche Unterhaltung. Camitag und Countag großes Ronger und Celangsborträge. Jumer wechfelnde Roufes. Countage Ratiner.

Chicago Electrical Institute,

emil H. Schintz (Seld ju & bis & Projeut 3i

#### Bergnügungs-Begweifer.

o to ers. — Geschlossen, Derette "Tar and Tartar film ois. — "Janice Meredithe", rand D pera Couse. — "The Barish

Miengi. — Konzerte jeden wornd und Rachmitten.
Bielb Columbian Museum. —
telb Columbian Wuseum. —
telb Columbian ib der Eintritt fossenfre bicago Urt In fitute. — Freie Betage: Mittwoch, Samstag und Sonntag. Freie Befuchs:

#### Lofalbericht.

#### Biftorifde Gefellfcaft.

Laut Bericht des Derwaltungsrathes gahlt diefelbe gur Zeit etwa 400 Mitglieder.

In ber, geftern Abend im Bismard-Hotel abgehaltenen Vierteljahres=Verfammlung ber Deutsch-Umeritanischen Siftorifchen Gefellichaft berichtete ber Bermaltungsrath, bag ber Berband gegenwärtig nahezu 400 Mitglieber gahlt, bon benen ihm etwa brei Bier= tel feit Beginn biefes Jahres beigetre= ten find. Ueber bie Salfte ber Dit= glieber find außerhalb von Chicago wohnhaft, biele babon in Belleville, Quinch, Peoria, Bloomington, Lincoln und anderen größeren Städten bes Staates. Trop biefer erfreulichen Bu= nahme in berMitgliederzahl ift biefelbe aber noch immer nicht groß genug, um aus biefer Ginnahmequelle auch nur bie Roften für bie erfolgreiche Weiter= führung ber Arbeit und bie Beraus= gabe ber Geschichtsblätter, mofür etma \$1750 erforberlich find, bestreiten gu tonnen. Bei einer Mitgliebergahl bon 400 beläuft fich die Netto-Einnahme nämlich nur auf etwa \$1000, woraus erfichtlich ift, bag eine Berboppelung ber Mitgliebergahl im Intereffe bes guten Wertes bringenb gu wünschen ware. Wie ber Berwaltungsrath bes Ferneren berichtete, haben bas Archib und bie Bibliothet ber Gefellichaft feit ber letten Berfammlung wieber werth= bolle Bereicherungen erfahren. Durch Befuche, melche ber Sefretar in Ranta= fee. Bloomington, Lincoln, Spring= field und Belleville abstattete, murbe für bie weitere Befanntmachung ber Ziele ber Gesellschaft im Staate 311i= nois geforgt, mahrend herr bon Ba= derbarth, ein Mitglied bes Diretto= riums, auf einer Geschäftsreife burch Jowa, Minnefota, Michigan, Indiana und Ohio Propaganda für bie Gefell= schaft zu machen bestrebt war.

Nach Erledigung ber Routine=Ge= schäfte hielt Dr. E. Schreiber einen fehr intereffanten Bortrag über bas Thema "Die Juben in Illinois".

#### Bau-Grlaubniffdeine

wurben ausgeftellt an: D. Dborat, einftodige Brid-Barn, 1646 23. 22. Str. Olfen, breiftodiges Bridhaus, 263 28. 23. Str. Rojatta, jurinoungen, , \$1000. Anberfon, zwei zweiftschae Bridhaufer, 2124— i B. Abams Str., \$10,300. rebin, einftschae Frame-Cottage, 1446 R. Samsuber, \$1000. einftodige Frame=Cottage, 2353 Grand Ave., \$1500.
Otto A. Streich, zwei zweiftödige Brid-Cottages, 270—272 Chriftiania Str., \$4000.
B. J. Cords, andertbalbftödiges Framehaus, 2527 Vowell Abe., \$1000.
San. Brown, fr., & Son, drei zweiftödige Framehaufer, 1570—1574—1580 N. Roben Str., \$1500.
C. F. Quidon, breiffödiges Brid-Apartmentgebäude, 1434—36 Eggecomb Al., \$12.000.
Garner & Robler, breiftödiger Brid-Store, 920—922 Vimeftone Ave., \$1400. Limeftone Ube., \$1400. Thomas Rindlands, einftodiger Brid-Store, 1324 Duquette, breiftodiges Bridhaus, 1622 Cornelia Bobl, einftodiges Bridhaus, 2332 hermitage D. Rojenthal, zweiftodiges Bridbaus, 982 28. harri fon Str., \$3500.

#### Todesfälle.

Rachfolgend beröffentlichen wir die Lifte ber Deutschen, über beren Tob bem Gefundheitsamt swifden geftern und beute Rachticht juging:

gekern und beute Radrigt zuging:
Mofenblum, Annie, 6 3., 142 Evergreen Abe.
Dade, Johanna, 77 3., 6237 Etizabeth Str.
Dudinger, Emil, 33 3., 522 29. Str.
Berg, Kate H., 19 3., 114 W. Hullerton Abe.
Berdmann, Genth M., 65 3., 21 California Abe.
Brodt, Milhelmine, 82 3., 1151 Ban Buren Str.
Diggomann, Augustine, 49 3., 189 Jullerton Abe.
Erefth, Solon D., 43 3., 315 Brairie Abe., Unfin.
Fernis, Ratberine E. M., 63 3., 44 Se Moune Str.
Henris, Ratberine E. M., 63 3., 44 Se Moune Str.
Henris, Ratberine E. M., 63 3., 44 Se Moune Str.
Henris, Ratberine E. M., 63 3., 520 Be.
Hillinger, Laure, 24 3., 277 Davion Str.
Hillinger, Laure, 24 3., 278 Davion Str.
Hillinger, Ugnes, 21 3., 236 28, 50. Str.
Labionsti, Middel, 59 3., 1118 R. Hobbe Abe.
Riger, Beter, 48 3., 26 onn. 3nb.
Roenig, Ratbartina, 75 3., 389 Leabitt Str.
Rarbel, Milliam, 36 3., 843 32 M.
Lange, Dermann, 30 3., Sarlem, 31.
Lange, Dermann, 30 3., Sarlem, 31.
Mary, Mannie, 11 3., 1309 S. 40. Abe.
Mueller, George, 49 3., 21 Frb Str.
Maper, Mince, 49 3., 21 Frb Str.
Maper, Mince, 49 3., 23 Frb Str.
Rathe, Kharles M., 350 Bernon Abe.
Meher, Johann, 74 3., 146 Davion Str.
Reis, Charles M., 37 3., 742 Multin Abe.
Mist, Charles M., 37 3., 742 Multin Abe.
Mist, Magnit, 71 3., 498 Mibland Boulebard.
Robinson, Maria, 46 3., 273 Quron Str. Mes, Anguin, 71 3., 488 Alband Solliebars, Robinson, Maria, 46 3., 273 Guron Str.
Sonnenberg, Chrifting, 81 3., 64 Oldens Ave.
Schwinn, Koroline, 25 3., 148 Metrofe Str.
Sag, Samuel, 88 3., County-Hospital.
Thomas, Citiabeth, 89 3., 7712 Rormal Ave.
Weber, Michael, 74 3., 3768 N. Hermitage Ave.
Webner, Abolph W., 25 3., 1159 Sheffield At

- Boshaft. - Schriftsteller: "Diese Gebichtsammlung werbe ich meiner ehe= maligen Braut widmen, die mich fo treulos verlaffen hat!" — Freund: "Weißt Du, das ift aber eine fehr un-eble Rache."

Chicago, ben 7. Dai .1901. (Die Breife gelten nur für ben Großbanbel.) Getreibe. — (Baarbreife.) — Sommermeigen: Ar. 2, 72\frac{1}{2}-74c; \text{Rr. 3, 71-73\frac{1}{2}c.} — Bintermeigen: Ar. 2 (roth), 73-74\frac{1}{2}c; \text{Rr. 3, 71-73\frac{1}{2}c.} \text{Rr. 2} (\text{hart}), 72\frac{1}{2}-74\frac{1}{2}c; \text{Rr. 3, 72-73c.} \text{Paig. Ar. 2} (\text{acth}), 47-50c; \text{Rr. 3, 44-44\frac{1}{2}c.} \text{Dafer, Ar. 2} (\text{meif}), 27-22\frac{1}{2}c; \text{Rr. 3, 25-27c.}

25.50-\$5.67½; Santer, 3.78-\$4.50.

Beflingel, Cier, Ralbfleisch und fische. — Rebende Trutbühner, 5--3c ber Bfb.; Olibiner 9--9½; Enten 9\tau-10; Gänje \$4.00-7.00 per Ohb.; Trutbühner, für die Kidde bergerichtet. 8-11e per Bfb.; Dibiner 9--12½; Enten 10--11¢; Gänje 7---34¢ per Bfb.; Lauben. 18dine, 85c-\$1.75 per Ohb.— Cier, 11\tau-12¢ per Thb.— Kalbfiel, for Ohb.— Cier, 11\tau-12¢ per Thb.— Ralbfiel, je nach der Qualifit. Ausgeweits bete La m m er, \$1.10-3.20 das Stille, je nach dem Gewicht. — Kid er is deit fiche, Kr. 1, ber 45c. ber Bfb.; Brochfidentel 20-60¢ per Ohb.

Bartoffeln, 30-40¢ per Bilbel; Grasbechte, Da ortoffeln, 30-40¢ per Bilbel; enen, \$1.20.

Bri 1948.

Frisch e Früchte. — Achfel, \$2.00—44.25 per Bab; Birnen. \$2.70—4.00 per Sah; Erdbeeren Tiscide, \$1.50—\$2.25 per 24 Quarti; Pfiride, Rock 11.00—\$3.50; Orangen, \$2.00—\$5.00 per Affie; Banamen 75c—\$1.50 per Gehänge; Jitronen \$1.50—

Molterei : Brobutte. - Butter, Dairb 14-1774: Greamerb 15-18c; befte Aunftbutter 19-12te. - & a fee Friffer Rabmtafe 10-11fe bas Bfb.; andere Sorten 6-18c. Bfb.; andere Sorten G-18c.

Ge m ü fe. — Scherte 25-35c per Odb.; Ropf. falst \$2.50-\$3.00 per Bel.; rothe Riden, \$4.0-45c per liednick 25.50-\$3.00 per Bel.; rothe Riden, \$4.0-45c per liednick 25.50-\$3.75 per Darrel; dimarimursel, 30-35c per Did.; Gurten, \$0.-\$1 per Did.; Radiesdon 50-60c per Bulbel; Rodrerüben, \$1.15-\$1.25 per Dulbel; Bodbodbana \$1.75-2.25 per Bulbel; Bodbodbana \$1.75-2.25 per Bulbel; Bodbodbana \$1.50-2.50 per Bulbel; Bodbodbana \$1.50-3.50 per \$2.50 per Balbel; \$3.50 per \$3. Berlangte Manner und Anaben. Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort. Berlangt: Gin guter Junge im Alter von 14-16 Sahren; muß beutich und englisch berfteben. Abr. Berlangt: Flinker junger Mann für Saloon-Ar. eit. 226 S. Clark Str.

Berlangt: Gin Borter, welcher auch an Sifchen jufwarten tann. 276 Oft Mabifon Str. Berlangt: 3mei Schmiebebelfer. 5 3Minois Etr Berlangt: Agenten jur Einführung eines nenen Bitters, Fabrifat altetablirter europäischer Firma. Der beste Artifel bis jest auf den Martt gebracht. Aur Leute, die bereits Saloon-Aundschaft baben, werden engagirt. 3. B. Scheuer, 284 Franklin Str., Ede Ban Buren Str.

Berlangt: Starfer, fluger Junge für Tuchgeichaft. itte Referengen, Lobn unter eigener Danbidrift jugeben. Ubr.: F. 249 Abendpoft. Berlangt: Farber und Trodenreiniger; ftetige Ar-Berlangt: Gin Mann, im Saloon gu arbeiten.-John Benbing, 142 Beft Sarrtfon Str.

Berlangt: Deutscher Grocerp-Clerk. Fred. Jochens, eft 29. Str. und 41. Court. Berlangt: Junge, 15 bis 16 Jahre, an Sofen gr reffen Guter Lohn. 1010 18. Blace. bimi Berlangt: Erfahrener Junge gum Regelauffegen Nachzufragen: Schulhof, Belmont u. Southport Ub Berlangt: Belfer an Gifenarbeit. 599 32 Str. Berlangt: Erfahrener junger Mann, in Baderei u arbeiten. 92 Canalport Abe.

Berlangt: Weber an Rugs, 22c die Yard. R. Abt & Co., 839 S. Halfted Str. bimi Berlangt: Junge, ungefähr 18 Jahre, in ! narfet. einer ber von Gleijch etwas verftebt. Berlangt: Junger Mann an Cafes. 3603 S. Sal-

Berlangt: Erfter Rlaffe Barbier, beuticher, lebiger Stetige Arbeit. 317 B. Divifion Str. Berlangt: Catebader. 512 G. Salfteb Str.

Berlangt: Mann, ber melten und mit Pferbei imgehen fann, finbet ftetige Arbeit. 1457 R. Ufh Berlangt: Gute Burftmacher, auch Chud Boners 39 R. Afhland Abe. Berlangt: 2 Bufbel-Schneiber. John Groffe Cloth: ing Co., 842 Milmautee Abe.

Berlangt: Junger Catebader. \$8, Roft und Logis 240 G. Salfteb Str. Birlangt: Gin guter Rodichneiber, ftetiger Blat 982 Beft 21. Str. bini Berlangt: Poffterer, beftänbige Arbeit, guter Plat. 3358 G. Salfted Str.

Berlangt: Für eine Zeitungs Office ein farter Junge, nicht über 18 Jahre, für leichte Office-Urs beit und Gänge. Bernanente Setle und Belgenheit, ich emporzuarbeiten. Zimmer 60, 119 Dearborn Str. Berlangt: Jungen jum Ritten. 3. Rismig, 607 Berlangt: Ein guter Junge in Sign. Geschäft. 993 outhport Abe.

Berlangt: Ein Junge mit etwas Erfahrung in Apotheke. 1002 Belmont Ave. Berlangt: Intelligenter Junge mit guten Manie ren fann bauernbe Beschäftigung finden. Hermani Schabe, 636 Bells Str. Berlangt: Raffirer für Reftaurant, Rachtarbeit .- 318 G. State Str. Berlangt: Gin Junge an Cafes. 167 31. Berlangt: Gin guter Ronditor als zweite Sand. Senrici, 175 Oft Abams Str.

Berlangt: Gin junger Butcher. Muß im Store nithelfen. 1354 35. Str. Berlangt: Junger Mann für Arbeit in Saloon. tuß Lunch schneiben können. \$7 pro Woche. 356 S. State Str. Berlangt: Gin tüchtiger Schneibergefelle erhalt fo ort beständige Arbeit mit gutem Cohn bei Fred. ichroeber, Schneibermeister, Woodstod, In. bimi Berlangt: Junger Bader, an Brot und Rolls gu helfen. 293 35. Str., heinrichs. bimi Berlangt: Junger Mann, in Baderei ju belfen. Borgufprechen heute und morgen. 256 BB. North Ab.

Berlangt: Junger Mann, an Brot zu helfen. \$6 und Board. 725 West Chicago Ave. Berlangt: Bridleger, vier gute Leute. Sheaffer Biano Fabrit zu Riverview bei Desplaines, 3u. Berlangt: Bainter und Ralfominer. 547 Orfeans

Berlangt: Porter, junger Dann, im Saloon, 1671 Berlangt: Gute Sabana tSrippers. Guter Lohn. 032 Relfon Str., nahe Lincoln und Southport Ab., 1032 Relfor Lafe Biew. Berlangt: Dritte Sand Cafebader. 5 Tell Place Berlangt: Junge, 15 bis 18 Jahre, als Porter.— 3. Scherer, 853 Clybourn Ave. Berlangt: Bader-als britte Sand an Cales. \$6 bie

Berlangt: Belfer an Brot und Rolls. 654 2Bift Berlangt: Borter. 162 Oft Rorth Abe. Berlangt: Bainter. 5231 G. Afhland Ave., im

Berlangt: Bainter. S. Junter, 5227 Juftine Str. Berlangt: Guter Bader. \$7 und Board. 1678 23. Berlangt: Gin Schuhmacher für Reparaturen. 1604 Berlangt: Grainer beim Rontratt. 5929 Loomis

Berlangt: Butcher, zuverläffiger junger Mann, um eine Orber-Route zu beforgen und im Meatmar-tet mitzuhelfen. 5226 Ahlaud Abe. Berlangt: Mann für allgemeine Arbeit in Bades rei. Muß auch ausfahren. 1100 Milwautee Ave. Berlangt: Gewedter Mann, berbeiratheter borges gogen. Dub englifch fprechen. 885 B. Rorth Abe. Berlangt: Mann, Gefdirrmafder. 395 Divifion Berlangt: Schuhmader für feine Reparatur-Ur-beit. Mug englifch ipreden. 972 R. Clart Str.

Berlangt: Junger Dann als Porter, ber Short Orbers fochen fann. 96 Lincoln Abe. Berlangt: Gine gweite Sand Brotbader. 40 Cip: Berlangt: Aelterer Dann für leichte Sausarbeit. 265 S. Clart Str., Dotel.

Berlangt: Mann für Sausarbeit. 199 2B. Rans bolph Str., Office. Berlangt: Gin tiichtiger Porter. 55 R. Clart Str. Berlangt: Bwei Gefchirrmafcher, Kommt fertig jur Arbeit. 12 South Bater Str.

Berlangt: Junger Bartenber, fofort. Referengen erlangt. 12 South Water Str. Berlangt: Gin Brotbader, 90 Meilen in's Canb; freie Fahrt. \$15. Bimmer 18, 167 Bafbington Str. Berlangt: Dip-Bodet-Macher und Saumnaber an ofen. Stetige Arbeit. Gute Bezahlung. 73 Glen Beelangt: Finifhers an Beften. 127 Dabben Abc., Floor. mobimi Berlangt: Erfahrene Stitcher an Beften. Olen underson, 472 R. Germitage Abe. mbmi Berlangt: Gin Plumber, ein Carpenter und zwei Arbeiter. D'Donnell & Duer Brg. Co., 40. und Mallace Str. mobi

Berlangt: Junger Bader als 4. Sanb an Brot. 5145 Carpenter Str. mobi Berlangt: Eisenbahn-Arbeiter für Chicago Rorth-western Comband in Joba, Arbeit ben gangen Som-mer und freie Fahrt, 50 für Fabrilarbeit in Mis-consin, 50 Farmarbeiter, guter Lohn, ketige Arbeit, In Rob' Labor Ugench, 33 Market Str., oben. Amel In

Berlangt: Bufbelman. Sofort nachgufragen bei Lamin & Co., Gifth Abe. und Ban Buren Str. 4mai,1m Berlangt: Zweiter Bartenber, einer ber aufwar-ten tann und willig ift überall mitzuhelfen, 2281 R. Clart Str. Berlangt: Erfter Rlaffe Rodmacher. 5443 S. Gal-fteb Str., R. Mueller & Son. fonmobi Berlangt: 100 Cifenbabnarbeiter für Union Bacific Companh in Whoming. Lohn \$1.75, billige Fahrt.— Roft Labor Agench, 33 Market Str. 5ma. 1m2 Berlangt: Flidichneiber. 738 119. Str., Beft Pull-Imai, lmx Berlangt: Eine britte Dand en Brot. 324 R Frantfin Str. meb

Berlangt: Guter beutider Bartenber, guter Lohn, ftetige Arbei. Gute Referengen. 3300 State Str. Berlangt: Ein anftändiger zuberfässigiger Mann gum Abliefern bon Büchern und Zeitschriften, Lohnende, fletige Stelle. Mai, 146 Bells Str. mobi Berlangt: Jungen awifchen 14 und 16 Jahren um in ber Fabrit gu arbeiten. Rachgufragen 211' G. Gu-berior Str. mobl Berlangt: Ein biffiger Carpenter für Arbaratur und Floorlegen; Cobnangabe verlaugt. 21 Roband Str., nabe Clybourn Ave. moti

Berlangt: Danner und Anaben (Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.)

Berlangt: Gin guter Berfaufer in Soubgefdaft. \$15. Bimmer 18, 167 Bafbington Str. Berlangt: Cabinetmater (Möbelfdreiner). 5104 Berlangt: Carpenter um Gisboges ju repariren.-5104 Wallace Sir.

Berlangt: Schneiber, Rodmacher und Bufhelman. 1023 Mabijon Str. Berlangt: Rraftiger Junge, 15 bis 18 Jahre, um Bferd ju beforgen und in Grocery-Store ju arbeiten. Ede Paulina und Boron Str.

Berlangt: 3mei Jungen in Baderei, einer an Brot, einer an Gafes. 584 Ogben Abe. bimi Berlangt: Ein Gefchirrmafcher, Scrubfrau. Sotel

Berlangt: Diann, in Ruche gu helfen. Sotel Flo-Berlangt: Ein zuberlässiger, nüchterner Mann, im Stall zu arbeiten. Muß beim Stall ichlafen und gute Zeugnisse ausweisen können; einer ber nicht nüchtern bleiben sann, braucht sich nicht zu melben. Nachzustra-gen: 354 hubson Abe., Ridelsen Teaming Co. Berlangt: 12 Bainter. 114 Madijon Str., Sarlem. 3. Bloffen

Berlangt: Bäder, als britte hand zu arbeiten. Nachzufragen beim Kassirer:Stand in Thomson's Restaurant, 151 Dearborn Str. Berlangt: Lediger Mann, in Liberh ju arbeiten. 167 Larrabee Str.

Berlangt: Junge, ber icon in Druderei gearbei= tet bat. 101 Clpbourn Abe. Berlangt: Gin ftarter Junge, um Badermagen gu ahren. 5044 State Str. Berlangt: Mann für Stallarbeit und Wagen ju treiben. 985 Armitage Ave.

Berlangt: 10 gute Manner, um im Gishaus gu arbeiten, 50 Meilen bon ber Stadt. Rachzufragen: 215 Weft 18. Str. Berlangt: Guter junger Mann, der Luft hat, das Grocery-Geschäft zu erlernen. Muß an Rordwestseite wohnen. 1104 Milwaukee Abe.

Berlangt: Wagen- und Bladimith. 1915 Ewing Abe., South Chicago, II. Rehmt Sochbahn bis Mabijon Abe., bann South Chicago-Roby 106. 7ma, 1ro Berlangt: Drei Männer, die mit Pferden umges den fönnen. Frisch eingewanderte vorgezogen. 6211 Centre Abe., Englewood. mobimido

Berlangt: Fuhrleute. Rur folde die erfahren sind am Harnes und Rigs, braumen vorzusprechen. Deut-de, verheirathete Leute beborzugt. Nachzufragen nach 3 Nachm. 156 B. Ohio Str. mobimi Berlangt: Bau-Schloffer. 156 2B. Ohio Str. mobimi

Stellungen fuchen: Danner. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Wort.) Befucht: Gin guter Roch und Bader (Deutscher), auer Arbeit bewandert, beständig und nüchtern, jucht Stelle in Restaurant ober Hotel. Abr.: E. Signer, 173 S. State Str.

Gefucht: Musiter sucht Stelle als Klavierstimmer ober in Orchefter, Hotels, Privathaus, spielt Bioline, Rarinette, versteht auch Blechinstrumente. Abr.: Unna House, Jimmer 11, 102 A. Clarf Str. Gefucht: Erfter Rlaffe Catcbader, Ronbitor, fucht Stellung. Abr.: 2. 485 Abendpoft.

Gesucht: Junger beutscher Mann, erst einige Tag m Lande, sucht irgendwelche Beschäftigung. Abr. K Behrendt, 759 Wood Str. dimide Gefucht: Erfter Rlaffe Brotbader-Bormann fuch Arbeit. Ubr. F. 255 Abendpoft. mobi Gefucht: Deutscher junger Mann sucht Stelle um Pferbe ju besorgen und Stallarbeit zu errichten; bat gute Erfahrung. Borgusprechen 145 R. Desplaines Str.

#### Berlangt: Frauen und Madden. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Wort.)

Leclangt: 50 Frauen und Madchen, an Sopho-Kissen zu arbeiten; tönnen Arbeit nach Hause nich-men; guter Lohn; beständige Arbeit; Erfahrung un-nöthig; beste Gelegenbeit, sich emporzuarbeiten. — Schreibt ober iprecht vor: Ibeal Co., fragt nach Fri. Cummings, im Rabelarbeit: Departement, 155 Oft Washington Str., Jimmer 47. Berlangt: Zwei Rellnerinnen im Saloon, 78 West Madifon Str. Gute Behandlung.

Berlangt: Madden für Felling und Anöbse an tode ju nähen, sowie lieine Madden jum Gernen, ci Sand nud an Maschine. 773 Girard Str., nahe lorth Abe.

Berlangt: Gute Raberin bei Rleibermacherin. 1022 Rilmautee Abe., 1. Flat. Berlangt: Finishers an Aniehosen. 564 R. Aib and Ave., hinten, Top Floor. bim Berlangt: Erfahrene Stepperin an Beften. Clen Gunberfon, 472 R. hermitage Ube. bmibo Berlangt: Prefferin. Guter Lohn. Rraus' Garbe-

Berlangt: Erfahrene Rleibermacherin. Guter 70 Part Str., 2. Flat, nabe Ebergreen Ave. Berlangt: Tüchtige Frau, in Laundry gu mafchen. 667 Carrabee Str. Berlangt: Tüchtiges Madden als Berfäuferin in Baderei. 1100 Milmaufee Abe.

Berlangt: Majdinenmabden an feinen Sofen. Guter Lohn. 1008 Milwaufee Ave., 3. Floor. Berlangt: Frauen gum Raben. Arbeit wird aus-gegeben. G. Rnittel, 974 R. Salfteb Str. Berlangt: Mafchinen: und handmadden an Sfirts. Dampffraft. 188 Gault Court, Ede Gim Str. Berlangt: Operators (Frauen) an Damen-Röden. 231 Oft Jadion Boulebard, Goodman & Grohman.

Berlangt: Gute Sandmabden jum Fellen und Knopfloder ju machen. 708 S. Salfted Str., binten. Berlangt: Eine tidtige "repairerin in Augmaa-rengeschäft, und ein Madeen, um bas Geichaft zu erlernen. 513 R. Clarf Str., Edwins MillinerhStore.

Berlangt: Mabden jum Finifhen und Anöpfe-Un-naben an Beften. 745 Elf Grobe Abe., Bajement, mobimi Berlangt: Madden für Buchbinberei. 930 Degood Str. jonmobi Berlangt: 50 erfahrene Operators an Damens Shirtmaiffs. Guter Lobn. Steilge Arbeit. Parfibe Mig. Co., 96 E. Obio Str.

Berlangt: Mabchen für allgemeine Sausarbeit, fein Sausreinigen. 4515 Brairie Abe., 2. Flat.

Berlangt: 3weite Rochin für Steats und Chops. 226 S. Clart Str. Berlangt: Gine Bafchfrau, Bafche ins Saus ju nehmen. 66 Clifton Abe., 2. Floor. Berlangt: Gine zweite Röchin für hotel in Aurora, Lohn &5 pro Boche, Reife berguiet. Nachzufragen: Th. Seermann, Chef Bismard hotel, 180—186 Ransbolb Str.

Berlangt: Mäbchen, bas waschen und bügeln tann ind etwas vom Rocen versteht. 424 Oft Rorth Ave., flat. bimide Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit. Rachgufragen im Store, 2827 Archer Abe. Berlangt: Madchen für Sausarbeit, fleine Fami: ie. 1312 Brightwood Abe., 1. Flat. Berlangt: Deutiches Dabden, in Store gu arbeisten und bei Sausarbeit gu belfen. 320 Archer Abe. Berlangt: Dabden für allgemeine Sausarbeit. Guter Lohn. 3138 Ballace Str. BeCrlangt: Gin ftartes Dabchen für Sausarbeit .-Berlangt: Sausbalterin. 3325 Salfteb Str. Berlangt: Gutes Mabchen für Sausarbeit. 28 Ebergreen Abe., nabe Milmautee Abe.

Berlangt: Madden ober Frau für Sausarbeit.— 1728 Grace Str., 2. Floor. Berlangt: Rinbermadchen. 954 Milmautee Abe., 3. Floor. Berlangt: Mabchen für Sausarbeit, fleine Familie. Sohn \$4. 911 Milmautee Ave.

Berlangt: Ein Madden für Dausarbeit. 234 Milstoautee Abe., I Treppe.

Berlangt: Müdden für leichte Dausarbeit. Mrs. Rorsmeier, 772 Lincoln Abe., oben. Berlangt: Mabden für leichte Sausarbeit. 524 Beft Chicago Abe.

Weft Chicago Abe.

Berlongt: Ein Rädden für Hausarbeit in Keiner Hamilie von I Berlonen und Kind, wo auch Kindersmädden gebalten wird. Leichte angenehme Stellung für richtiges Mödden. Englijch nicht nöthig. Andspufragen zwischen Sund 10 Ubr Korgens. I. A. Frenker, 105 Oft Radison Str., Laftee-Store. Berlangt: Eine gute zweite Röchin. Ruf an Short Orbers bewandert fein. 146 Oft Rabifon Str. Berlangt: Mabden, bei hausarbeit ju belfen.-

Berlangt: Frauen und Dadden. (Angeigen unter biefer Aubrit, 1 Cent bas Bort.)

Bausarbeit. Berlangt: Gin Mabden für allgemeine Sausarbeit. ub englisch fprechen. 127 Gault Court, Ede Dat Berlangt: Deutsch:ameritanifche Rocin und Laun: bref. 423 Afhland Boulevarb. Berlangt: Rabchen für allgemeine Sausarbeit. -384 Mohamt Str., 1. Flat.

Berlangt: Gin Madden für zweite Arbeit. 584 Berlangt: Junges Mabden für allgemeine Ruden. arbeit. Dug ju Saufe ichlafen. 470 Fulton Str. Berlangt: Meltere Frau ober Mabden gur Lebies nung einer Bodnerin und 18 Monate alten Kindes. Rein Wafchen, blos von 7 Morgens bis 6 Abends. Muß in Rafe bon Auflman wohnen. Jerabet, 514 R. Fulton Str., Pulman.

Berlangt: Orberfocin, Madden am Ofen gu bel en, Ruchen-, Sauss und Zimmermadden, ehrliche Rabchen als Raffirerin, Mattreffes, Saushalterin Rüchens, Hauss und Zimmermädchen, ehrliches ben als Kaffirerin, Wartreffes, Haushalterins 1814 Wabajh Abe.

Berlangt: Orbentliches beutsches Mabden Hausarbeit bei 2 Leuten. Dauernde Stellung. Larrabce Str., hinten, oben. Berlangt: Gutes Madchen für allgemeine Sausar: beit. 718 Clybourn Ave.

Berlangt: Anfianbiges alteres Madden für Saus-rbeit. Reine Bafche. 189 Bebfter Abe., in Baderei Berlangt: Mabden für hausarbeit und Rochen 157 La Galle Ave. Berlangt Gutes Mabden filr allgemeine Sausar beit, fleine Famific, John \$5. 540 Oft 44. Str. nabe Grand Boulevarb. Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit.-157 3ndiana Str. bimidom Berlangt: Wittme ohne Rinder ober alteres Dab-den als Saushalterin bei Wittmer. Gutes heim .-411 Beft Chicago Abe.

Berlangt: Gin gutes, fraftiges Madden für ge-wöhnliche Sausarbeit, ein eingewandertes borgezogen 1932 hermitage Ave., Ede Lincoln Ave. Berlangt: Gin Mabchen, bas eine haushaltung gi führen berfieht. 2112 Michigan Abe. Berlangt: 2 Dabden. 1193 28. Ban Buren Str.,

Berlangt: Ein gutes beutiches Madden für allge meine hausarbeit. Gute Behandlung und hoherlohn, 459 S. halfteb Str. Berlangt: Tuchtiges Rinbermadchen, eines bas pillig, ift, zweite Arbeit ju verrichten. 4331 Berteler

Berlangt: Sofort, Rindermadchen, ungefahr 1 Jahre alt, für 2 Rinder. 153 Milwaufce Ave. Bavinsti. Berlangt: Biele Mabchen für leichte Sausarbeit. Guter Cohn. 958 Milwautee Abe. Berlangt: Mabden für allgemeine Sausarbeit. 57 Grand Abe., 2. Flat. Berlangt: Gute Waschfrau, 3 bis 4 Tage Arbeit. Guter Lohn. 405 Webfter Ave. Berlangt: Mabden von 14 bis 15 Jahren. 275 Oft North Ave. Berlangt: Tüchtiges Mädchen für allgemeine Haus: rbeit. Kein Waschen. 4555 Emerald Abe.

Berlangt: Unftändiges Mabchen, bas beutich un inglifch iprechen tann, für Sausarbeit. 879 R. Sal teb Str. Berlangt: Junges Madden für leichte Sausarbeit Rleine Familie, gutes Beim. 348 Mohamt Str., 8 Berlangt: Gine altere Frau ober junges Manchen für leichte Sausarbeit. 21 Guen Str., nahe Milaufee Upe.

Berlangt: Gutes Madden für Kinber und zweite bausarbeit. Guter Lohn. 285 Sedgwid Str. Berlangt: Deutsches Mabchen für allagemeine bausarbeit. 73 Maple Str. bimi Berlangt: Deutsches Dabchen für Sausarbeit. \$4. Berlangt: Junges Mabden für leichte Sausarbeit.

Berlangt: Madden für Ruchenarbeit. Dug etwat bom Rochen berfteben. 560 R. Salfted Str. Berlangt: Röchinnen, Geichirrmaicher, Madchen für aundry. Morrell's, 146 State Str.

Berlangt: Eine Frau in mittleren Jahren a Wirthschafterin für 9 Zimmer Flat (Transient). Abr.: L. 486 Abendpoft.

Berlange: Madchen, nicht unter 18 Jahren. Rach-gufragen heute und Mittwoch. Bwei in Familie. 341 Sbeffielb Ave., 2. Flat. Berlangt: Mabden für allgemeine Sausarbeit ein Sausreinigen. 1541 Datoalef Abe., 2. Flat. Berlangt: Junges Madden für leichte Sausarbeit, ein Bajden. 11 Bilmot Ave., 1. Floor, nab

Berlangt: Gine alte Frau fur Rinber. Samann, Berlangt: Maden für Sausarbeit. Muß Abends Berlangt: Gine beutiche Saushalterin. Biffiam beinfohn, Prairie Biem, 3a. bimibo Berlangt: Mabden für allgemeine Sausarbeit in

Berlangt: Gin gutes Mabden für Ruden- und Sausarbeit. 708 R. Clart Str. Berlangt: Mabchen bon 15 Jahren. 638 R. Clart tr., Florift. Berlangt: Mabden und Frauen für Sausarbeit \$3, \$4 und \$5 bie Bode. 510 Gebgwid Str. Berlangt: Buberlaffiges Mabden für leichte Saus: rbeit. 5268 Dearborn Str.

Berlangt: Sausarbeitsmädden, Familie bon 3, \$5; hne Bajde \$4. 347 Oft Rorth Avc., 1. Flat. Berlangt: Madchen für Sausarbeit, gutes Sein. 3316 Forest Ave.

Berlangt: Anftänbiges Mabchen, 15—16 Jahre, gu Rind und für leichte Sausarbeit. 1685 R. Califor-nia Ab.. bimios Berlangt: Mabden für allgemeine Sausarbeit. Lobn \$3.50. 879 88. Salfteb Str.

Berlangt: Mabden für allgemeine Sansarbeit; ebenfalls ein beutides Rinbermadden, 52 St. James Place 2. Flat weftlich. mobi Berlangt: Frau mittleren Ulters ober Mabden für Sausarbeit in fleiner Familie. Guter Lohn. 21 Robunt Str., nabe Clubourn Abe. mobi Berlangt: Mabden für gewöhnliche Sausarbeit: feine Bafche. 613 Bells Str., im Store. mobi Berlangt: Ein gutes Mabchen für Sausarbeit. 283 Garfield Abe., Ede Orchard Str. mobi Berlangt: Anfprechendes Madchen jum Aufwarten im Restaurant. 160 R. Clart Str. mobi Berlangt: Ein Mabden, bas englisch fpricht, für allgemeine haufarbeit, um mit uns nach unfere Commer-Reibeng, 50 Meilen von Chicago, ju ges ben. Mrs. John Schermann, 637 Roble Str., Ede Brablen. mabt

Berlangt: Gute faubere Mafchfrau, ftetig einen Tag bie Boche, mus in ber Rabe wohnen. 746 R. Talman Abe., 2. Flat. Rommt hintenrum. moi Berlangt: Röchinnen, Mabden f. Sausarbeit, Rin-bermabden und frijch eingemanberte, bei hobem Lohn. Mrs. Etter, 3428 S. Salfted Str. 9ap, mobimi, Im

Berlangt: Mabden ober Frau für Rüchen- und Sausarbeit. Frau fönnte auch ju Saufe ichlafen. 2281 R. Clart Str. linlio M. Gellers, bas einzige größte beutich-amerikanische Bermittlungs Anfritut, befindet fich 586 R. Cart Str. Sonniags offen. Gute Nage und gute Machen prompt beforgt. Gute Daushälterinnen immer an Sand. Lel.: North 195.

en Sand. Tel.: Aprib 2006 Rabden für allge-Berlangt: Fleißiges beutiches Mabden für allge-meine Sausarbeit. Guter Lohn. 256 Racine Abe. fanmobi Berlangt: Gin beutiches Mabden, bas majden, bugeln und etwas focen fann. 1741 Roscoe Str., 2. Thure weftlich von Coanfton Ave. jonmobi Berlangt: Gutes Madden für allgemeine Sausar-beit und Rocen. Referengen. 4720 Ebans Abe. fonmobi

Berlangt: Röchinnen, Mabden, filr Sausarbeit, Rinbermabden und eingewanderte Mabden, bei ho-bem Lobn. Rig M. Delms, 215 32. Str. Saplmox Röchinnen, zweite Mabden, Madden für hansar-beit, Kindermadden, sofort antergebracht bei feinften gerrichaften, Sober Bobn. Mrs. Mandel, umgeggen nach 3155 Indiana Ave. Berlangt: Gin gutel beutides Mabden für Sauss arbeit. Guter Lohn. 1940 Arder Abe. Ima, lma.

Stellungen fuchen: Franen. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.)

Gejubt: Ainderlose junge Bittive sucht Stelle als Daubhalterin bei respettablem Manne mit 1 ober 2 fleinen Alnbern, Bur rechtisch benkende borzusprechen, berfonlich, 86 Sherman Str. Gefucht: AnftändigeFrau, Anfangs ber Wer Jahre, mit mit fechhichtigem Madden, lucht Plat alshaus. Salterin in reipettabler Jamilie, hier ober auswarts, Abr.: 8. B. 27 Abendpoft. Gefucht: Aeltere Frau fucht Stelle als Bflegerin bei Bachnerin, leichte hausarbeit. 161 R. Union Str., binten, Mrs. Diel.

Befucht: Bittive fucht Stellung gur felbfiftanbigen Führung eines fleinen Saushalts. Selbige fann gut toden. 536 R, Clark Str.

Pferde, Bagen, Sunde, Bogel 2c. (Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Cents bas Bort.)

Blue Front Sale Stables.
Bu berfaufen ober ju vertauschen: 75 bis 100 Bferte und Rabren, passend für fäbrische Arbeiten,
Farms ober Judizuborde. Breise rangiene don 325 bis
\$100. Ale Sorten gebrauchter Seichire, billig. Depbeite Farm-Beschirer, \$10. Liffige Farms und Groerrus Magen. Finn & Rechbische, 4175 Emerald
Abe., ein Blod wem Stod-Vards-Cingang.

21ap,1m2

Pferde mit Corns und franken Fühen geheilt durch Brof. John D. Fingerald, 4923 Cottage Grobe Abe. Bhone 21 Oalland. 10ah,!mx Bu bertaufen: Gin 8 Jahre altes Pferb. 789 2B. . Str. Bouleparb. Bu berfaufen: Pferb, ein boppelfiniges Surren und boppeltes Buggh-Geichier. 256 Weft huren Str. Bu berfaufen: Gutes Pferd, 7 Jahre. 2903 S. Canal Str. Bu bertaufen: 2 Pferbe und 2 Ponies, billig. 375

Bu bertaufen: Benig gebrauchter Badermagen, preismurdig gu bertaufen. 982 Milmautee Ebe bimibe Lunderte bon neuen und Second Sand Bagen, Buggies, Aufschen und Cefdirren werben geräumt zu Eurem tigenen Preise. Sprecht bei und bor, wenn Ibr einen Fargain wünsicht. Thiel & Ehrbath, 305 Babash Abec.

Gelblöpfige megifanifche Bapageien, \$8.00. Rcems pfer's Ragel-Laben, Rr. 88 State Str. 3ap,1ix

Möbel, Sausgerathe zc. Bu bertaufen: Gat erhaltene Blufchmobel, febr Bu bertaufen: Gebrauchter guter Rochofen, ofen, Cate Gribble, fpottbillig. 430 Larrabe

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) nont Abe., Reftaurant. Muß verfaufen: Mathuidet Biano in beftem 3u-ftanbe, für \$60. 62 Beach Abe., Ede Spaulbing Abe. 20aplmfabibo Rur \$110 für ein feines Rimball Upright Biano feichte Abzahlungen. Aug. Groß, 592 Bells St.

Raufe- und Bertaufe-Mingebote. Ungeigen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Bort.) Bu taufen gefucht: Rational Caih:Regifter. Bezahle ehr guten Baarpreis. 198 Weft Ranbolph Str., Ca-

Geld auf Dlöbel. (Angeigen unter Diefer : 'f, 2 Cents bas 2Bort.) Belb! Brauchen Sie meldes?

Chicago Finance Co., ungen arrangire nach Euren Umstäuben, 10 bah fie ohne Undequemtichfeit oder Aergeweinheite f. — Die Sachen bleiben in Eurem ungesötten h. Reine Beröffentlichung. Beine Erfundigungen Greunden ober Rachbarn. bei Freunden ober Nachdann. Wein zie ingenen Garieben Companhichtliber und Euer Kontraft gefällt Euch nicht fo begablen wir es für Euch ab und geben Euch weichtsters Vaurgelb, wenn Ihr es wünlicht. Untere Liefteiters stille in der ihr die bei für die Bequentlickfeit für Leute, die auf der Kordwellte ir wohnen, so daß sie nicht nach der Stadt him unter zu fabre brauchen und is geit und kachzeit

weiter wonne, jo daß jie nich nud be Gebt und haben unter zu fahren brauchen und is Zeit und haber berucht sonen. Menn es Such nicht past, vorzulprechen, ichreibt ober telephoniert Central Iron, over West üll, und wir schieden unferen Bectraenismann zu Ench. Steuern sind fällig; wir ftreden Euch das Gelb vor. Bei uns wird beutich gefprocen.

Debt biefe Ungeige und Abreffen auf, fie tommen mauchmal fehr gu ftatten. Chicago Finance Co., 85 Dearborn Str., Bimmer 304, Zel. Central 1060, und 459 B. Rorth Ave., nahe Roben Str., Telephon Weft 611. Zweiter Floor. 7ap.imx

in Summen von \$20 bis \$200
an gute Leute besieren Standes, auf Möbel und Bianos, ohne biefelben gu entfernen, ju ben billige fen Naten und lechteften Bedingungen in der Start, jabldar nach Wunich des Borgers. 3br tonnt jo viel Zeit haben vie 3br wollt, venn trüber abbezaht, befonnut 3br einen Mabatt, dies geben wir Ench ichtiftlich, Keine Nachtag, werben geuncht bei Rachbarn oder Bermanden, Alles ift ftreng verschwere. Ihr genicht hieffen heitigtigt Beknaphing mie Nachburn ober Bermanden, Alles ift fireng verichmer gen; Ibr geniest biefelbe bölliche Bednaldung, wie ber Kaufmann von feiner Bant. Bitte fprecht vor, ete Ihr andersow dingeft. Es ift unbolingt nothe wendig, wenn ihr bougt, baß Ihr ju einem ber-antwortlichen Geichaft gebt. Bir batten Eure Papie re in unferem Beftig und geben sie nicht als Sicher-beit, für Gelb zu borgen, wie manche in biefem Ge-fchaft, is brauch Ihr feine Bange zu haben, bal Ihr Eure Sachen verliert, unser Geschätzt ift ver-antwortlich und lang eindliet. Wir baben alles beutsche Leute, die Luch alle Unstunft geben.

Sas einzige beutiche Gefchaft in Chicago. E ag le Loan Co., Otto E. Boelder, Manager, 70 LaSalle Str., 3. Stod., Jimmer 34, Ede Manbolph Str. 17apx\*

4. Q. Frend, 128 La Calle Straße, 3immer 3. auf Dobel, Bianos, Pferbe, Bagen u. f. m. Rleine Anleiben bon \$20 bis \$400 unfere Spezialität.

Wir nehmen Euch die Möbel nicht weg, wenn wit bie Unfeihe machen, sondern lassen dieselben in Eurem Beste. Wir leiben auch Seld an Solche in gutdezahlten Etcllungen, auf deren Rote. Wir haben das größte be u t f de Gefchtt in der Stadt, Ule guten, ihrlichen Deutschen, sommt zu und wenn Ihr Geld dohen wollt. Ihr werden Leurem Vortheil finden, bei mit borzusprechen, ehe Ihr anderwärts hingest

Die ficherfte und guberlaffigfte Bedienung jugefichert. M. Q. Grend, 128 LaSalle Strake, Zimmer 3.

128 LaSalle Strake, Zimmer 3.

Selb! Gelb! Gelb! Gelb!
Chicago Mortgage Loan Combans, 175 Dearborn Str., Zimmer 216 und 217.
Chicago Mortgage Loan Combans, Zimmer 12, Hammarfet Theater Building, 161 W. Madison Str., britter Flux.

Wir leiben Euch Geld in groben und fleinen Beträgen auf Bianos, Möbel, Bferbe, Wagen ober irgend welche gute Siderheit zu ben billigften Bebingungen.—Derfeben tönnen zu jeber Beit gemacht werben.—Theilzablungen werben zu jeber Beit gemacht werben.—Theilzablungen werben zu jeber Beit ans genommen, wodurch die Kosten der Anleihe verringert werben. Chicago Mortgage Loan Compan 3, 173 Dearborn Str., 3immer 216 und 217.

Bei uns wird beutich gesprochen.
City Mortgage Loan Co.,
88 Bafbington Strafe, Zimmer 71 und 72.

Mir verleihen Geld auf Möbel, Bianos, Afcede, Magen und irgend welche Sicherheiten. Wir geben bie längste Zeit, die niedrigften Koften und die beste Wedienung in der Stadt. Ihr fonnt nach Beitenung in der Stadt. Ihr fonnt nach Beiteben abzahlen. Kommt ju uns, ebe Ihr anderwärts geht. 88 Maßington Erasse, Immer 71 und 72. Telephone Central 2113. — Arlephone Dregel 7822. Branch-Office: 466 Oft 55. Straße.

Shicago Crebit Company, 92 LaSalle Str., Bimmer 21. Geld geliehen auf irgend welche Gegenstände, Leine Beröffentlichung. Reine Berzögerung. Lange Zeit, Leichte Abzudlungen. Riedrigste Katen auf Möbel, Bianos, Pferde und Bagen. Sprecht bei uns vor und spart Gelt.

92 LaSalle Str., Bimmer 21. Brand: Office, Bil Lincoln Abe., Lafe Biem. In Dalt! Begfeiters! Dalt! Iber 31 181 39. Rabifon Sir, Bimmer 321, fiber Booffs Aleiberlaben, fonnt 36r Geld auf Robel ger lieben belommen. Reine Katen und Gefoffsberfahren find biefelben wie "Down-Town". Isaplut, X

Unterricht. (Angeigen unter biefer Mubrit, 2 Cents bas Bort.)

Engeigen und privat, jowie Duchalten und handlich und bribat, jowie Duchalten und handlich und beiten gelebrt im R. M. Buffine College, 922 Milbantee Aue., nahe Raufine Etr. Lags und Mends. Preife manig. Beginnt jeht. Brof George Jenffen, Pringipal.

Eca de mp of Rufte, 508 D. Albiand Me. 2. Flat, unde Milmouler Abe, Enfter Kloffe Unter-richt in Binne, Bioline, Mandoline, Jether und Guitarre. 50 Cents. Alle Gorten Intrumente ju

Befdäftsgelegenheiten.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Bort.) Dier ift eine Gelegenheit, die Saloon-Abtheilung des äußerst prominenten dotels an 94. Str. und Commercial Abe., South Chicago, zu übernehmen. Ich offere einem erfer Afalje Salooninaan 4 Jahre Legie, I Monat Miethe und Brivilegium durch das ganze dotel für eine monatliche Miethe von \$25. Melerenzen berlangt. Unter der Fibrung des Derru Sowe ist diese das bestigehende dotel im South Chicago, und große Arosite werden erziest, etgante Bar Kirtures; richtiger Mann kann ein Bermögen erwersden, Optock von herre er übernommen ist Arthur ben. Sprecht por, bebor es übernommen ift. Arthur, 148 State Str.

Bu berfaufen: Confectionerhe und Rotion:Store; feine Figtures; modernes Baarenlager; billige Dice the. Eigenthumer muß berfaufen zu einem Bargain, Arthur, 148 State Str.

Flottgehendes Neftaurant, großartige Einnahme; muß biefe Moche verkaufen. Eigenthümer bat andere Beichäfte. Leichte Bebingungen. Lege und Einnahme garantirt: Arthur, 148 State Str.

"Singe."—Wer irgend ein Geichaft faufen ober bertaufen möchte, sollte fich bireft au "Singe" wenben! — Raufer und Bertaufer sollten presonie beraben beite, teine Briefe ju fenden- Raufer begabsen feinerlei Gebühren, sondern canpfangen ale Plusfunft und Dienfte ganglich fostenfrei. Jeber wird bölich und reell behandelt. "Singe", Erichafts malter, 59 Dearborn Str. Bu berfaufen ober ju bermitifen: Guigebeiber Butcherfbob, wegen Krantheit, billig, alter Alag. Ubr.: F. 246 Abendpoft.

Bu berkaufen: Delikatessen: Store, berbunden mit Kranierunt, Korbfeite, beste Geichaftisagend, Trans-fer Corner; publiches Geschäft; Breis \$750. Bargain. hinhe, 59 Dearborn Str.

\$1000; hubiches Aaroufiel, fechs Schauteln, große, cone Orgel; Salfte Angahlung. Singe, 59 Dear-orn Str. Bu bertaufen: Guter Grocery-Store, Pferd und Bagen. Late Biem. Thies, 817 Lincoln Abe.

Bu bertaufen: 5 Rannen Mildroute, billig. C. Schult, 6841 Brairie Abc. u vertaufen: Billig, gutes Milchgeichaft, 2 ein: inige Wagen, 1 Trud. 1440 Oft Beimont Abe. Berlangt: Gute Sabana Strippers. Onter Sohn Bu verkaufen: Eine gutgebende Sofenfabrik, wegen trantheit, ober nehme einen Partner, ber bas Ge-haft verfteht und einige Sundert Dollars hat. Bor-

ichaft verfteht und einige hundert Dollars guiprechen: Store, 1171 Dilmanfee Ave. hier ift eine Gelegenheit, Tabaf- und Notion-Store u taufen, wenn beute gefauft, wird er für \$60 ber-chleubert, Eigenthumer fann dem Geschäft nicht vor-

chen. 215 Oft Divifion Str. Ju bertaufen: Somitors und Education in dan dage in einen tüchtis gen Schnied mit etwas Rapital, der aut Pferde beschieden fann. Aehut Lafe Str., Hochdahn nach 217 Marion Str., Caf Parf. Alles Aähere am Plake.
bimidoffal.a

Bu vertaufen: Altes gutgehendes Schirmgefcaft mit 2 "Branches". 1630 R. Clart Str. bmibe Bu berfaufen: Thee-, Raffee-, Butter- und Deli tateifen-Store, mit Route ober jeparat, Rorbfeite Abr.: L. 478 Abendboft. 7ma, 1m3

3: bertaufen: Baderei, Tagesumfat ungefähr \$115; guter Storetrade; zwei Bagen: Miethe \$10; fur's gange haus Preis \$2500, Abr.: 21 143 Abeate poft. mai? 9,11.13.15.7 mai7, 9, 11, 13, 15, 17 Bu vertaufen: Gin Barbiergeschäft, \$75, Diethe \$7. Berlaffe die Stadt. 256 Clybourn Ave. Bu verfaufen: Grocery, billig. Gute Lage, Blag, Berfaufsgrund: Hobes Alter. 420 R. befter Ave. Bu bertaufen: Gute Ed Grocern, \$900. Abr. F 3u verfaufen: Saloon wird frantheitshalber ichleubert. Guter Play. Wohnraume. 080 S. fted Str. mi Bu bertaufen: Bladfmith: und Wagenfhop, guter Blag. Abr.: F. 253 Abendpoft. md

(Ungeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Wort.) Bu bermiethen: Gin guter Ed. Store für Grocert und Meatmarfet. Gute Gelegenbeit für einen beul-ichen Mann. Rachzufragen: C. Mathion. 1859 Mil-bautee Abe. 17fafonmobi

Bimmer und Board.

(Ungeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu bermiethen: Möblirte Bimmer, auch mit Boarb. 20 Charles Place. Bu bermiethen: Orbentliches Mabchen ober

paar, für \$3 die Woche. Rachgufragen: 905 Chibour Berlangt: 3 Boarbers ober Roomers. 420 Melrofe Str. 2mai, 1m

Bu miethen und Board gefucht. (Muzetgen unter diefer Aubrit, 2 Cents bas Bott.) Suche gutes heim in einer Arivatfamilie für ein zweijähriges Mabden. Gefl. Diferten zu richten an Ab. Febbeler, 256 Auftin Abe. Wünsche meinen sechsjährigen Anaben in eine gute leutsche Boardingschule zu geben. Abr.: F. 247 16endpost. Befucht: Ein alleinstehender Mann, Mitte der 30er, fauber und nüchtern, sucht Zimmer und Board als alleiniger Boarder. Abr. L. 479 Abendpoft.

# Bu miethen gefucht: Mann mit Rind münicht Boarb auf ein paar Monate, Rordfeite. Ubr.: C. B. 47 Abendpoft.

Persönliches. (Anzeigen unter biefer Aubrif, 2 Cents bas Wort.) California und Rorth Bacific Kufte.
Judson Alton Extursionen, mittelft Zug mit spezieller Bedienung, durchsahrende Pullman Touriseus-Schiastwagen, ermöglich Aussigairen nach California und der Bacifictüste die angenehmste und blugste Reise. Don Chicago jeden Donnerstag und Samskag dia Chicago & Alton Bahn, über die Seenic Adure mittelst der Aussis Cith und der Dender A Ko Grande Bahn. Schreibt doer specht der der Judson Alton Creursions, 349 Marquette Gebäude, Chicago.

Aleganbers Bebeimpolizeis Agentur, 93 Gifth Abc. Alle Brivatangelegenbeiten unterjucht und Lebeije gefammelt. Schwindeleien aufgebedt. Setes erfolg-teich, Pribat. Rath frei. Löhne, Roten, Miethe und Schufben aller Art prempt folleftirt. Schlechtzahlenbe Miether hinaus-gefeht. Reine Gebühren, wenn nicht erfolgreich. — Albert A. Rraft, 135 LaSalle Str., Zimmer 1015. Telephone Gentral 582.

Löhne, Roten, Schulden aller Art sofort auf Kom-mission tollettirt. Schiechte Miether entsentt. Sp-potheten foreclosed. Merchants Arotective Associa-tion, 167 E. Baspington Str., Zimmer 15. August E. Bed, Manager. Bringt biefe Anzeige und \$1.00; 3fr betommt 12 unferer beften Bhotographien und ein großes foloties tes Bilb. Johnson, 113 Oft Abams Str. 30ap, bibofon, 1m

Carpets und Rugs werben gefürdt ober gereinigt bei A. Belfe Carpet & Rug Cleaning Borts, 218 R. Cart Str. (Bone Blad 2013; 38 Choboura Ave. (Phone Blad 1241); 20 Mohamt Str.

Umgug.- Frau Mebfeng, hebamme, 5314 haifteb Str., wohnt jest 935 Beft 53. Str., j Blod weftlich bon halfteb Str. 2ma, 1182 Banterott-Berfahren eine Spezialitat. Billig und fonell. Bimmer 10, 78 La Salle Str. 20no\* Löhne folleftirt für arme Leute. Bimmer 10, 78 LaSalle Str. 20no\* Sounen: und Regenschirme werben reparirt und abergogen. 1149 Milmantee Abe.

(Angeigen unter biefer Rubrit 3 Cents bas Bore, aber feine Angeige unter einem Dollar.)

Heirathsgesuch: Junger, lediger Schweizer. ben bubidem Aussehen und gutem Geschäft, winsicht die Bekanntschaft einer jungen Dame zwischen 29-20 Jahren. junge Bittme nicht ausgeschlossen, muh aber eine hübiche und gebildete Aerson iein und bon wohlhabender Familie Kammen und auch mehr an das Jausglidd benten, als an die Erchenlasser. Keine andere braucht sich zu bemüben, dies zu beantworten. Jer.: A. Trachsel, G. D. Chicago.

Seirathögefuch. Ein Bittwer, 37 Jahre, bem es an Damenbefannticaft fehlt, fucht fich ju berheiras then. Offerten erbeten unter 2. 487 Abendhoft. heirathsgesuch. Junger Mann, 33 Jahre, wünscht bie Befanutschaft einer elleinftebenben Dame ju moden, swedt heirath. Auf fatholifc fein, etmas Bermugen haben. Aur Erntweinenbe brauchen fich ju melben. Abr.: B. 186 Ubenboft.

#### Grundeigenthum und Saufer. (Ungeigen unter Diefer Mubrit, 2 Cents bal Bort.)

Farmlanb! - Farmlanb! Balblanb! Gine gunftige Gelegenheit, ein eigenes heim ju

Bu verkaufen: Einträgliche Farmen und romantisch gelegene Sommer-Meforts an Macetodon Bay und dase Midigan, unweit Holland. Abr.: Eharles Monge, Holland, Mich. Ju verkaufen: Fruchtgegend Michigans, 80 Ader, 1320 Bus Lafe Front, Haus, Barn, Frucht, Salfte unter Pflug, Reft Holfland, 18500. Salfte Baac, U. Grup, 77 S. Clarf Str., Jimmer 10.

21ab 1m. 3u bertaufden: Gute Farmen mit voller Einrich: tung, gegen Chicagier Grundelgenthum. 119 LaSaff Str., Zimmer 32. Speziell !Farm zu berfaufen ober zu bertauschen.
Arantheitshalber muß eine hibiche 200 Uder River Front Farm: Wisconsin, neues Haus, 100 Uder nuter Bilug, für \$4000 verlauft werden. Ein schulbenschen Gin schulbenschen. Ein schulbenschen die Theilzablung anges nommen. henry Ullrich, 40 Dearborn Str. Imai, liv

30 verfaufen: Miffouri Stod: und Fruchtfarmen, \$1.50 pro Ader. 333 Marquette Builbing "Frisco" mitrfou

Ju verfaufen: Bargain! Megen Stadtverlaffens, ein gutes einträgliches Proberth billig, beingt 12%. Beim Eigenthümer, 780 R. Winchefter Abe. 2ma, Iwk Bu berfaufen: Begen Rrantheit und Abreife, ein ntgablendes Broperty. Rachgufragen: 616 Defe

Ju verfausen: Eine große Angahl Säuser und Lotzten auf der Rordseite, Lake View und Stagewater, sehr billig. — Stadt-Eigenthum und Farmen zum Rauf und Tausch gesicht. Shookefen gefauft und kenerberlicherung besorgt. Teo. I. Schmidt & Son, 222 Lincoln Abet. Ede Webster Abe. Webends offen von 7:30 bis 9 Uhr. Sonntags von 10 bis 12 Bormittags. 3u verfaufen: Schöne Ede in Lafe Biem, nahe Sochhahn (Erpreh-Station). Bringt guteMiethe Bils lie benn gleich genommen, Reine Agenten. Abr. F. 245 Abendpott.

Bu vertaufen: Saus und Lot, beim Cigenthumeils Billow Strage. Dimib Gin \$9 Saus. Ein \$9 Daus.

Reun Dollars monatlich bezahlen für neues fünft immer Breifed Brid Front Saus, Breis \$1150. Rue klod Baargablung. Sprecht vor in der Zweigesflice, klod Baargablung. Sprecht vor in der Zweigesflice, klod Zuftine Str. Nehmt Afhland Ave. Ert., oder A. Str. Car bis Alfhand Ave. S. E. Groß, Eigenthümer, 604 Majonic Temple.

Ein \$9 Saus.

Sabt Ihr Säufer zu verfaufen, zu vertauschen oben a vermiethen? Komunt für gute Resulfate zu uns. Bir baben immer Räufer an Hand. — Sonntags fen von 10—12 Uhr Bormittags.—Richard A. Roch Co., Zimmer 5 und 6, 85 Bafbington Str., Rordseft-Ede Dearborn Str. 1203, 2 Wir fonnen Eure Säufer und Lotten schiell ver-kaufen oder vertauschen, verleihen Geld auf Grund-eigenthum und zum Bauen: niedrige Zinsen, reste Bedienung. G. Freubenberg & Co., 1199 Milmauste Ave., nahe Korth Ave. und Kobeh Str. bbja-3u bertaufen: Winnetta, Bargain, 50 bei 150 Fuh, offlich von ber Gijenbahn, \$650. Binbes, 59 Dear-born Str., Phone Central 3320. Bu vertaufen: Saus und Lot, befte Geschäftslage für gute Baderei, 16 Meilen von Chicago. Abr.: F. 257 Abendpoft. bibafafon

Finanzielles. (Ungeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Seld ohne Kommission. — Louis Freudenberg berleiht Kribat-Kapitalien von 4 Proj. an ohne Kommission. Bormittags: Residend, 377 R. Sopne Abe.,
Ede Cornelia, nade Chicago Abe. Radmittags:
Office: Zimmer 341 Unity Blbg., 79 Dearborn Str.
23a2\*

Geld ju verleihen auf Chicago Grundeigenthum, in Summen von \$2000 und barüber, ju 5, 5& u. 51% Jinfen, ohne Kommiftjon ober Untoften. Prompte Bedienung. Ich dega ble alle Muslagen.

Gelb ohne Kommissten und jibon.
Bir verleihen Gelb auf Grundeigenthum und jum
Bauen und berechnen teine Kommission, wenn gute Sicherheit borhanden, Jinsen von 4-3%. Jussen und Lotten ichnes und vorheithaft verkauft und ver-tauscht. William Freudenberg & Co., 149 Balis-ington Str., Elivost-Lae Aus alle Str. 918,054a mgion Str., Suopit. Ta endage Sir. 919,354a\*
Erfte garantirte Gold-Mortgages, in Beträgen bon \$300—\$5000; feine Untoffen. Richard A. Roch & Co., Jimmer 5 unt 6, 85 Washington Str., Rordweifede Dearborn Str.

Geld zu verleiben an Damen und herren mit fes-fter Anstellung. Brivat. Reine Hopoistel. Riedrigs Katen. Leichte Abzahlungen. Jimmer 16, 86 Walds-ington Str.

Privat-Gelb auf Grund-Eigenthum ju 4 und 5 Brogent; Abzahlung alle 6 Monate. Schreibt und ich werbe vorsprechen. Abr.: Q. 155 Abendpoft. Gaplm.E Brivatgelber ju verleiben auf zweite Mortgage. — Abr. G. D. 337 Abendpoft. 4mai, 1m Wenn Spoothelen-Bucherer broben, fprect bor: Bimmer 10, 78 LaSalle Str. 20no Hur \$14 berleihen wir Summen bon \$300 bis \$1000 auf bebautes Chicago Grundeigenthum. Reelle und brompte Kedienung zugesichert. Richard A. Roch & Co., Jimmer 5 und 6, 85 Washington Str., Nordweit-Ede Dearborn Str.—Sonntags offen bon 10 bis 12 Uhr.

# Bu berleiben: \$1000 bis \$1200, auf erfte Mortgage. Abr. &. 481 Abendpoft. mod

Rechtsanwälte. (Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) 

Deutiches Rofariats- und Nechtsbureau ber Nord-feite im Bethesda-Gebäude, 30 Belton Court. Boll-machten lornfularisch ausgestellt, Erbichaften eingepo-gen. Bat ins Ausland besorgt. Bereitwilligste Aus-tunfisertheilung. Offen Sonntags.

4mai, lmt, sabido

Hunz, Im, javon deutsche Abbotaten, Office 112 S. Clart Strake, Zimmer 504, und Wends 7 bis 9, Sübost: Ede Rorih Ave. und Larradec Str., Zimmer 9.

Billiam Denry, deutscher Abbotat. Allgemeine Rechtspragis. Konsultation frei. Zimmer 704, 1134 Montoe Str.

L. Ligenheimer, deutscher Abbotat, praktigirt is allen Gerichten. Konsultation fret. Western 2016, Respectively.

Freb. Plotfe, Rechtsanwalt. Unte Rechtsfachen pronebt bejorgt.—Suite 844—813 Unity Building, 79 Dearborn Str. Wohnung: 105 Okgod Str.

# Mergtliches. (Anzeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Triplet Bile Cure! Gin unfehlbares Seilmittel für Somorthoben. Für drei Arten Leiben (blinde, blutende, judende) ein besonberes Rechperat. Schachtel mit 12 Suppositorten 50 Cents. Ju haben in allen Apothefen sonis bei Em il 3 o bei, 506 Bells Str., Ede Shiler, Chicago.

Baftor Aneibp Aur-Unftalt. Die allergefährlichten werden Krantbeiten werden raf hund bauern b turit, ohne De bei ain und ohne Operationen. Mas bittet vorzusprechen ober zu ichreiben. D. Nothschild. Diettor, 2011 Babalb Ave., Chicago. Offen Sonstag Bormitags.

Batentanwälte. (Ungeigen unter biefer Aubrif, 2 Cents bas Bort.

# Omega Oil



Reuralgie- Es ift nuglos, Borte über Reuralgie gu berichwenben. Bir mifs fen, baß es ichredliche Schmergen berurfacht und bie ftechenben Schmergen find genug, irgenb Remanben berrudt ju machen. Bas ein Leibenber will, ift Linderung. Er will, baf bie Schmergen aufhören. Er will wieber gefund und gludlich fein. 11m Linberung bon Reuralgie zu erhalten, reibe man Omega Del auf bie Stelle, mo bas Uebel ftedt. Buerft babe bie Stelle tit heißem Waffer, um bie Poren ju öffnen, bann reibe fie gut und grundlich mit Omega Del ein. Diefes Liniment bringt in Die haut ein bis ju ben fcmergenben Rerben. Es berichafft erfreuliche Linderung. Es glättet, lindert und heilt. Es bertreibt und berbannt bie Schmergen. Biele Leute bezweifeln bies, aber ihr zweifeln anbert nichts an ben Thatfachen. Omega Del ift gut für Alles, für was ein Liniment gut fein follte.

Falls Euer hanbler es ablehnen follte, Euch biefes wunderbolle ichweigerifche grune Liniment ju berfaufen, wird Euch bie Omega Chemical Co., 257 Broadwab, Rem Port, eine Glafde portofrei per Boft ichiden für 50c in Baar, Monch Orber ober Briefmarten.

Das

geheimniß des Rechtsanwalts.

Roman von John A. Lens.

(Jortfegung.)

bertrauliche Bemerfungen untereinan=

ber, als Mr. Soames ben nächsten

Beugen aufrief. Dies war Mr. Lynds

Bruber, ber eiblich berficherte, bag ber

unter bem Teftament ftebenbe Rame

nicht bon feinem Bruber gefchrieben fei.

Roch einige andere Zeugen folgten, Die

basfelbe ausfagten, und Frebreid Bol=

bons Rechtsbeiftanbe waren bereits

überzeugt, bag ihr Rlient ben Prozeß

berlieren muffe, als Mr. Soames einen

Menfchen borrief, ber ein faft eben fo

wichtiger Zeuge war als Mr. Lhnd, und

überdies einer, der nicht im Berbacht

geistiger Schwäche stand. Das war

Der wesentliche Inhalt ber Ausfage

Fultons war folgenber: Bis zu ben

Ginfdrantungen, bie Laby Bolbon im

haushalte bon Roby Chafe einführte,

als fie Wittme murbe, fei er zweiter Be=

bienter bort gewesen. Er entfinne fich

bes Freitags in ber Woche bor Gir Ri=

chards Tob gang genau. Das fei ber

Tag gewesen, wo Mr. Felig bon Lon=

bon fam, um Gir Richard feinen lets=

ten Befuch zu machen. Laby Bolbon

ei bamals frant und betilageria geme-

fen. Um Nachmittaa Diefes Tages,

etwa gegen brei Uhr, fei Mr. Lond ge=

fommen und in Gir Richards Zimmer

geführt worben. Fulton felbft habe

ben Geiftlichen empfangen und binauf=

Dienft gehört, in Gir Richards 3im-

mer gu gehen, wenn bort geflingelt

murbe, und er fei in ber Lage, Alle

namhaft zu machen, bie bas Rranten=

gimmer an biefem Tage betreten bat-

ten. Noch por Mr. Lunds Beggang

fei Mr. Welir vom Bahnhofe angelangt

und in die Bibliothet geführt worben.

Rurg barauf fei ber Silfsgeiftliche ge=

gangen, und bie Sausthur fei binter

ihm geschloffen gewesen, ehe ber Notar

aus ber Bibliothet abgerufen worben

fei. Ueber biefen Buntt mar Fultons

Musfage gang bestimmt. Er babe gu=

erft Mr. Ennb aus bem Saufe gelaffen

und fei erft banach in bie Bibliothet ge-

gangen, um Mr. Felir gu fagen, Gir

Richard fei nunmehr bereit, ihn gu em=

pfangen. Un jenem Tage habe ber Ro-

tar ben Mr. Lond nicht in Roby Chafe

getroffen - am allerwenigften in Gir

Das war ber wefentliche Inhalt ber

Aussage bes Bebienten. Sie war über-

zeugend, und es gelang auch Mr. Grif=

fith im Rreugberhor nicht, fie gu er-

schüttern. Gleich nachbem Fulton ben

Beugenstand berlaffen hatte, gaben bie

Gefdworenen einen Bahrfpruch gegen

Mus bem Beräufch, bas fich barauf

erhob, entnahm Laby Bolbon, bag bie

Berhandlung beenbet war. 3war ahnte

fie, daß fie ben Prozeg gewonnen habe,

aber fie wagte noch nicht, an ihr Glud

"Was bebeutet es benn?" fragte fie

Diefer wandte fich um und fab, baß

"Es bebeutet," antwortete er mit ei-

ner Stimme, bie bor Bewegung beifer

mar, "es bebeutet, bag ber elenbe Wicht,

ber burch bas Rotain bas Leben ber=

Ioren, ein Teftament gefälfcht hat, in

ber bestimmten Abficht, Dich in feiner

Macht gu behalten! Diefer graufame.

berechnenbe Courte! Run, er ift tobt.

"Aber wenn biefes Teftament ge-

"Dann ift natürlich basjenige, wel-

ches am Tage ber Bestattung borge=

lefen worben ift, giltig. Roby Chafe und bie Besitzung geboren unbebingt auf Lebenszeit Dir — Abelaibe, Du

wirft mir boch nicht ohnmächtig wer-

"Rein, nein, es geht vorüber. - D

Sugh." fagte fie einen Augenblid fpa-

ibre Wangen glühten, ihre Augen fun-

felten und bag ihr ber Athem bor Auf-

bie Biltigfeit bes Teftaments ab.

Richards Rimmer.

zu glauben.

Sugh flüfternb.

regung ftodte.

fälfcht ift . . .

ben ?

Damals habe es gu feinem

James Fulton.

gelitet.

Die Geschworenen tauschten flüsternb

#### Rügliche Aufelarung

enthält das gediegene deutsche Wert "Der Retunge-Anker", d. Unflage, 266 Seiten start, mit
vielen lehrreichen Inditationen, nehf einer Abhandlung über kinderlose Eben, welches doon Mann
und Krau geleen werden sollte. Unenredebrich
star junge Leute, die sich verehelichen wollen, oder
unglichtich verheiracher sind.
Is leicht versänderder Auch des die den der
unglichtich verheiracher find.
Is leicht versändlicher Weite ist angestührt, wie
man gesnwe Kinder zeugt und Geschlichtiskrankheiten und die dösen folgen don Ingendiünden,
wir Schwecke. Vervossisch, Insporenn, Bolluciomen, Unseuchbarteit, Aushöhnu, schwaches Gedächtise, Kervossisch, Insporenn, Gottusomen, Unseuchbarteit, Aushöhnu, den des
höchtische Vervossisch und Krampsaberbruch,
oden schallichen Wedizinen dauernd beiten kann,
Ein treuer Frank und weiser Kathgeber ist vieles
unibertreffliche deutsche Buch, welches nach Empfang don 26 Cts. Woltmarten in einsochen Ums
schag sozigem verpasch, frei zugeschät vord.

DEUTSCHES MELL-INSTITUT.

DEUTSCHES HEIL-INSTITUT, 19 EAST A. STREET, Tenter 11 Clinton place. Rew Bort. R. S. Der "Rettungs-Anler" ift auch zu haben bei Chas. Salger, 844 Rorth Salfteb Sir.

### Spart Schmerzen und Geld.

Bir bezahlen \$2000 irgend einem Babnarit, ber t uns fonfurriren tann in Aronens und Brudens beit in Bezug auf gute Arbeit und Dauerhaftigs



lichen ohne auch nur die gerinaften Schmerzen diren. — Frau D. Schmierer, 821 Otto Str. Jahne. — St. Goldeftillungen S1 afm. S5. Goldeftillungen S1 afm. S5. Elbereftillungen S00 Boldkonen. — S5. Prüdenarbeit. — S5. el Verechnung filt von Jieben, wenn Jähne bereiten. — Eine geschriebene Garantle für zehn disch Auf Arbeiten. — Disch Auf Arbeiten. BOSTON DENTAL PARLURS. 148 State Str. Brudleibenbe

omie alle an Ber



und jighe Leivenden mit meinen meinem mit meinen meueften Apperalen Leidelbinden für schwachen Leide Muterfadden, Leute und Nabelveilde, Gummistrumbfe für ibsaber, Gerabebalter, Aruden, turftische Beins und aufwärts.

ichen Armee. Es it west in der in der in der icherfte, bequenfte, beuerbeitene, beides Tag und Racht ohne Schmerz getrogen wird und eine ficee beilung erzielt. OR. ROBERT WOLFERTZ, Padrifant, 60 fith Ave., nahr diandolh Str. Spesialit für Brüche und Berwachfungen bes florpers. Auch Sonntags offen bit 12 Ubr. — Damen werden von einer Dame bedient. 6 Bridat-Zimmer ann Andelsen.

\$500 Belohnung, Benn ber M Leber, Lungen und der, ernen Meu-marifimus, Mervens-ichwade, Ropf-ichmers, Bildens-ichmers, Pelgen von Ausschweitungen, verlorene Manubar-leit, alle Franceleis ben u.f.iv. Wenn alle Mediziten nicht geholfen baben, bie-fer Christier inicht Gürtel wirb Euch ficher belfen. Brets in \$5, \$10 unb \$15. Electric Institute, J. M. BREY, Supt.



80 f i f t h U D., nabe Ranbolph Str., Chicago. Mud Sonntags offen bis 12 Uhr. 13of, fabibo'

Dr. J. KUEHN, (fraher Aflistenz-Arzt in Berlin). rgt für Hauts und Geschlechts-Krank. Strifturen mit Eleftrizität geheits. State Str. Koom 29—Eprecht unden. -5. 6—7. Conntags 10—11. 500, fdb

# ORLD'S MEDICAL

INSTITUTE, gegenüber ber stait, Derier Gusching.
Die Nerzie biefer Anfalt find erfodrente benische Spejalisten und betrachten es als eine Stre, ihre leibenden Mitmenichen so schweide als miglich von ihren Gebrechen zu beiten. Sie beiten gründlich unter Carantie, alle gubeimen Arantieiten der Männer, Franzen leiben und Menstruationskhörungen ohne Operation, Hauft und der Schweiten der Anfalte Operationen bon erster Klaffe Operateuren, sir rubitale Deilung don Brichden. Arebs. Annoren. Gericoreis (habentraakheiten) z. Annuativit und bevor 3hr beinathet. Wenn näblig, blagten wir Anteiner von Franzender (haben näblig, blagten wir Anteiner in mijer Britastobitäl. Franzen werden den Franzenders (Demir) behandelt. Behandlung inft. Nebrighnen 84 ADAMS STR., Zimmer 60.

nur Drei Dollars mir Dret Dies aus, - Ctunben: gens bis 7 Uhr Abends: Conntags 10 bis igl.jon

Tefet die "Fonntagpost".

ter, "ich bin so froh, so fehr, fehr froh! Run brauchft Du Deinem Ontel und Deiner Zante nicht ben Schmerg gu bereiten, bag Du nach Auftralien gehft und fie in ihrem Alter affein läßt, und Du barfft auch nicht mehr benten, baß Du mich, indem Du mich heiratheft, arm machft. - Ach," flufterte fie, ploglich ihr Untlig mit ben Sanben bebedenb, "wie gang anbers ift bas, als was ich berbient habe."

> XXX. Solu B.

Die Berfon, ber bie außerorbentliche Benbung, bie bie Ungelegenheit genom= men hatte, zu berbanten, mar niemanb Unbers, als Daniel D'Learn. Diefem scharffinnigen jungen Manne mar ber fonberbare Blid aufgefallen, womit Fulton bei bem bem Lefer befannten Busammentreffen im Wirthshause Mathem Fane angesehen hatte. Das hatte ihm Beranlaffung gegeben, feinem On= tel auf bem Beimwege einige Fragen borzulegen, und aus ben Antworten bes alten Mannes war er zu bem Schluffe gelangt, bag biefer feiner Bunge bie Bus gel etwas zu fehr hatte schießen laffen, und Dan nahm bon ba an mit giem= licher Beftimmtheit an, baß Fulton Mathem im Berbacht hatte, bei Mr. Felig' Tobe die Hand im Spiele gehabt zu ha= ben. Dies war es hauptfächlich, was D'Learn bewog, feinen Ontel zu einem bollftänbigen Betenniniß zu überreben.

Um Abend bes Tages, wo die Ge= rechtigkeit endlich gesiegt hatte, begab fich Fulton, beffen Reugier burch bie Unbeutungen, bie Fane am borigen Tage hatte fallen laffen, gereigt war, in beffen Wohnung und traf bort Dan D'Learn. Die beiben Manner begannen fich zu unterhalten, und Fulton er= gablte feinem neuen Betannten unter Unberem auch, bag er beffen Ontel icon tennen gelernt habe, als biefer am Tage nach Gir Richards Tobe in Roby Chase gewesen sei.

"Der alte Mann wollte burchaus miffen, welcher bon ben Bebienten ein Teftament als Beuge unterschrieben habe — basselbe Teftament, bas Laby Bolbon Mr. Felig geftohlen haben follte. Es toftete auch einige Mühe, es gu ermitteln, benn er behauptete gang bestimmt, Giner bon uns muffe als Beuge unterschrieben haben. Schließ= lich fand es fich, bag es boch teiner bon ben Bebienten gemefen, und wenn es überhaupt Jemand gethan hatte, fo tonnte es nur Mr. Lynd, ber Silfsgeift= liche, gewefen fein. Aber bas tam mir fehr feltfam bor, benn er hatte es bor Antunft bes Notars unterzeichnet ha= ben muffen, und wenn bas fo mar, mes= halb mar bann ber Notar überhaupt getommen?"

D'Learn entgegnete ihm, er muffe fich irren, allein ber ehemalige Bebiente berficherte auf's Beftimmtefte, bag Mr. Lynd an bem Tage, wo Mr. Felix fei= nen letten Befuch bei Gir Richard ge= macht, bas Saus berlaffen habe, bebor ber Rotar binaufgeführt morben fei. Dan war gefettundig genug, um zu wiffen, bag bie Zeugen eines Teftamen= tes gusammen unterschreiben muffen, und ba Fulton bei feiner Behauptung beharrte, fam er endlich gu ber leber= zeugung, bag bas Teftament ungiltig

In feiner Rathlofigfeit that D'Learn bas, was er ichon früher hatte thun fol= en: er begab fich zu Terence D'Reil in ben Temple und fagte ihm Alles. Dit großer Schwierigkeit ermittelte D'Reil bie Frrenanstalt, wo Lynd unterge= bracht war, und fand bann gu feiner großen Freude, baß es biefem viel beffer ging und bag er fich genau entfann, Gir Richard überrebet gu haben, fein neues Teftament zu machen, und bag er feinesfalls eine folche Urfunbe als Beuge unterfchrieben hatte. Allein es war nicht ficher, ob Mr. Ennb gefund genug fei, ber Berhandlung beigumohnen, und ba ohne feine Musfage ber Musgang zweifelhaft mar, fo befchloß D'Meil, ber in Labn Bolbons Gemuth feine Soffnungen ermeden wollte, bie bielleicht hinterber bitter getäuscht mur= ben, fie und Sugh Thefiger bis gum legten Augenblid in Untenninig über bie Schritte gu laffen, bie er that.

Mr. Felig hatte fich am Tage bor ber Bestattung Sir Richards auf bem Bahnhofe von Boobhurft gu ber Falschung entschloffen, bie, wie er hoffte, Laby Bolbon beftimmen follte, ihn gu beirathen. Mis er Gir Richard befucht hatte, um bas Teftament bon biefem bollziehen zu laffen, war er burch bie Erflärung bes Sterbenben überrafcht worben, er habe fich anbers befonnen und wolle nicht unterzeichnen. Der Notar hatte bas forgfältig aufgestellte Testament in ber Tafche, es fehlten nur bie Unterfdriften, aber biefe follten nie barunter gefett werben. Alls er ben er= flaunten Musbrud im Geficht bes Dotars gewahrte, batte Gir Richard bingugefügt, ber Silfsgeiftliche ber Gemeinbe fei bei ihm gemefen und habe ihm gu= gerebet, feinen Entichluß gu anbern.

3m Bergen wüthenb auf ben Beiftlichen, hatte ber Rotar guftimmenb gu feines Rlienten Willensanberung gelächelt, Gir Richard bie Sand gebrückt und bas Bimmer beinahe fofort wieber perlaffen.

Bahrenb ber Rudreife nach Lonbon ftritten in feinem Bergen bie bofen Beifter einer felbstfüchtigen Leibenschaft, ber Enttäuschung und ohnmächtiger Buth um die Oberhand, benn Labh Bolbon fcien auf immer für ihn berloren gu fein.

Mulein am Abenb, ber Gir Richarbs Beerdigung borberging, fuhr Mr. Felix wieber nach Woodhurft und traf auf bem Bahnhofe, wie fich ber Lefer erinnern wirb, ben Pfarrer Bruce, ber ihn auf Mr. Lynb aufmertfam machte unb ihm bon beffen Beiftestrantheit ergablte, wobei er ihm einen Brief gab, ben ber Rrante an ihn geschrieben hatte. Als die Augen bes Rotars auf Lynbs Unterschrift fielen, murbe in feinem Geifte ber Gebante geboren, er tonne Labn Bolbon gegenüber borgeben, ihr Gemahl habe bas Testament unterzeichnet. Dann wurbe er feine Dacht über

Bener hartnäckige, Reig erregende Buften, jene schleimige Absonderung im Bals und in der Luftröhre, jenes Beffihl der Beflommenheit über (oder Madelftichen ähnlichen Schmerzen in) der Bruft—es find Gefahr-Signale. 27ehmen Sie

# HALE'S

und Sie find auf der ficheren Seite. Es heilt Erfaltungen, Buften, rauhen Bals, Bronchitis und Beschwerden der Kehle und der

Lungen. gu verfaufen bei allen Apothefern.

Bife's Babnmeh-Tropfen belfen in einer Minute. Sill's Gear: und Bart : Farbemittel,

fie behalten, gerabe fo, wie wenn Gir Richard bie Urfunde wirklich bollzogen hatte. Alle Umftanbe maren ihm gun= ftig, und nichts tonnte ihn baran bin= bern, Laby Bolbon am Abend ein faliches Teftament vorzulegen. Gine schwarze Lebermappe, bie er an jenem Abend bei fich führte, war biefelbe, bie er bor ein paar Tagen mitgebracht hat= te, als er gefommen war, um bas Te= Stament unterzeichnen zu laffen. nachbem Gir Richard bie Bollgiehung berweigert hatte, war bie Urfunde, bie ohne bie Unterschriften ein werthlofes Stud Papier mar, in ber Mappe ge= blieben, und fie stedte jest noch immer barin, fobag fie ber Rotar gur Sand hatte. Er brauchte weiter nichts gu thun, als Gir Richard Boldons Na= menegug, womit er bollfommen ber= traut mar, hingugufügen und unter feis ne eigene Unterschrift bie bes Mr. Lynd als Beugen zu feten. Diefe nicht fehr schwierige Aufgabe hatte ber Rotar ausgeführt, als er am Abend bor ber Beftattung borgegeben hatte, noch einige Briefe fchreiben gu muffen, bevor er fich nach Laby Bolbons Bimmer begeben

(Schluß folgt.)

#### Lokalbericht.

Beitere große Stiflung.

Rverfon und Roctefeller ichenten der Univerfitat Chicago gemeinfam einen Sand: Kompler an Ellis 2lve.

Martin M. Ryerfon und John D. Rodefeller haben ber Universität Chicago ihre Freigebigteit bon Neuem bewiesen, indem fie ber Unftalt gemein= schaftlich einen Tratt Land zum Ge= ichent machten, ber an Glis Ave., gwis ichen ber 57. und ber 58. Str., gelegen ift. Der Rompley toftete im Gangen \$91,531.16, mobon Rherfon \$52.= 931.16, Rodefeller bie Summe bon \$38,600 beitrug. Die Universität Chicago ift bamit Gigenthumerin bes gangen Frontbefitthums an Guis Abe., amiichen 57. und 58. Str., geworben, mit Musnahme eines 24 Fuß breiten Brunbftudes nahe ber 57. Str., bas fein Befiger, ein gewiffer Thomas Bilfon, nicht bertaufen will. Die Universität wird jest, nachbem fie ben bagu nöthigen Grundbefit ihr eigen nennt, die Neubauten in Angriff neb= men, für welche Rodefeller ihr im ber= gangenen Januar 13 Millionen Doll. geschentt hat. Mit ber Mushebung für bas Fundament ber geplanten Ben= tral = Beigungs= und Beleuchtungs= Unlage, bie \$150,000 toften wirb, foll icon in ber tommenden Boche begons nen werben. Das einftodige, aus ge= pregten Badfteinen aufzuführenbe Ge= baube wirb fich bon ber 58. Gtr. an ber Oftfeite ber Gaffe an Ellis Abe. in einer Lange bon 200 Fuß erftreden und mit 16 großen Dampfteffeln ausgerüftet werben. Bon biefer Bentrale aus werben alle Gebäube ber Univerfis tät mit Beizung, Licht und, wo nöthig, mit elettrischer Kraft berforgt werden. Ferner foll auf bem Rompler ein weiteres großes Gebäube mit einem Roftenaufwand von \$80,000 aufgeführt werben, welches bie Uni= perfitats=Druderei unb bie Saupt= Bibliothet ber Universität beherbergen foll. Much bie in Berbindung mit ber Universität betriebene Buchhandlung, fowie das Zweig-Postamt, werden in

Diefem Neubau untergebracht merben. \* Die Bewohner bes Borortes Cinbe wurden in ber borletten Racht burch Feuerlarm aus bem Schlafe aufgefchredt. Zwei Solghäufer, Gigenthum C. B. Bartlett, ftanben pon in hellen Flammen. Der frei-willigen Feuerwehr bes Ortes gelang es burch ihr energifches Gin= greifen, bie anftogenben Gebaube gu retten. Der Schaben, welcher an ben beiben, burch bas entfeffelte Glement faft bollftanbig eingeafcherten, gur Beit unbewohnten Saufern, angerichtet murbe, wirb auf \$4000 begiffert. Die Entftehungsurfache bes Branbes tonnte nicht ermittelt werben.

\* Strafenamts = Borfteber Golon fcatt, baf in ben Strafen ber unteren Stadt allnächtlich 200 Rubikhards Rehricht gufammengefegt werben. Diefe Maffe bon feften Stoffen würbe feiner Anficht nach innerhalb bon 10 Tagen bie Abzugstanale grundlich verftopfen, falls man bersuchen wollte, fie fortgu-ichwemmen, statt die bisherige Methobe beigubehalten.

Juftr. "Otlahoma"-Buch mit Kat-ten, frei. Schreibt ober fprecht vor. Frisco Line, 332 A Marquette Blbg.

#### Der Juqueft begonnen.

Mach Dernehmung einiger Tengen vertagt Coroner Craeger die Derhandlung auf den 14. Mai.

Coroner Traeger unb fein Affiftent Budleh begaben fich geftern nach South Chicago, um ben Inquest an ben Leichen ber Opfer jener schredlichen Brandfataftrophe abzuhalten. In bem Beftattungsgeschäft an 92. Strafe unb South Chicago Abe., wo bie vertohlten Leichen sich befinden, wurden bie nach= genannten fechs Bürger als Gefchworene bom Coroner bereibigt: Fred Aderman, 187 92. Strafe; 3. Bermann, 9200 Commercial Abe.; F. G. Barton, 176 92. Strafe; Charles Bartling, 241 92. Strafe; C. J. Tobb, 482 95. Strafe, und howard Squires, 282 91. Strafe. Nachbem biefe Formalität erfüllt

war, begaben fich ber Coroner, fein De= puth und bie Beschworenen nach ber Retierwache von South Chicago, wo nahezu 50 Zeugen, bie Rapt. Shipph gufammengetrommelt hatte, ber Bernehmung harrten. Frau Clara Galonbomsti bon Mr. 8852 Maniftee Ube., eine Tochter bon Beter Boot, mar bie erfte Zeugin, und ihre Bernehmung hatte nur ben 3med, bie Leichen bon Boot, feiner Frau und feinen Rinbern in gefetlicher Beife gu ibentifigiren. Die Beugin murbe mahrend bes Berhors mehrere Dale bufterifch, fiel auf bie Aniee nieber und berrichtete laut ein Gebet für bie Geelen ihrer verungludten Angehörigen. Frau D. S. Sough bon Gaft Chicago ibentifizirte bie Leichen ihrer Schwester, Frau Collen, unb beren Rinber. C. C. Morrifon, welcher als einer ber Rofiganger bon Frau Er= win im 2. Stodwert bes Boot'ichen Saufes wohnte, gab eine lebhafte Schilberung ber Szenen, bie fich bei bem Branbe abspielten, und beschrieb, wie er und zwei anbere Roftganger zuerft Frau Erwin und bann fich felbft retteten. Ueber ben Urfprung bes Feuers bermochte ber Beuge feinen Auffcluß zu geben. Coroner Traeger bertagte ben Inqueft hierauf bis gum 14. Marg, in ber Erwartung, bag bann einzelne ber berletten Sauptzeugen foweit genefen fein werben, bag gu ihrer Bernehmung geschritten werben

Louis Chriftenfen, ber borgeftern bei= nabe gelnncht worben ware, weil er ein fo fanatifcher Anhänger bes Glaubens= heilers Dowie ift, bag er feiner Frau und feinem Töchterchen feinen argtlichen Beiftand zu Theil werben laffen wollte, ftanb geftern als Angetlagter bor Richter Callahan. Chriftenfen erfchien in Begleitung einer gangen Anzahl bon Zionisten und er-tlärte auf bie Bemertung bes Richters, er fei bes unorbentlichen Betragens angeklagt, unter bem Jubel fei= ner Gefinnungsgenoffen: "Rein! 3ch wurde bor bas Tribunal gefchleppt, weil ich an Gott glaube!" Auf Erfuchen ber Boligei murbe bie Berhanb= lung auf ben 11. Mai verschoben unb ein gewiffer Albert Clemens, angeblich ein Dowie=Aeltefter, ftellte die erforber=

liche Bürgschaft für Chriftenfen. Der Konduttor Brown, fowie bie Bremfer Brown und Carroll wurben bem Richter ebenfalls porgeführt unb awar unter ber Anflage, Die Anfunft ber Feuerwehr auf ber Branbftatte baburch verzögert zu haben, baß fie ben an Erchange Abe. und 92. Str. auf ber Rreugung ftebenben Frachtzug nicht fcnell genug fortichafften. Die Ungetlagten murben vorläufig auf ihre eigene Bürgschaft bin entlaffen.

Bene farblofen Bangen,

Feine farblofen Wangen, beftige Robfe und Kidenschnetzen, sowie Berkobfung, Uebelfeit, Schwindelanfalle, Gelb- und Wasserbucht, und Leber- und Nierenleiden lassen Wabl wirichen einem Langsamen Abstevo oder dem einzigen Mittel, das den Körper noch reinigen und wieder gefund machen fann. Und nur Tederen, welsche niemals Bernunft annehmen, werden bei solch Wahl nicht ichkeunigt die derstimten Se. Kerna de Kräuferpillen, die für 25 Cents in allen Apochefen zu daben sind, anwenden, um ir Alut zu verjusgen, und zu neuem Leben voll Gesundheit zurückzusfehren.

#### Geftorte Blitterwochen.

Jofeph Lafacco und feine junge Frau, geb. Mary Toggi, mit ber er am Bormittag in bie Rofenfeffeln ber Che geschmiebet worben mar, murben ge= ftern Abend, auf Beranlaffung bon Frau Theobore Toggi, wohnhaft Rr. 252 Forquer Str., ber Mutter ber jun= gen Frau, wegen Entführung, begiv. unorbentlichen Betragens, verhaftet, und im County=3winger eingesperrt. Rlägerin behauptet, bag ihre Tochter erft 16 Jahre alt fei, mabrenb Marn berfichert, fcon 18 Lenge gu gablen. Lafacco gab an, bag er feine Frau bor brei Monaten kennen und lieben lernte, und fie auf ihren Bunfch geftern beirathete, weil fie ihm mitgetheilt hatte, bag ihre Eltern beschloffen hatten, fie bon ibm gu trennen und ihren ferneren Bertehr unmöglich gu machen.

\* In Richter Smith's Abtheilung bes Rriminalgerichtes ftellte geftern Silfs-Staatsanwalt Crome gelegent= lich ber Bertretung einer auf Gin= bruchsbiebftahl lautenben Untlage ge= gen Albert Rennolds feft, bag amifchen und 8 Uhr Morgens ber Polizeis fcut, melden bie Stabt genießt, am Schwächsten ift. Es ift bas die Zeit ber "Bunbsmache", mahrenb beren nur bie Salfte ber Tagmannicaft Batrouillebienft auf ben Stragen thut. Die Stärfe biefes Berfonals beträgt nur ein Drittel bon ber ber regularen Nachtmannschaft.

#### Frühjahr.

Im Frühjaht, wenn bie warmen Sonnenkrablen bie burch Wintertälte erkarte Ratur wieder ju neuem Leben beingen, domn ift es auch die beste Seit, ben menschilden Kepper zu erneuen. Um das zu bewirken gibt es (unseres Eradiens) bein besser Ritted als Dr. Lente's Cassiovalden, Räutere Liet. Dieser Thee reinigt bas Blut gründlich, icheibet alle unreinen Gubstanzen aus dem Körper, die sellechte Gertible und Krantheiten verusigken. Dieser Thee haichten die Guses bewirft bet verschiedenen Arantheisten, mie Kagens und Sehörme-Katarth, Gribpe, die Keberr, Arens deht Unter Aufarth, Gribpe, die Konsting der Arens des Gubstang, beingt Appelli und gut Berdungischen Grubstang, beingt Appelli und gut Berdungischer, stagnlied best Gubstang, beingt Appelli und gut Berdungischer, Regern n. in. Mus siedere Alle segen alle Aren weishieder Arantheiten. Fragt in der Appelli und der Gegen der Grubstang beingt Appelli und gut Begen als dieser hills verein weishieder Arantheiten. Fragt in der Appelli und der Politikes der die Krien weishieder Arantheiten. Fragt in der Appelli und der Gegen als der Grübstelle und der Kindere Krübstelle aus Dr. Kemte's Krünter-Thee der spreicht an Dr. H. C. Lernke Medizin Co. Dr. H. C. Lernke Medizin Co., Chicago 38., 822 S. Dafftes Tir. Breis 25 bis 50 Sents bie Shacket. — Broke fret.

# Die Sorte, Die Ihr Immer Gekauft Habt A Vegetable Preparation for Assimilating the Food and Regula-ting the Stomachs and Bowels of Trägt die INIANTS CHILDREN Unterschrift Promotes Digestion, Cheerfulness and Rest. Contains neither Opnum, Morphine nor Mineral. of Old It-SANDED THERE Gebrauch Aperfect Remedy for Constipa-tion, Sour Stomach, Diarrhoea, Seit Mehr Als Worms, Convulsions, Feverishness and Loss of SLEEP. Dreissig Jahren 35 Davis 35 Curis EXACT COPY OF WRAPPER.

#### Geheilt — um geheilt zu bleiben.

Meine Griginal-Methoden der Seilungen, welche nur ich fienne und welche nur in meiner Gifice angewandt werben, heifen, um geheilt ju bleiben. 36 will nicht bas Intereffe Blutvergiftung



900 Drops

NOT NARCOTIC.

Fac Simile Signature of

NEW YORK.

Artemorths old

Chaff Fletcher,

Promptin Sand -Alx. Senras a Rochello Salis -

Der Biener Epegial: Argt, welcher nur Ranner behandelt.

Blutbergiffung.
Meine jegielle Art der Bebaidlung ift ibntjächlich daß Kefultat weiner Lebensorbeit. Keine gesübrichen Droguen ober schödlichen Medizinen irgendwelsmelder Art fommen in Antonbung. Sie wirft auf ben Sig der Arantfielt und zwingt jede Unreinigkeit aus dem Kürper, gitt reines, gelundes Blut und kellt Euch wieder der für die Aflicher ten und Freuden auf Lebens. bes oberflächlichen Lefers er: meden, aber bie Aufmerfamfeit ber Manner, und nur Dlanner, und nur folder Danner, Die mit Rrantheiten und Schwächen bes haftet, Die ihrem Geichlecht eigen = ber Manner bilben meine Gpes siglitat. 36 behandle nichts an: beres. 3d machte bies zu mei-nem speziellen Studium, gleich nachdem ich die Univerzität ab-globirte und jett allen biefen Jahren waren sie mein Studium und bildern weire ungeleichte and bilbeten meine unausgeichte Brazis. Bin ich nicht bester von bereitet, um diese Leiden zu beswingen und zu kutren, als der gewöhnlich Arzi, dem die praktische Ersahrung sehlt. Baricoccie.

Unter meiner Behandlung berschwiede bie Echmergen fassen bei Echmergen fassen bei Echmergen fast besten bei Echmergen fast beffen tritt ber Stoff, bie Kraft und bac Vergudgen quter Gefundbeit und Mannestraft ein.
Weine Aun isch bie Straft. Meine Aur loft die Strit-tur bollftindig auf, entiernt fein bes hindernig in der harnobes und fatt die Organe bauend.

ten und Freuden des Lebens.

Beriorene Manneskraft
(Imboteng).

Meine Aur für schwoche Mätisner lest jeden unnotivlichen Berluft bei, set es durch Sethibersiedung oder Ausfachweifungen bervorgerufen. Meine Methode
kell ohne Imessel die die berlorenen Ardie ber gelglechtlichen Manneskraft mieder ber.

Mannektraft wieder ber.

BegleitsKrantheiten.
Tiele Leiben sind LegleitsKrantheiten und entstehen aus anderen Krantheiten. Aum Deispiel geschiechtliche Schwäge rührt oft den Variecete oder Striftur der, Pluts und Knochentrafteiten entsieden oft durch Autverzeitung und köngerlicher und einiger Berfall folgt oft dem Ilnbermögen. In derBehandlung aller Arten Arantheiten befeitige ich immer die Wirtung wie auch die Urfache.

ift, was 3br fucht. Ich gebe Euch eine gefchriebene, gefchliche Garantie, bag ich Euch furire, ober Euer Gelb gurild. Ich fann und werde Euch gabilofe Falle vorführen, mit Erlaubnig, wo ich ilberzeugt bin, beb solche Mritheflung angebracht ift, die ich geheilt babe, um auch geheilt zu bleiben, und welche von Jausärziehen und fogenannten Ereperten angegeben wurden. Was ich für Andere gethan habe, kann ich auch für Ench thun. Alfo ergreift diese Gelegenheit. Sprechft unben : 9-12, 2-7:30; Mittwoch's nur ben 9-12; Conntags bon 10 bis 1 Ubr.

Gewitheit ber Beilung.

NEW ERA MEDICAL INSTITUTE,

5. Floor, NEW ERA BLDG., Ecke Harrison, Halsted Str. u. Blue Island Ave. Benutt ben Glevator bis zum 5. Gleer und geht nach Rimmer 511.



# Will Du nervös-schwach, überarbeitet, mikmuthig, leicht erregbar, schreckhaft

oder leibest Du an den Rolgen von Aummer und Gram oder an Schlastosigkeit, Malaria, Gedächtnissichwäche, Schwindel, Nattigkeit, Reihen, Aopfweß, Geschlechtsschwäche, Beruklopsen, Blutarmuth oder Leberbeschwerden, so heile Dich mit Puscheck's Rerven: Mittel und Tonic. Beilt ichnell und grandlich, Magen : Tropfen. Beilen alle Magen, Berbanunges u. Unterleibes

Franen - Rrantheiten = Rur, heilt alle Frauenleiben, welcher Art und wie harts Diefe Mittel werden nur in der Office wertauft oder für den Breis ber Boft gefandt. Dr. Carl Puldjeck, 1619 DIVERSEY,

Dan nehnte Salfteb Str. Electric ober Rorth Weftern Cevateb ober Clart Limits Cable. — Muer ärztlicher Rath per Brief ober in ber Offi-Sprechftunden von gutte Morgens bis 6 ube Abends. Dientrags bis 9 uhr Ubends. Gonntags gefoloffen. — Leichhon, Lake View 579.
W Befuce bei Kranten werden für eine fehr mäßige Zahlung gemacht.



BORSCH & Co., 103 Abams Str., ergenüber ber Woft-Office.

Ar Anweisungen mit jeder unft von E.L. Stahl Drug Wreises per Expres ver-

DR. J. YOUNG, Jent de Begial: Argt für Angen, Ohren, Kafen und haldleiden. Behandelt diefelben gesindlig und ichnell bei mätigen Arctien, schwezzisch u. nach unäbertrefflichen neuen Recheben. Des barindeigte Raseukatarrh und Schwez-derindeigte Raseukatarrh und Schwez-derindeigte Raseukatarrh und Schwez-derindeigte Kaseukatarrh und Schwez-derindeigte diesen Kuntliche Augen. Britien. Unterjudung und Kath frei. 167 Lear-derin Sier., Zimmer Od. von 1—Angen. Gonntage: 16—12 Borm. — Alami et Ras Kincolin Ave.; S—11 Borm., 6—6 Abends.

WATRY & CO., SO E. RANDOLPH STE., Dentide Datified,

# K. W. KEMPF, 84 La Salle Str. Schiffstarten

ju billigften Preifen. Bafüte oder Zwischendeck Bremen, Samburg, Rotterdam, Untwerpen, Sabre, Baris, London Anmeldung für Erkurstonen

entaegen genommen. Bechfel, Boftgahlungen, Frembes Gelb

40,000 M. in Gold an Sand. Deutsche Sparbank und Bankgeschäft.

American Express Co. für Rreditbriefe, Drafts, Money Orbers über bie gange Belt.

Spezialität: Bollmachten, notariell und fonfularifc Erbichaften, Boraus baar ausbezahlt ober Bor-

menbet Guch bireft an Konfulent K. W. KEMPF. Lifte von ca. 15,000 gesuchten Erben in meiner Office.

foug ertheilt, wenn gewünscht,

Deutsches Konsular= und Rechtsbureau.

84 La Salle Strasse.

# All on Board.

Rajute und 3mifchended. EXKURSIONEN nach Hamburg, Bremen, Antwerpen, London,

Rotterdam, Havre, Neapel etc. mit Ervref: und Doppelidrauben: Dampfern.

# J. S. Lowitz,

nabe Monroe. Gelbfendungen durch Deutsche Reichsboft. Paft ins Ausland, fremdes Gelb ge- und vertauft, Bechfel, Rreditbricfe, Rabeltransferd,

Erbichaften follettirt, zuverläffig, prompt, reell; auf Berlangen Borichug bewilligt.

**Bollmachten** tonfularifc ausgestellt burch Deutsches Konsular= und Rechtsburean

185 S. Clark Str. Gedffnet bis Abends 6; Sonntags 9-12 Bormittags.

# H. Claussenius & Co.

Ronful B. Clauffenius.

## Grbichaften Vollmachten

unfere Spegialität-3n ben festen 25 ? Gren beben wir über 20,600 Erbichaften regulirt und eingezogen. - Borfduffe gemabrt. ausgeber ber "Bermiste Erben-Lifte", nad amt-lichen Quellen jufammengeftellt. Bechfel. Boftzahlungen. Frembes Gelb.

Beneral-Agenten bes Morddeutschen Llond, Bremen. Melteftes

Deutsches Inkasso=, Rolarials- und Rechtsbureau. Chicago. 90-92 Dearborn Strafe.

Sonntags offen Den 9-19 Mbr. Kempf's Privat-Hotel,

206 Hudson Str., Hoboken, 1 Blod entfernt bon ben Dod's ber Hamburgers inie bes Aorbbeutichen Blopds und ber Hollands ichen Linie. Attsagezeichnet für Reit eine de iber biese kinien. Bassagereiner ift Reit, et se no de iber biese bieien. Bassagiere werben bom Lahnbof abgeholt und bestens bedient. — Breise mäßig. — Schreibt Jostarte, mit welcher Bahn Ihr abreis, nach Sobofen ober Chicago, 84 LaBalle Str.

# Rohlen!

Sconomy Gos ..... \ \$3.25 p. Conne Befte Qualitat. Bolles Gemicht.

ALWART BROS., Stadt-Office: Zimmer 40 2. 215 Dearbornftr. Telephon: Darrion 1260. Yarb-Offices: 278 Danton-Straße; Telephon, Rord 88. Bincoln Abe. und Derndon Straße, Telephon, L. 8. 185.

Der feit einem halben Jahrhunder: berühmte echte UNDERBERG-BOONEKAMP

ift ber befte Magenbitter. Bergeftelli in Rheinberg (Deutschland). . Man hute fich vor Nachahmungen.

Eine außerft gefunde Rahrung und ein vorstügliches Gefrant Den fragte bie Rerben, fraft bie Rerben, fraftigt die Ruskeln. Ralzreich, underführt, flar, nich trübe, obne Sab. – Abotheter, Groceries, alle Sändere, Auf Flacken gegen einzig in dem Malzseichelten ber Gebrafts Debartement ber P. Schoenhofen Brewing Co., Chicago.

Pabfi's Gelect etwirbt fich alle Tage reunde; es ift von vor-em Boblgeichmad und ines Gleichen.

#### Chirurgifde Bergeflichteit.

Ift ein Urgt für Behandlungsfehler wegen Rurpfuscherei gerichtlich belang= Der Gefetgeber in ben Ber. Staaten hat sich bisher stets geneigt gezeigt, biefe Frage grundfählich gu berneinen, weil bon einem wiffenschaftlich approbirten Argt in ber Pragis ftets bas Be= fte angenommen, gelegentlichen Falles

menschlich ift. Es bergeht inbeffen boch taum eine Legislaturperiobe, in welcher nicht ber Berfuch gemacht würde, ein ärztliches Saftpflichtgefet burchzubringen.

aber bebacht werben muffe, bag irren

Gin weggeschnittenes Bein, bas bem Ernährer einer Familie hatte erhalten werben fonnen, ein gebrochener Urm, ber, falfch eingesett, ben bebauernswerthen Trager arbeitsunfahig macht - bas find blos Beifpiele einer langen Reihe folgenschwerer arztlicher Irrthü= mer, bie bei größerer Borficht gu ber= meiben gewefen waren. Und bie Befürworter scharfer Gefete gegen unbor= fichtige Aerzte wiffen auch, fie als Argumente für ihre Sache trefflich gu ge=

Es paffiren aber felbft ben berühm= teften Chirurgen im Operationssaale noch gang anbere Dinge unter bem Meffer.

Da hat 3. B. in Reapel biefer Tage ber Staatsanwalt gegen ben Profeffor Dr. b'Antona, einen ber bebeutenbften Chirurgen Staliens, wegen grober Fahrläffigkeit bei einer Operation An= flage erhoben, und bie Vorgeschichte bes Falles muß in ber That bas größte Auffehen erregen.

Nach italienischen Blättern ergibt fich in turgen Umriffen folgenber That= beftanb: "Im Ottober vorigen Jahres tam ber reiche Besitzer Jammarino bon Campobaffo nach Neapel, um we= gen eines Leberleibens mehrere Merate au tonfultiren. Nachbem er bie berühmtesten Spezialärzte um Rath gefragt hatte, beschloß er, sich auch an Chirurgen zu wenden, und ging zu Professor b'Antona. Der Professor erklärte Jammarinos Leiben für eine frebsartige Erfrantung ber Leber und hielt eine fofortige Operation für bringend nothwendig.

Um 20. Oftober wurde biefe benn auch bon ihm borgenommen. Nach ihrer Beendigung erflarte ber Brofeffor, baß bas frebsartige Leiben besPa= tienten bereits schon zu weit borgeschritten fei und bag Jammarino boch= ftens noch 24 Stunden leben tonne. Jammarino wurde aber gum Staunen bes Professors gefund und tonnte gehn Tage fpater bie Rlinit als geheilt ber= laffen. Die Ränder ber Bunde woll= ten sich aber nicht schließen, und vier= zehn Tage barauf war Jammarino ei= ne Leiche.

Seine Familie behauptete nun, bag bei ber Operation nicht Alles mit rich= tigen Dingen jugegangen fei, und beantragte Die gerichtliche Leichenöffnung. Die Autopfie fand ftatt, und bie Be= richtsärzte entbecten im Unterleibe bes Tobten ein großes Stud Bundgage, bas bort bergeffen worden war und zu= nächst einen Abzeß berbeigeführt hatte; baraus entwidelte fich bann eine Bauch= fellentzundung, bie ben Tob bes Patienten verurfachte."

Co unglaublich es klingt, fo ift es bon Bergeflichteit auf bem dirur= bon beute Morgen vergeffen. gifchen Operationstifch in ber Geschich= te ber ärztlichen Praxis keineswegs vereinzelt bafteht. Ist boch sogar bem großen Billroth in Wien etwas Aehn= liches paffirt!

Gine Erflärung bafür liefert aber bie Aufregung, von welcher felbft talt= blütige Operateure bei ber Arbeit fo wenig frei find, wie ihre Gehilfen. Go bererben fich in Klinifen bon unerschüt= terlichem Weltruhm Geschichten bon Meffern, Scheeren und Bingetten, bie in ber Gile mit eingenäht wurden. bon einer Affiftentengenezation auf bie an= bere, während Rrantenschweftern aus ihrer hofpitalpragis eine Geschichte bon 12Schmämmen gu ergahlen lieben, bie ein gewiffenhafter Professor nach jeber Operation fich Stud für Stud borgablen läßt, um gang ficher gu fein, baß teiner im fünftlich geöffneten und wieber gefchloffenen Rorper feines Ba= tienten bergeffen worben fei.

In ben meiften Fällen find bas Unetboten. Der Fall b'Antona beweift aber, bag in ben dirurgifchen Opera= tionsfälen fich zuweilen wirklich Dinge ereignen, bie nur als haarstraubend be= zeichnet werben fonnen.

#### Doderne Daddenerziehung.

Ein frangösischer Schulinspettor ergablt in seinem amtlichen Bericht an feine borgefette Beborbe einen bezeich= nenben Zwischenfall bon einer feiner letten Infpettionsreifen. Es war in ber höheren Töchterschule einer großen Probingflabt. Er richtete an eine Schus lerin die Frage, welche Art bon Rähr= ftoffen ein Gi enthalte. "Stidftoffhal= tigen Nährstoff", antwortete bie Ge= fragte ohne Bogern. Er fragte eine zweite nach ber Farbe verschiebener Saus= und Wildbogel. Much barauf erhielt er faft burchweg zutreffenbe Untworten. Run fragte er weiter: "Wie lange muß man ein Gi tochen laffen, um es pflaumweich zu betommen?" GineSchülerin murbe fehr roth, fcwieg eine Beile und ftotterte bann: "Gine balbe Stunbe". Der Schulinspeftor blidte ungufrieben und monbte fich an bie nachfte. "Minbeftens brei Biertelflunben!" ermiberte biefe guberfichtlich. Gine britte meinte, ungefähr eine Stunde und eine vierte Schülerin behauptete, pflaumenweiche Gier würben überhaupt nicht getocht. Gelehrt waren alle bie Mäbchen, aber ein Ei tochen fonnte feines berfelben.

Bor Gericht. - Richter: "Sie heißen?" — Beugin: "Bebwig Meier!" — Richter: "Bie alt?" — Zeugin: "Noch nicht alt, herr Amterichter!"

#### Betrogene Betrüger.

Der Schreden berrichte unter ben 73 Einwohnern von Belminet-le-Chateau (Department Marne = et = Garonne). Doch man beruhige fich! Rein Streit hatte Diefen Schreden hervorgerufen, fein tollwüthiges Thier war entflohen, fein Ginbruchsbiebstahl mar in ber Ge= gend zu bergeichnen.

Rein, ber Schreden herrichte in Belminet aus einer gang befonderen Ur= fache: man hatte bemertt, bag ein faliches Zweifrancsstud im Umlauf mar, niemand mußte, moher es gefommen, noch, wer es gebracht. Mehr bedurfte es nicht, um im Bergen aller biefer bra= ben Leute ein bumpfes Migtrauen gu erweden, und Alle bemühten fich, fich bas Falfchftud mit rubrenbem Gifer

gegenfeitig anzuschmieren. Der Legte, ber es empfing, unterließ es aus guten Gründen, fich beffen gu rühmen, und martete auf die gunftige Belegenheit fich feiner zu entledigen.

Der Munizipalrath, ber fich mit ber Ungelegenheit ebenfalls befaßt batte. forberte die Einwohner ber Gemeinde auf, es bem erften Sanbelsreifenben, ber erscheinen würde, zuzusteden.

Diefer Auserkorene ließ nicht lange auf fich warten. Er ftieg im Wirths= haus jum "Weißen Rog" ab, und er tonnte es gar nicht beffer treffen, benn ber Wirth bes Gafthaufes war zu biefer Zeit gerabe ber Besiger ber falfchen Münze.

Man tann fich benten, bag an biefem Abend ganz Belminet in bas Gaftzim= mer ber Herberge ftromte, um fich durch ben Augenschein zu überzeugen, baß bas Gelbstück auch wirklich bas Eigen= bum biefes Gaftes murbe.

Nach mehreren Billiardpartien, bie man mit zahlreichen Cognacs begoffen, hielt es ber Reifende für richtig, ben Ort mit dem Zuge 12 Uhr 37 Minuten zu berlaffen, hob bie Sigung auf und holte gur Begleichung feiner Beche, Die 8 Francs 5 Centimes betrug, ein Behnfrancifiud berpor.

Das war ein Berhangniß, benn man mußte 1 Francs 95 Centimes gurud= geben.

"Haben Sie nicht vielleicht 5 Centi= mes?" fragte ber fchlaue Gaftwirth, "bann gebe ich Ihnen zwei Francs wie=

"Aber gewiß". . . " Der Reifende nahm bertrauensvoll bas falsche Stud und stedte es in bie

Diese Thatfache entlodte ber gangen Berfammlung einen Seufzer ber Er= leichterung, und Muen fiel ein Centner= gewicht bon ber Bruft. Inamischen ließ fich ber Reifenbe fei=

nen Roffer und feine Dede bringen und perichwand, nachdem er ber jubelnden Gefellichaft guten Abend gewünscht. "Na, ben Parifer haben wir gut rein=

gelegt", fagte ber Wirth, fich die Sanbe Doch nach fünf Minuten ber lebhaf= teften Freude verbufterte fich fein Beficht. Er hatte fich plöglich erinnert, bag er eine Mahlgeit bei ber Berech-

an feine Frau und fagte gu ihr: "Lauf' ihm fchnell nach, Abele, und berlange noch einen Franc 80!" Abele läuft wie eine Wahnfinnige,

nung vergeffen. Schnell wandte er fich

und faßt ben Reifenben gerabe in bem Augenblid ab, ba er in fein Roupee fteigen will. "Mein Berr, mein Berr," fagte fie

boch Thatfache, daß ein folder Fall athemlos, "wir haben das Frühftid Schon pfiff ber Stationsporfteber,

und ber Bug fette fich in Bewegung. "Ach, meine brabe Frau," rief ber Frembe, "nehmen Sie es nur nicht übel, wieviel habe ich Ihnen benn zu gab

"Einen Franc 80 Centimes!" Run faßte ber Reifenbe in feine Bestentasche, holte bie falsche Münge ber= aus, marf fie auf ben Berron und rief: "Geben Gie ben Reft bem Dienft= mädchen!

Mis Abele nach Haufe tam, trug ihr Geficht ben Stempel tieffter Dieberge= schlagenheit.

"Ad, mein armer Freund," fagte fie gu ihrem Mann, "er hat es mir wieder= gegeben."

"Wiebergegeben?" Run ergablte fie, wie fie es hatte gu-

rudnehmen muffen. Seitdem ift bas falfche Gelbftiid wieber in Bertehr gebracht worben. boch nie hat es bie Grengen ber Gemeinbe berlaffen, und man hat beshalb he= fchloffen, es bem Lotal=Mufeum eingu= berleiben.

## Muftapha und feine Bruder.

Zum weisen Rabi Ibrahim tam eines Morgens ber reiche Raufmann Muftapha, warf fich ihm zu Füßen und bat: "D, Du Beifefter aller Beifen, hilf mir!"

Ernft, bebächtig nidte ber Rabi: "Erzähle!"

Und Muftapha begann: "Siehe, ich fehrte foeben bon einer weiten Reife in mein Saus gurud. In biefem, mei= nem Saufe wohnen meine bier jungeren Brüber. Gie haben fein Glüd gehabt, fie find arm geblieben, aber fie find rechtliche Leute.

Und boch - meine Lipppen ftrauben fich es auszufprechen — einer bon ih-nen muß ein — Dieb fein. Denn hore:

Mein Gefchäftsfreund fculbete mir 50,000 Biafter in Golb. Seute hat er mir nun mitgetheilt, baß er mir biefes Gelb am Tage nach meiner Abreife burch feinen treuesten Diener Ali qurudgeschicht hatte. Bum Beichen bes erfüllten Auftrages hat ihm ber Diener einen werthlofen Ring und meine gefälfchte Unterschrift hingebracht. Gine Stunde barauf mar ber alte Ali tobt. Ein Schlagfuß hatte feinem Leben ein

Enbe gefett. 3ch fann und will teinen meiner Brüber verbächtigen, mein Gut geraubt zu haben, boch ber Abscheu schüttelt mich, wenn ich bente, bag ich mit bem gewiffenlofen Dieb und Fälfcher unter weiser Ibrahim, wie finbe ich ben Schulbigen?" "Wir laffen bas Saus burchfuchen,"

agte der Radi. "Nein!" rief Muftapha, "o nein, nu: bas nicht! Mein altefter Bruber hat eine fcmerfrante Frau. Der Schred würde fie töbten. Und meine alte Mutter würbe mir nimmer verzeihen, wenn fie erführe, baß ich meine leiblichen Brüber eines Berbrechens berbachtigt hatte.

"Du haft recht," meinte ber Rabi. Bringe mir unter irgend einem Bor= wande am Abend Deine Bruber hier= ber, fo will ich bas Urtheil fprechen."

Bur festgesetten Stunde erichien Muftapha mit feinen vier Brübern beim Rabi. 3brahim ließ fich biefelben mit Namen bezeichnen. Dann, oh= ne fich lange zu befinnen, wies er auf Muftaphas jüngften Bruber Sabi, und mit lauter Stimme rief er ftrenge: "Diefer hier ift ber Dieb!"

Die bom Blig getroffen fturgte Ga= bi ju Boben. Er begann ju gittern, bas haar sträubte fich ihm auf bem Ropfe, fo bak ber bunte Turban gu wanten begann, und mit bleichen Lip= pen wimmerte er um Gnabe.

Muftapha aber und feine Begleiter waren höchlichft erstaunt über bie schnelle Entbedung bes Schulbigen, und fie baten ben weisen Radi, fie bar= über aufzuklären. Und Ibrahim er= zählte: "Bur Mittagszeit, ba ich wuß= te, baß alle zu Saufe maren, schickte ich einen Fremben insgeheim bon einem Bruber gum anbern. Sagteft Du nicht, o Muftapha, daß Deine Bruber arm, fehr arm maren? Run gut. Der Fremde fprach mit ihnen. Mis geschickter und erfahrener Agent berebete er fie, fich gegen Ginbruch verfichern gu laffen.

Wir befigen nichts, antworteten ihm wehmüthig bie brei alteren Brüber. welches Gut könnte uns wohl geraubt werben? Aber fiehe, Dein jungfter Bruber Sabi - er hat fich mit brei Biaftern gegen Ginbruch berfichert."

#### Mus dem ungarifden ,, Sigh Life"

In Budapeft beschäftigt man fich gur Beit angelegentlich mit einem Stanbal, in bem ein jugendliches Mitglied bes Sochabels, ber Trager eines ber ebelften gräflichen Namen, eine ziemlich un= würdige Rolle fpielt. Graf Balfy, Ritt= meifter bei ben Sufaren, ift feitRurgem, ohne Urlaub zu nehmen, aus feinem Garnifonort Naghtilinda berfchwunben, unter Burudlaffung einer gräfli= chen Braut und einer Schulbenlaft in der Sohe von 200,000 Mt. Der junge Graf ift vermuthlich nach Amerita ge= gangen, um mit ein paar Taufend Gulben, bie er furg bor feiner Flucht aufbrachte, fich jenfeits bes Baffers eine neue Erifteng zu gründen. Er gebort gu ben talentvollsten Gelbverthuern und Schulbenmachern. Wieberholt befand er fich in ben fcwierigften Lagen, unb ebenso oft wurde er "rangirt." Als er fich einmal wieder tief hineingeritten batte. legten ibm die Bermandten nabe. bas romantische Mittel einer reichen Beirath zu berfuchen. Graf Rainer Palfy befolgte ben Rath und "berlor fein Berg" an eine geschiedene Gräfin bes ungarischen Abels, Die, nachbem fie ihn achten und lieben gelernt hatte, so= fort feine brudenbften Schulben - es follen 200,000 Mart gewefen fein bezahlte. Nun war er fo weit, um ein glangendes Seim zu gründen, einen berschwenderischen Launen ihres Berlobten zu genügen. Ein ganges Sotel mar gepachtet, und aus Bubapeft tamen Wagenlabungen mit Möbeln Beftandtheilen einer mahrhaft fürstlichen Einrichtung an. Der per= fonliche Kredit bes Bräutigams war natürlich in's Unbeschräntte gewachfen, und alsbald fah er fich genöthigt, ber gräflichen Braut das beglückende Ge= fiandniß zuzuflüftern, bag er fcon wieber "bis über bie Ohren" verschulbet fei. Abermals wurde er rangirt. Und fo ging's weiter. Durch einen ungeschickten Rufall erfuhr bie Grafin leiber, bag ihr Berlobter schon wieber brauf los pumpte und in ihrer Abmefenheit Orgien beranftaltete, Die große Sum= men berichlangen. Diefe Erfahrung fühlte ihre Gefühle berart ab, baß fie nach furgem Entichlug bie Berlobung rudgangia machte und ben Berfehr mit ihrem leichtsinnigen Bräutigam abbrach. - Run blieb bem Troftlofen

- Berliebt. - Freundin (gum Dienftmädchen, welches an ihren Brautigam fchreibt): "Warum läßt Du ba amifchen taufend und Ruffe einen fo großen Bwifdenraum?" - Dienftmabchen: "Ach weißt Du, wenn ich fo fein Bilb befehe, bann muß ich nachher im= mer noch 'n paar Nullen anhängen!"

nichts übrig, als mit feinem gebroche=

nen herzen Reigaus zu nehmen unb,

wie ichon gefagt, bem Schauplat feines

flotten Cavalierlebens bei Racht und

Rebel ben Ruden gu fehren. Die gabl-

reichen Gläubiger fielen gunächft über

bas porbereitete Liebesneft her und

fuchen jest, sich, so gut es geht, bezahlt

zu machen.



### Arfenithaltige Menfchenhaare.

Die Londoner Gelehrten Ebmund Anecht und F. Dearbe haben in einer foeben beröffentlichten Arbeit nachgewiesen, daß Arfenit in leicht nach= weisbarer Menge in bem haar bon Berfonen enthalten ift, bie ben Stoff auf ärziliche Berorbnung ober, wie es neuerbings in England vielfach paffirt ift, mit arfenithaltigem Bier in sich aufgenommen haben. Diefe Entbed= ung ift von größter Wichtigfeit mit Begug auf eine fchnelle und fichere Feft= tellung einer Arfenitvergiftung. Der Parifer Chemiter Gautier hat bereits früher barauf hingewiesen, bag Thiere Arfenit burch die Saare ausscheiben. Es ift, wie gesagt, für einen Chemiter gang leicht, bas Arfenit im Saar gu entbeden; wenn ber betreffenbe Menfch nur fleine Mengen bes Biftfloffes aufgenommen hat, fo läßt fich in bem Mart bes Saares mit einer ichwachen Bergrößerung im Mitroftop nichts erfennen, bagegen find bei ftarter Ber= größerung barin fleine grune Theilchen bon Rupferarfenit mahrnehmbar, wenn bas haar borber mit Rupferammon behandelt mar. Much ein gefunder Menich führt immer etwas Arfenit in fich, aber beffen Menge ift fo gering, daß fie nicht ermittelt werben fann. Benn Jemand bagegen eine Arfenit= tur burchmacht, fo tann in feinem Saar Arfenit im Berhaltnig bon 0.3 auf 10,000 gefunden werden. Bei einem Rranten, ber am Genug bon arfenithaltigem Bier barnieberlag, wurde fogar ein Gehalt bon einem gangen Theil von 10,000 im haar er= mittelt. Das neue Berfahren, auch bie Menge bes Arfenits in ben Saaren ge= nau zu bestimmen, wird zweifellos von bebeutenber Wichtigfeit in ber gericht= lichen Mebigin werben, ba man nun ben Berbacht einer Arfenitvergiftung auf die leichtefte und genaueste Beife wird aufflaren tonnen. Warum bas Gift gerabe feinen Weg in bas Mart ber haare nimmt, icheint ben Gelehr= ten noch ein bolliges Geheimniß gu

#### Mormonen . Konfereng in Berlin.

Mus Berlin, 15. April, berichtet man: Eine Mormonen=Ronferenz, an ber fich etwa 300 Personen beiberlei Geschlechts betheiligten, fand am Sonntag in ben Ronigsfälen ftatt. Der gemischte Chor ber Berliner Mormonengemeinbe, bie ungefähr 90 Mitglieber gahlt, leitete bie Berfammlung mit bem Liebe "Be= fiehl bu beine Bege" ein. Der haupt= rebner war ber Mormonen=Aeltefle James C. McMurrin aus Liverpool, Brafibentichaftsmitglieb ber europäis schen Mission, ber ebenso wie eine jugenbliche Mormonen = Missionarin Schwester Booth sich in feinen Ausführungen ber englischen Sprache bebiente. Murrin, ber fich gegenwärtig auf einer Infpettionsreife burch Deutschland, Italien und bie Schweig befindet, er= flärte, daß die Zahl ber Mormonen in Guropa in ftetem Bunehmen begriffen fei, in berichiebenen Orten feien neue Bemeinben entstanben. Die "Beiligen ber letten Tage" wollten feinen 3wie= fpalt unter ben Menfchen faen, fonbern ihnen nur Frieben und Glud bringen burch Wieberaufrichtung ber urfprunglichen Rirche Chrifti, wie fie niebergelegt fei im golbenen Buche Joseph Smits Stall anzulegen, und bie glüdliche bes Propheten. Der große Abfall von Braut griff tief in die Tafche, um ben Gott beweise, bag bie Wieberfunft Chrifti nabe beborftebe. Aeltefter Ur= nold S. Schulthef, Prafibent ber beutschen Miffion, wies auf die Erfolge ber mormoniftischen Propaganda im beut= fchen Reiche bin. Die beutsche Miffion ber Rirche Jefu Chrifti ber Beiligen ber letten Tage habe in Berlin eine organi= firte Gemeinbe mit regelmäßigen Conntagsverfammlungen, Bibelftunben und Gefangsübungen. Die Bahl ber Mor= moninnen in Berlin erhalt öfters aus Utah Berftärfungen burch Gentfenbung junger Miffionarinnen, bie fich bier meift bem Mufitftubium wibmen. Die Berliner Gemeinbe befteht gum größten Theil aus Sandwerfern und Arbeitern.

#### Ronigliche Geheimniffe. Um 6. Dai biefes Jahres wird nun-

mehr bem Baren jenes Geheimniß ents

hüllt werben, bas hunbert bolle Sahre jebem menfchlichen Muge berborgen ge= blieben ift. Raifer Paul I., ber am 6. Mai 1801 ermorbet wurde, hat im Balaft bon Gatichina ein eifernes Räftchen hinterlaffen, zugleich mit einer letimilligen Bestimmung, bag es nicht bor bem Jahre 1901 gu eröffnen fei, also erft 100 Jahre nach seinem Tobe. Man ergählt, bag ber Bar bon ber äußerften Reugierbe entflammt ift, ben Inhalt bes geheimnigvollen Raftchens fennen zu lernen, ber natürlich nach fei= ner Prüfung bem Staatsarchib über= antwortet werben wirb. - Gine weit längere Beit übrigens ichlummert im Befit ber Ronige bon England ein berfiegeltes Bünbel bon Briefen und Do= fumenten ber berühmten jungfräulichen Rönigin und Gonnerin Chatespeares. Roch nie hatte eine Sand berfucht, in bas Geheimniß biefer Papiere gu bringen. Die eine Trabition behauptet, enthält bies verfiegelte Bunbel bie allerinternften Rorrefponbengen ber großen Glisabeth, möglicherweise ihre Liebesbriefe. Gine Beftimmung be= fagt, bag bas Band nur burch ben Ronfens bes regierenben Berrichers in Uebereinftimmung mit bem Lorbfang= ler und bem Ergbischof bon Canterbum gelöft merben fann. Diefe Ueber= einstimmung foll aber noch niemals er= gielt worben fein; balb fehlte bie Santtion bes Monarchen, balb bie eines ber beiben genannten Burben= trager, und fo find ber Welt boch= intereffante Enthullungen berfagt geblieben.

— Doppeltes Bed. — "Der Meier foll ja bei Besichtigung bes Schlacht-haufes in einen großen Burfitessel gefallen fein!" - "Der Aermfte ... gus bem ift er noch Begetarianer!"

#### Die Bohnungsfrage in Deutfd. land.

Bur Wohnungsfrage erflärt fich bie "Roln. Boliszig." gegen bie Ginrich= tung eigener Arbeiterquartiere. In fozialer, moralifcher und erziehlicher Sin= ficht fei es burchaus wünschenswerth, baß bie Arbeiter und bie minber Bemit= telten mit ben wohlhabenben Rlaffen burcheinanber, nicht getrennt bon einan= ber wohnen. Das Blatt erinnert babei an ben Briefwechfel zwifchen François Myron, bem Stadthaupt bon Baris, und bem Ronig Seinrich IV. bon Franfreich. 2018 ber Ronig gur Ber= schönerung ber Sauptftabt Blane gefaßt hatte, wie sie unter Napoleon III, burch haußmann berwirklicht wurden, schrieb ihm Mhron: "Theuter Gire, geftatten Sie, baß ich meine Entlaffung nehme. Durch ben Treufchwur, ben ich bem Ronig geleistet habe, habe ich versprochen, bas Königthum aufrecht zu erhalten. Run befiehlt mir Em. Majeftat eine Mogregel, Die bem Ronigthum jum Berberben gereicht. Ich wieberhole mei= nem theuren herrn und vielgeliebten Fürsten: Es ist eine unglückliche Ibee, Quartiere zu bauen ausschließlich für Sandwerfer und Arbeiter. In einer Sauptstadt, wo ber Berricher thront, burfen nicht bie Rleinen auf ber einen Seite fein und bie Großen und Fett= manfte auf ber anberen. Es ift viel beffer und ficherer, wenn alles burchein= ander gemischt ift. Ihre Arbeiterquar= tiere würden zu Festungen, welche Ihre reichen Quartiere blodiren würden, Da nun ber Loubre ber schönfte Stabttheil ift, fo tonnte es tommen, bag bieRugeln auf Ihre Rrone aufschlügen. Gire, ich will nicht ber Mitfoulbige biefer Daß= regel fein." Der Ronig antwortete um= gehend: "Gebatter, Ihr feib lebhaft, wie ein Maitafer, aber am Enbe ein wade= rer und lonaler Unterthan. Geib qu= frieben, man wird Guch ben Billen thun, und ber König von Frankreich wird noch lange in Gure Beisheits= und Bieberteitsschule geben. 3ch er= warte Guch jum Abenbeffen und um= arme Gud. Gigenartige Abenteuer

bat ber italienische Dampfer "Jupiter" erlebt, ber bor längerer Zeit mit einer Labung Schwefel von Girgenti nach New Yort fuhr. Sunbert Meilen weft= lich bon Mabeira wurde er bon einem gewaltigen Sturm erfaßt, ber ihn faft an ber Beiterfahrt hinderte. Die unliebfame Bergogerung ber Reife gehrte ben Roblenvorrath berart auf, daß ber Rapitan zu feinem Schreden entbedte, bag er in einer Entfernung bon 600 Seemeilen bon ben Bermuba = Infeln nur noch für bier Tage Rohlen hatte. Er freugte nun auf ber interogeani= fchen Strafe und fand auch nach zwei Tagen ben Dampfer "Citta bi Deffina," ber fich jum Schleppen erbot. Aber als ber Sturm alle Taue ger= riß, blieb nichts Unberes übrig, als bie Mannschaft bes "Jupiter" an Borb ju nehmen und ben "Jupiter" felbft bem Bufall zu überlaffen. Die Mann= Schaft nahm bie Ginlabung bes Rapi= tans ber "Citta bi Meffina" an, bis auf brei Berfonen, ben Rapitan, ben zweiten Mafchiniften und einen Da= trofen. Biergehn Tage blieben biefe maderen Drei allein in ber weiten Gin= famfeit, mahrend ihr Dampfer fteuer= los bahintrieb, ba bie Feuer gelöscht und bie Gegel bom Winde gerriffen maren. Endlich erfchien ber frangofifche Dampfer "G. Simon." Aber auch er mußte auf bas Schleppen bergichten, weil die Taue riffen. Die Drei wei= gerten fich auch biesmal, ben "Jupiter" ju berlaffen, und ber "G. Simon" bampfte ab. Gin brittes Schiff, bie "Glbetia," erbot fich gur Rettung, aber ebenso bergebens, und wiederum schlu= gen bie Drei bie Aufforberung ab, fich einzuschiffen und ben "Jupiter" aufgu= geben. Erft ein biertes Schiff, Die "Juno," tonnte nach einigen Tagen bas Ungludsschiff antauen und in 25tägi= ger Fahrt nach ben Bermuda-Infeln bringen. Die italienische Breffe ift natürlich bes Lobes voll für bie brei Braben, bie bem italienischen Ramen große Ehre machten.

Treffenbe Bezeichnung. - Das Berfonal einer großen Firma hat im "Schwarzen Baren" ben Geburtstag bes Chefs gefeiert. Berfchiebene ber jungften herren haben babei bes Guten au biel gethan und liegen fpater gu einer anmuthigen Gruppe bereint im Chauffeegraben. Frember (ber mit bem Rachtwächter bes Orts borübergeht): "Bas ift benn bas hier?"- Nachtwächter: "Uch, eine Rieberlage ber Firma Schlaumann & Co."

- Gin Beltverbefferer ift ein Menfch, ber bie Welt nach fich felbft umanbern möchte.

Ginangielles.

Wn. C. HEINEMANN & Co. 92 LASALLE STR., Sypothefen! Geld zu berleihen! Bu beften Binde gunftigen

Creenebaum Sons, Bankers, 83 u. 85 Dearborn Str. Geld Bir haben Geld jum Berleiben an Hand auf Chicagoer Grundseigenthum dis zu irgend einem Berleihent. Begibblen, Maten. Begibblen, Waten. Begibblen,

Reine Kommission. H.O. Stone & Darleben auf Chicago Grundeigenthum 7 Telephons-

Goldzier, Rodgers & Froehlich, Advokaten, 820 Chamber of Commerce, LA SALLE & WASHINGTON STR.

Tel. Main 3100.

Sur alle feftlichen Selegenheiten empfehlen I wir unfer reichhaltiges Lager importirter jowie alle Sorten hiefiger Beine, barunter ben von ben beiten Aerzien jo febr empfohlenen BLACK ROSE. Außerbem enthält unfer Lager bie größte Musmahl feiner Bhisfies. Sherries, guteBortw eine, Arac, Jamaica Rum, echtes Zwetichenwaffer, Rirfchwaffer 2c.

Kirchhoff & Neubarth Co., 53 & 55 Pate Str. 7eg, hifrion Tel. Main 2507. 2 Thuren Billich bon State Gir,

Gifenbahn-Fahrplane. Chicago und Rorthweftern Gifenbahn. Tidet-Offices, 212 Clart - Strafe. Tel. Central 721, Caffen Abe. und Wells-Strafe Station. Abfahrt. Anfunft Salt Lafe. San Francisco,

Sos Angeles, Bortland

Benner Dunda, Gioug City,

Sos Angeles, Bortland

Benner Dunda, Gioug City,

Sos Angeles, Bortland

Benner Dunda, Gioug City,

Sos Angeles, Bortland

Son An Davenport, Kod Jsland—Abf. +12:33 Rm. Rodford und Freedort — Abfadrt. +7:23 Bm., §8:45 Bm., +10:10 Bm., +4:45 Pm., §8:50 Rm., +11:40 Im. Rodford — Abf., "8 Bm., +9:30 Rm., 18:30 Rocherts — Abl., "A Bu. 19 Mm., 22:02 Im., 16:30 Rochmittags.
Belort und Janesville — Abl., +8 But., \$4 Bm., "Bm., +4:25 Rm., +4:25 Rm., +4:25 Rm., +4:25 Rm., 10 Rm., 10:15 Rm., Milwaufee—Abl., +6:30 Rm., "10 Rm., '10 Rm., '10:30 Rm., 4:30 Rm., 4:30 Rm., 4:30 Rm., 4:30 Rm., 10:30 Rochmittags.

"Aglich; † ankg. Conntagk; \$ Conntagk; d Cankagk; Aug., Rochmittagk."

Aglich; † ankg. Conntagk; \$ Conntagk; a táglich bis Wenominte; k táglich bis Green Bah.

Junois Zentral-Gifendahn.

Niedure, derenden Züge verlassen den Zentral-Bahrbof, 12. Str. und Nart Now. Die Züge nach dem Siden sohnen (mit Ausnahme des Postuges) an der 22. Str., 90. Etr., Ophe Art und 13. Str. Station bestüges werden. Stadi-Acket-Office. Duckams Str. und Nabioriums-Ootel.

Autrafüge: Abemphis Spezial 28.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Oot Sogs, Art., dia Memphis. 8.30 V 0.25 V Burlington-Binte.

Chicago. Burlington- und Quinch-Ciendahn. Tel.
No. 3831 Main. Chiaftwagen und Tidets in 211
Clarf Six., und Union-Bahudof, Canal und Udams.
Bofal nach Burlington, Jowa 18.20 B + 6.10 K
Rockells, Nodrod und Horretton. † 8.20 B + 6.10 K
Rockells, Nodrod und Horretton. † 8.20 B + 6.10 K
Rockells, Nodrod und Horretton. † 8.20 B + 6.10 K
Rockells, Nodrod und Horretton. † 8.20 B + 6.10 K
Rockells, Nodrod und Horretton. † 8.20 B + 6.10 K
Rockells, Nodrod und Horretton. † 8.20 B + 6.20 K
Lofal-Punfts, Jüinois u. Jowa 11.30 B 7.00 B
Cinton. Nodine, Roch Jiland 11.30 B 2.20 K
Galesburg und Duincy 11.30 B 2.20 K
Hort Madijon und Kessut. 4.00 R 2.20 K
Denver, Utad. California 4.00 R 8.30 K
Litams und Streator 4.00 R 10.35 B Silnton, Msline, Rod Jslands | 11.30 B
Kilnton, Msline, Rod Jslands | 11.30 B
Kote in Beras | 11.30 B
Kote in Beras | 11.30 B
Kote Makifon und Rediuft | 4.00 R
Kolesburg und Quincy | 11.30 B
Kote Makifon und Rediuft | 4.00 R
Keteling, Rodefle und Rodfords | 4.30 R
Keteling, Rodefle und Rodford | 4.30 R
Keteling, Rodefle und Rodford | 4.30 R
Keteling, Rodefle und Rodford | 6.30 R
Kentlas City, Ct. Joleds | 5.50 R
Ranias City, Ct. Joleds | 6.30 R
Kanias City, Ct. Joleds | 6.30 R
Kanias City, Ct. Joleds | 10.30 R
Kentla Jund Minneapolis | 10.35 R
Keoful, Jt. Makifon | 11.00 R
Kali Lade, Daden California | 11.00 R
Kali Lade, Daden California | 11.00 R
Kealt Lade, Daden California | 11.00 R
Kealthood, Dat Chrings, C. S. | 11.00 R
Kadiglich fäglich, außgenommen Connta

Beft Chore Gifenbahn,

Wete Shore Eisendahm.

Dier limited Schreflage täglich zwischen Chicago u. St. Louis nach kem dort um Boston, die Waddasse Gienbahn und Nickel-Nate-Bahn mit eleganten Sibund wirkel-Schaftmagen werchel.

Büge geben ab von Chicago wie folgt:

Wia Duffert 12.CO Wigs. Anthunst in New York 2.30 Nachm.

Abfahrt 12.CO Wigs. Anthunst in New York 2.30 Nachm.

Abfahrt 11:00 Abds. "Boston 10:20 Dorm. Tit. 10:35 Born. Unfunft in Rem Hort 3:00 Radm.
This. 10:15 Abds. Beffen 4:50 Radm.
This. 10:15 Abds. Rem Hort 7:50 Borns.
This. 10:15 Abds. Beffen 4:50 Radm.

Abf. 10:15 Adds.

" Rem yder 7:30 Adum.
Infac gehen ab don St. Zouis wie folgt:
Wid. 9:10 Born.
Antunft in New Hort 3:30 Nachm.
Infac St. 10:30 Adum.
Infac Adum.
Infac St. 10:30 Adum.
Infac Adum.
Infac St. 10:30 Adum.
In Aichtfon, Zopeta & Santa Je Stfenbahn. Buge verlaffen Dearborn Station, Boll und Deare born Str.—Lidet-Office, 109 Abams Str.—'Shons 2,037 Central.

\*\*Etreator, Galesburg, Ft. Mab. | 7.58 B. | 5.02 R. |

\*\*The California Limited — Oss | 1.00 R. | 2:15 R. |

Streator, Belin, Monmouth... | 1:08 R. | 12:33 R. |

Streator, Joliet, Loddy, Lemont Lemont, Sodwert und Seliet... | 5:08 R. | 12:35 R. |

Remont, Sodwert und Seliet... | 5:08 R. | 18:42 R. |

Ran, Cith, California L. Mer. | 8:09 R. | 9:30 R. |

Ran, Gith, Offahoma L. Kras | 9:30 R. |

\*\*Taglid: | Ausgenommen Sonntags.

MONON BOUTE-Dearborn Station. Tidet Offices, 232 Clart Str. und 1. Rlaffe Gotel& Andianapolis u. Cincinnati... 2:45 B. 12:00 g.
Cafapette und Louisville... 8:30 B. 5:55 g.
Indianapolis u. Cincinnati... 4:30 B. 5:55 g.
Indianapolis u. Cincinnati... 11:45 B. 78:40 g.
Indianapolis u. Cincinnati... 11:45 B. 78:40 g.
Indianapolis u. Cincinnati... 11:45 B. 78:40 g.
Indianapolis u. Cincinnati... 8:30 R. 10:33 g.
Cafapette Accomodation... 3:30 g. 7:23 g.
Indianapolis u. Cincinnati... 8:30 g. 7:23 g.
Indianapolis u. Cinc

CHICAGO GREAT WESTERN RY

"The Maple Leaf Route."
Grand Central Station, 5. Abe. und harrison Str.
City-Office 115 Address.—Telephon 3380 Central.
"Täglich. Antunft.
Minneud., St. Auf., Dubuque., 18.45 B. 19.30 R.
Ransa City. St. Joiedh., 26.50 R. 19.30 R.
Des Meines, Marshalitonun 10.30 R. 11.40 R.
Spramere und Bhron Local..... 3.10 R. 10.35 B.

Union Bassenger Station, Canal und Chamt Str. Office, 101 Mound Str. Toons Central 1767.

Nige sabren ab nach Annia Sity Abons Central 1767.

Nige sabren ab nach Annia Sity und dem Messen \*\*

\*4.30 Am., \*7.60 Am., 11.45 Am., Rach St. Conjis u.
dem Süden: \*9.30 Bm., \*11.45 Bm., \*9.00 Am.,

\*11.45 Am. Rach Beoria: \*\*

\*9.30 Bm., \*4.30 Am., \*3.00 Am., \*3.00 Am.,

\*7.15 Am., Blas fommen an von Annias Tiby:

\*7.15 Am., \*8.10 Bm., \*1.30 Am., \*8.00 Am. Bun
Beoria: \*7.15 Am., \*8.10 Am., \*8.00 Am.



Ridel Plate. - Die New Dort, Chicago und Gt. Louis-Gifenbahn. Sahnhof: Ban Buren Str., nabe Clart Str., an ber Dochbahnfaleife. Alle güge täglich. Abf. Ant. 
 Rem Port & Boston Cyprey
 10.35 B 8.15 N

 Rem Port Cyprey
 2.30 N 5.25 N

 Rem Port & Boston Cyprey
 10.30 R 7.40 U

Stadt-Tidet-Office, 111 Abams Str. und Auditorfum ner. Telephon Central 2057. Baltimore & Obio.

Baltimore & Ohio.

Bathnhof: Grand Zentral Bassagier-Station; Aicked Ciffice: 244 Clarf Sir. und Audolorium. Reine extra Fahrpreise berlangt auf Vimited Zigen. Züge töglich.

Bothl-Gyreft.

Bothl-Gyreft.

Ben Horf und Massagion Bestieben Sort und Massagion Bestieben Station.

Ben Horf und Massagion Bestieben Schulbud.

Ben Horf. Walpington und Bittstein Bestiebung Expisite Limited a.

Bittsburg Expisite Limited a.

Bittsburg Expisit.